

L'Africa Italiana (Neapel)

Nr

D. GEORGE MONTAUDON. *L'Esclavage en Abyssinie. Rapport rédigé à la demande de la Ligue pour la défense des Indigènes.* Genève. Georg et C<sup>o</sup> S. A.

L. A. si riferisce alla sua opera — *Au pays ghimirra* — scritta dopo due anni di soggiorno in Abissinia, nel 1912, quando nessuno ancora si occupava della schiavitù in quell'Impero.

E distingue, anzi tutto, l'Abissinia da l'Etiopia: giacché la prima non è che una parte della seconda. Poi considera le condizioni geografiche ed etniche di questa parte e quelle sociali delle popolazioni, narra incidenti personali, propone rimedii.

Da questa interessante lettura noi apprendiamo che la schiavitù, ufficialmente soppressa, esiste ancora di fatto, ed è tollerata dall'autorità purchè venga sottratta allo sguardo degli stranieri.

Le vittime sono presso i negroidi Sciancalla. Per sopprimerla, l'A. propone: sorveglianza dello stretto di Bab-el-Mandeb, uno statuto fermo di ciò che può essere imposto ai popoli soggetti, una legge che dichiari liberi i nati da schiavi, missioni internazionali di controllo.



The Near East and India (London)

Nr. 1270

SLAVES AND IVORY. By Major Henry Darley. (London: H. F. and G. Witherby. 7s. 6d.)

Those who missed this book when it appeared nine years ago missed a fine story of adventure. Now that it makes its second appearance, at a time when everything authoritative about Ethiopia is of special interest, they have a chance of retrieving their misfortune, and, in addition, of learning a great deal of Ethiopian slave trading and of the life in the neighbourhood of Maji, the capital of the Ethiopian frontier province, and in the "closed areas" of Uganda, Kenya and the Sudan adjoining, some quarter of a century ago.

The writer, whose military title seems to be due to services in the Great War, appears to have been by profession an elephant hunter, or ivory poacher, as, he tells us, the Powers-That-Be preferred to call him, was, about 1909, operating in the area described above with his life in his hands and with little but his prestige, his yellow beard, his quick mind and wonderful physique to keep him safe. There was little that escaped his eye and the picture he gives us of the abominable way in which the Ethiopian governors kept up a horrible terrorism, raiding the unhappy negroid population of their provinces, robbing them of their cattle and consigning them to the slave market, to the utter destruction of cultivation, and then, when the home material became scarce, raiding across the border, is a truly terrible one. That this kind of thing continued in all its evil for many years after is made evident by the later matter contained in the Appendix. It still goes on.

We know, however, that, since the accession of the present Emperor, the raids across the border have become rarer, while we have recently rejoiced to hear that he has sent a specially selected Governor to Maji, accompanied by an English official adviser, with the mission of restoring decent government to the fraction left of the unfortunate inhabitants, stopping slave raids both at home and across the border and nursing trade. It may be hoped, therefore, that Mr. Darley's book can soon be treated as purely historical. For the purposes of history his experience during the five or six years which this book seems to cover and the post-War period, during part of which he acted as Sudan Frontier Agent at Maji, is quite invaluable.

It need only be added that he writes well and that, in the midst of so much horror and danger, he never loses his sense of humanity and humour. Alas! next to the Ethiopian governing class he reserves his strongest dislike to their opposite numbers in the Sudan. But much water has flowed down the Nile since this book was written and, in any case, he would be the last person to claim to be unprejudiced in such a matter.

G. B. W.

La Dépêche Coloniale (Paris)

Nr. **7572**

**LA TRAITE DES NOIRS**

La Ligue des droits de l'homme signalait, il y a quelque temps, à M. Poincaré, président du Conseil, que la traite des esclaves noirs s'exerçait ouvertement entre l'Abyssinie et le Hedjaz à travers le sultanat de Tadjourah et elle demandait que les mesures nécessaires fussent prises d'urgence en vue de mettre fin à cet odieux trafic.

M. Poincaré vient d'informer la ligue que le ministre de France à Addis-Abéba a attiré l'attention du prince régent d'Ethiopie sur l'urgence d'une rigoureuse application des lois réprimant l'esclavage. A la suite de cette démarche, des sanctions ont été prises : deux trafiquants, pris les armes à la main, ont été pendus.

M. Poincaré ajoutait :

« ... Dans les régions quasi désertiques du nord-est de l'Abyssinie et du Sultanat, la surveillance est particulièrement difficile, mais je puis vous donner l'assurance que le gouvernement de la République ne négligera rien pour mettre fin aux odieuses pratiques sur lesquelles la Ligue des droits de l'homme et du citoyen a attiré son attention. »



La Dépêche Coloniale (Paris)

7568

Nr. ....

## Menus Propos

Il ne se passe guère de mois, depuis quelque temps, sans que l'on rencontre, dans telle ou telle publication périodique de l'étranger, une accusation plus ou moins directe contre le gouvernement abyssin, que l'on représente comme renouvelant à son profit ou pour son bénéfice les horreurs de la traite des esclaves.

Chaque fois que les bruits mis ainsi en circulation sont autre chose que de vagues rumeurs et reposent sur un fait précis et contrôlable, il se trouve que l'accusation ne tarde pas à être reconnue mensongère. Mais la campagne de calomnies n'en persiste pas moins.

J'avoue ne pas savoir bien exactement ce qui se passe dans l'Ethiopie. Le ras Tassari ne m'a point fait de confidences sur les buts de sa politique ni sur les méthodes qu'il emploie pour y atteindre. Il me semble pourtant que sa préoccupation principale est d'assurer l'ordre dans son empire et de maintenir son indépendance.

Or, il est bien évident que certaine puissance européenne, évincée de l'Afrique à la suite d'une défaite récente sur les champs de bataille du nord de la France, cherche à profiter de toutes les occasions, et au besoin à faire naître des occasions quand il ne s'en présente point spontanément, en vue de se tailler à nouveau un domaine colonial. En présence de cet état d'esprit, l'existence d'un royaume africain exempt de toute tutelle étrangère constitue un appât bien tentant. De là à vouloir prouver au monde qu'il se passe en ce royaume des atrocités et à se présenter comme champion de la vertu et de l'humanité, animé du désir désintéressé de protéger les malheureux nègres contre la cupidité des négriers, il n'y a qu'un pas, un tout petit pas, que l'on a rapidement franchi.

Peut-être convient-il à ceux qui demeurent en dehors de la coulisse de rouler sept fois leurs yeux dans leurs orbites avant de verser des larmes sur le sort d'esclaves qui, vraisemblablement, n'existent que dans certaines imaginations.

Broussard.

New York Evening Post

Nr. 109

## African Slave Market Revived; Thousands Sold in Abyssinia

[By the Associated Press]

LONDON, March 27.—Revival of the slave traffic in Africa, on which subject the League of Nations has promised to act next September, is causing the French and British Governments serious concern.

Thousands of human beings are being marketed in Abyssinia, it is declared, and the French Government has discovered that monthly shipments of slaves are passing through the port of Ladjourah, in French Somaliland, from which traffic the local Sultan, it is alleged, derives a fee of \$1 per head on all slaves shipped to Arabia.

Farther south on the east coast of Africa the French local authorities are trying to prevent the passage of convoys of slaves between the Island of

Madagascar and the mainland. It is stated that more than 300 slaves have been carried across in the last four months.

British naval units are endeavoring to deal with the situation in the Red Sea and Persian Gulf, and are meeting with some measure of success. British vessels recently have been shelling villages along the Oman coast in connection with the campaign against slave-running operations. They recently discovered a convoy of slaves proceeding from French Somaliland and believed to have come from Abyssinia.

As regards the traffic along the Oman coast, it is understood that these slaves are obtained from Persia and Baluchistan.



The African World (London)

Nr. 1064

Slavery in Abyssinia.

Mr. John H. Harris portrays a terrible picture in his new pamphlet on Slavery and the obligations of the League of Nations. The evidence upon the traffic in human beings is drawn from several sources, and makes a formidable indictment. Both the French and British Governments appear to be showing considerable activity in the matter pending the promised action by the League of Nations next September. Thousands of slaves are apparently being marketed in Abyssinia. The French Government has discovered that monthly shipments of slaves are passing through the port of Tadjourah in Somaliland from which traffic the local Sultan derives a fee of a dollar per head on each slave shipped to Arabia. Further south on the East Coast of Africa, the French local authorities have been trying to stop convoys of slaves between Madagascar and the mainland of Africa, and it is stated that more than 300 slaves have been carried across during the last four months, whilst British naval units are endeavouring to deal with the situation in the Red Sea and Persian Gulf with some good results. It will be remembered that on Wednesday last Colonel Amery informed the House of Commons that naval units had been shelling the villages of the Yalsade on the coast of Oman in connection with slave-running operations and the First Lord informed Mr. Charles Roberts, the member for Derby, and president

(Vutr!)

of the British Anti-Slavery Society, that the  
convoy of slaves from French Somaliland was  
believed to have come from Abyssinia, and  
that in the case of the slave traffic on the  
Oman coast the Admiralty believed that  
these slaves had been obtained from Persia  
and from Baluchistan.

It is clear, therefore, that the decision  
to discuss this subject next September in  
the League of Nations Assembly was a  
timely one.

The pamphlet upon the subject  
can be obtained upon application to the  
Aborigines Protection Society, Mission House,  
Vauxhall Bridge Road, London, S.W. 1.



cf 125 gm 16  
März-April 1923

## L'Africa Italiana (Neapel)

Nr

**A proposito della schiavitù.** — Giacchè da un certo tempo gli organi e la stampa coloniale inglese e francese, vanno sostenendo una campagna denigratoria da parte inglese e laudativa da parte francese sullo attuale stato politico ed amministrativo dell'Etiopia, noi che della integrità del secolare ed unico stato indipendente africano siamo oggi più che mai sostenitori sinceri, non possiamo rimanere indifferenti di fronte alla artificiosa indignazione dell'Inghilterra per la pretesa schiavitù esercitata liberamente in tutta l'Etiopia ed alla insidiosa per quanto apparentemente disinteressata proposta della Francia per lasciare libero il governo etiopico di rifornirsi di armi e di munizioni per mettere in piena efficienza le proprie milizie incaricate di sorvegliare le frontiere dell'Impero.

È noto che i primi editti contro la schiavitù in Etiopia furono emanati da re Teodoro e in seguito nel 1884, l'imperatore Giovanni in un trattato con l'Inghilterra interdì la tratta, e Menelik più tardi, sotto l'influenza europea, nel 1885, in un editto decretò pene severissime ai trafficanti di schiavi e recentemente Ras Tafari ha adottato misure rigorose contro i trafficanti, parecchi dei quali, sono stati condannati a morte.

Ma purtroppo la schiavitù in Abissinia esiste e se la situazione degli schiavi è relativamente buona, perchè son ben trattati dai loro padroni, però non si può accettare che la tratta debba essere ancora tollerata. Eppoi è necessario fare una netta distinzione. Se per ragioni storiche, religiose, sociali la schiavitù che si pratica nei paesi dell'Impero, e che può considerarsi piuttosto una forma di servitù domestica, debba essere tollerata ancora per qualche tempo e non dovrebbe quindi essere causa d'indignazione, la tratta vera e propria che a traverso il Mar Rosso viene praticata tra l'Etiopia e l'Arabia dovrebbe, invece, pungere la sensibilità inglese così propensa a correre in aiuto della umanità che soffre.

Tagiura, situata in fondo al golfo omonimo e una delle poche località di una certa importanza della Costa francese dei Somali, è stata sempre un punto preferito dai trafficanti di carne umana; nello scorso anno vedette inglesi e francesi in servizio di perlustrazione nel Mar Rosso, più volte hanno sorpreso sambuchi ca-

ricchi di merce umana imbarcata a Tagiura a destinazione della costa arabica e propriamente di quella dell'Assir nei paraggi di Middy.

Come principale rimedio a questo malanno che affligge l'Etiopia, gli organi coloniali inglesi propongono il divieto assoluto di importazione d'armi in Etiopia.

In vero non sappiamo renderci spiegazione della fattività di questa proposta ispirata a quanto con evidenza appare da finalità che non hanno attinenza con la abolizione della tratta in Abissinia.

È certo che alla Francia, come all'Italia ed all'Inghilterra, la più rigorosa sorveglianza perchè il rifornimento di armi e munizioni all'Abissinia non superi un certo limite è richiesta dalla suprema necessità di salvaguardare ognuna i propri interessi di potenza confinante con l'Impero; ma ai fini nobili e umanitari della soppressione del traffico di carne umana il divieto più assoluto d'introduzione di armi in Etiopia non sarebbe un provvedimento efficace. E poichè ormai è accertato che il traffico di merce umana proveniente dall'Etiopia si concentra e parte quasi tutto da Tagiura o da altra località del tratto di costa compreso fra Tagiura e Raheita, è alla Francia che dovrebbe chiedersi una più oculata sorveglianza in quella zona costiera posta sotto il suo dominio, il che mentre sarebbe cosa facile, verrebbe a dare un forte contraccolpo ai trafficanti di schiavi dell'Heggiaz.

L. C.

## West Africa (London)

Nr. 822

### ABYSSINIAN REFORMS.

SOME time ago articles appeared in the "Westminster Gazette" calling attention to serious charges of slave-dealing and slave-raiding in Abyssinia. In commenting upon these articles we ventured to express the view that sooner or later Britain and other European Powers with interests in Africa would be obliged to put a stop to these practices, if only because they would find it out of the question for great African States lately brought within their influence, and themselves formerly practising slavery, to refrain from re-introducing it if they had continuously before them the spectacle of another Native State freely and without hindrance practising slavery. We made the suggestion that a British-African statesman commanding general confidence should be asked by the British Government to represent these facts in a friendly way to the Government of Abyssinia.

We find in the "Morning Post" of April 3rd an important article dealing with the same subject. According to this, vigorous efforts are being made by "the very enlightened Prince Regent of Abyssinia," Ras Tafari Makonnen, to do away with the practices complained of. The writer of the article explains that before the difficulties of the Abyssinian Government can be understood it must be realised that Abyssinia is bigger than Britain, France and Belgium together; without communication except for one line of railway running some 450 miles into the country from French Somaliland; and until lately split up into a number of quasi-independent States populated by different races. Difficulties are increased by the fact that travelling during the rainy season is extremely difficult. These circumstances lead to law-breakers flying to the borderland districts, most remote from the control of Government. It is gangs of these men who have raided neighbouring British territory and seized slaves and cattle. The Regent, according to the article, now proposes to select, from the tribes living on the borders where the troubles generally occur, young men, slaves, under 20 years old, and to bring them to the capital, Adis Ababa, to be trained in police duties in an institution established by Government. These young men will receive their freedom, and be given certificates and warrants establishing their position. After one, two, or three years' training in police duties, those proving satisfactory will be returned to their own districts, to act as border police and hunt down the gangs already referred to. It is claimed for this plan, first, that men now slaves will become free and will be educated in good habits and made able to feed, clothe and keep themselves as salaried servants of the State; secondly, that it will no longer be necessary to dispatch Abyssinian troops, Natives of the high, healthy country, to the low, fever country where the gangs mainly are; thirdly, that the men trained at the capital will spread amongst their own people ideas of civilisation and order. The article goes on to state that Ras Tafari fully recognises that the peoples of the Sudan have grown prosperous and are receiving education thanks to British rule, and he hopes by his plan to improve similarly the conditions of the tribes on his borders.

The article adds that domestic slavery is quite another matter, the status and treatment of the domestic slave in Abyssinia, as elsewhere in Africa, being very different from what is generally supposed in Europe.

Those who know West Africa will have no difficulty in accepting this statement. So far as the incomparably more important questions of slave-raiding and slave-dealing are concerned, the plan evolved by the Regent appears to us practicable and progressive, and having called attention to the original complaints made against Abyssinia we think it no more than right to give the outline of this proposal, made by an African statesman and having the great advantage of being African in its nature and personnel. We can assure Ras Tafari and all other well-wishers of Abyssinian progress and independence that British public opinion is not unaware of the great difficulties Abyssinia meets with in the matter, and we feel sure that if the British Government is advised by its representatives in that part of Africa that a genuine attempt is made to carry out the plan outlined in the "Morning Post," the Government of Abyssinia will have no more whole-hearted friends and supporters than the British Government and British officials in Africa.



Signatur

Datum 12. April 1923 192

## The Manchester Guardian

Nr. 28915

### Abyssinian Slavery.

Strong efforts are being made to induce the Foreign Office to place at the disposal of the League of Nations the information it possesses about slavery in Abyssinia, on which subject startling revelations have been made within the last week. The evil appears to be far greater than anyone who knows the country supposed. Several people from Abyssinia, including a member of the Government there, have just arrived here, and according to them the number of slaves is over two millions.

The southern part of the country has been laid waste and desolate by the slave traders.

The matter is urgent, as the Council of the League meets in Geneva next week and will take up the task placed upon it by the Assembly of collecting and examining evidence of slavery where it still exists. The Abyssinian question is much the most important, and it is difficult to see how the League can function if the British Government continues to withhold important information it is known to possess.

The Times (London)

43371

Nr.

**SLAVE-RAIDING IN  
AFRICA.**

**STATEMENT BY REGENT  
OF ABYSSINIA.**

(FROM OUR CORRESPONDENT.)

ADDIS ABABA (by mail).

In an interview with Ras Tafari, the Regent, yesterday, I was able to secure for publication an important statement of the attitude of the Abyssinian Government towards the inquiry now being carried out under the auspices of the Assembly of the League of Nations into the recrudescence of slavery in Africa.

His Highness assured me that the whole question of slavery was engaging the serious attention of the Abyssinian Government. They had as yet received no communication from the League of Nations on the subject, but, if requested to do so, were very willing to place at the disposal of the League all the information in their possession. As to the suggestion that a special Commission should be sent out by the League to inquire into the question of slavery on the spot, he considered that the League could not properly send such a Commission to Abyssinia unless the same or similar Commissions visited also French Somaliland and British territory bordering the southern and south-western frontiers of Abyssinia.

He said that the majority of the slaves were procured in the No-Man's Land which lay on each side of the Anglo-Abyssinian border to the south and south-west. The slave-raiders in this area were at least as often Arabs and Baluchis (British subjects) as Abyssinians, and the fact that Abyssinia lay between this area and the sea was an accident shared by French Somaliland also. Further, it was well known that no Abyssinian could venture into the low country which lay between the Abyssinian plateau and the sea. Therefore it could be safely assumed that the people who delivered the slaves to the dhows waiting on the coast were not Abyssinians, but Arabs or Danakil. The dhows were owned and manned by Arabs, and these Arabs were generally either French or British subjects.

The Regent did not deny the existence of the slave trade, nor that facts pointed to a recrudescence of the traffic, nor did he seek to diminish the responsibility of the Abyssinian Government, but he maintained that the responsibility for the present state of affairs rested as much with the British and French authorities as with the Abyssinian Government. If a commission of inquiry was sent to Abyssinia only it would be tantamount to fixing the responsibility in the eyes of the world on Abyssinia alone, and the Abyssinian Government could not agree to be placed in such a position.

His Highness added that the Abyssinian Government were ready to cooperate heartily with the League in any measures adopted by them for the suppression of the trade. Meanwhile they were acting energetically themselves. Heavy punishment was inflicted on persons caught slave-running. A new edict was about to be promulgated making slave-running a crime liable to capital punishment. Further, as it was known that most of the slave-running was done through the district of Aussa, on the borders of French Somaliland, which district lay within the province governed by Dajazmach Kabada, a very important and influential chief, the Abyssinian Government had informed Dajazmach Kabada that unless he took steps to stop the leakage of slaves through Aussa he would be deprived of his province.

The Regent expressed the view that slavery would eventually disappear altogether, but it was impossible to abolish the system by a stroke of the pen.



Hamburgisches  
Welt-Wirtschafts-Archiv.

Signatur

*C. 125 015*

La Dépêche Colonial (Paris)

Nr.

7645

vom

20. Juni 1923

**La question de l'esclavage  
en Abyssinie**

B

On vient de publier en Angleterre un document diplomatique renfermant une correspondance échangée au sujet de l'esclavage en Abyssinie. Relativement à la question générale de la traite des esclaves, un rapport de la légation britannique à Addis-Abeba en date du 30 mars 1922 déclare inexacte l'opinion d'après laquelle la traite des esclaves serait en progression en Abyssinie; elle donne pour raisons d'une part « la dépopulation graduelle des régions où se recrutaient les esclaves », d'autre part « la délimitation des frontières de l'Abyssinie qui maintenant confine de tous côtés avec des colonies de puissances civilisées ».

CP25 9 N.16  
20 Juni 1923

## ALGEMEEN HANDELSBLAD

Nieuwe Amsterdam'sche Courant

Nr. 30390

### Volkenbond.

#### De slavenhandel in Abyssinië.

*Een onderzoek door den  
Volkenbond.*

Een medewerker van de „Times” heeft in Addis Ababa een onderhoud gehad met Ras Tafara, den regent van Abyssinië, die hem een en ander heeft medegedeeld over het standpunt der Abyssinische regeering ten opzichte van het thans onder de auspiciën van den Volkenbond ingestelde onderzoek naar de toeneming van de slaavernij in Afrika.

In verband met het geopperde plan dat de Volkenbond een bijzondere commissie zou zenden om ter plaatse een onderzoek te doen, zeide de regent dat de Bond feitelijk zulk

een commissie niet naar Abyssinië zou kunnen zenden, wanneer diezelfde of een dergelijke commissie niet tevens Fransch Somaliland en het Britsche gebied, dat aan de Zuid- en Zuidwestgrens van Abyssinië grenst, bezoekt. Volgens hem is het meerendeel der slaven uit het z.g. Niemandslan afkomstig, hetwelk aan beide zijden der Britsch-Abyssinische grens is gelegen. De slavenhandelaren in deze streek zijn evenzeer Arabieren en Baloetsji's (Britsche onderdanen) als Abyssiniërs. Het is echter bekend dat een Abyssiniër zich niet wagen kan in het laagland, dat tusschen het Abyssinische plateau en de zee is gelegen. Daarom kan veilig worden aangenomen dat degenen, die de slaven naar de *dhows* (de Arabische vaartuigen) die voor de kust wachten, overbrengen, geen Abyssiniërs, maar Arabieren of Danakils zijn. De *dhows* behooren aan en worden bemand door Arabieren, en deze Arabieren zijn over het algemeen Britsche of Fransche onderdanen.

De regent ontkende niet dat de slavenhandel bestaat en zelfs toeneemt, en trachtte evenmin de verantwoordelijkheid der Abyssinische regeering te verkleinen, maar deze laatste mocht niet alléén verantwoordelijk worden gesteld. Reeds heeft zij strenge straffen op den handel in slaven gesteld, en zelfs is er een besluit in den maak, waarbij de doodstraf wordt ingevoerd.



The Times (London)

Nr. 43377

SLAVE TRADING.

Mr. R. McNEILL informed Sir T. BENNETT (Sevenoaks, U.) that the attention of the Secretary of State had been drawn to a Press statement to the effect that the Abyssinian Government was about to come into touch with the League of Nations and to place at its disposal information upon slave trading and slave owning, and his Majesty's Minister at Addis Ababa had been instructed to report upon it. Any further steps to be taken by his Majesty's Government must necessarily depend upon the reply received.

Mr. R. McNEILL, in reply to Mr. O. ROBERTS (Derby, L.), said that a request had been received from the Council of the Secretariat of the League of Nations for information upon the existence of slavery. The reply of his Majesty's Government to the request for information was to the effect that nothing had occurred in territories under the control of his Majesty's Government of a nature to justify apprehension of a recrudescence of slavery.

The Times (London)

Nr. 43.391

SLAVERY IN ABYSSINIA.

Replying to Mr. C. ROBERTS (Derby, L.), who asked if the Government would suggest to the League of Nations the advisability of inviting evidence with regard to slavery in Africa from several ex-British Consuls and Vice-Consuls who have held official positions in Abyssinia, Mr. McNEILL said:—His Majesty's Government have always fulfilled, and will continue to fulfil, their obligations in relation to slavery and the slave trade, but these do not include any obligation to interfere in the internal affairs of Abyssinia, which is an independent and friendly State; nor are his Majesty's Government prepared to make suggestions to the League of Nations of the nature indicated in the question.

Mr. ROBERTS.—Is it not the case that we did agree and undertake to use influence as well as our authority in cases of this sort?

Mr. McNEILL.—If the hon. member will look into the documents he will find that my answer is strictly accurate. Mr. ROBERTS

further asked whether, seeing that in Consular reports and the report of the Maji Commission referring to slavery in Abyssinia there was evidence that many of the slaves taken into Abyssinia were raided from British territory, forming part of Kenya Colony, any steps were being taken by the Government to secure the liberty of those slaves. Mr. McNEILL replied:—I regret that I am unable to answer this inquiry unless the hon. member can refer me to the specific reports and passages in reports which he has in mind.

Mr. ROBERTS.—The report of the Maji Commission, which undoubtedly does refer to statements as to slaves being raided from British territory. Mr. McNEILL.—Perhaps the hon. member will refer me to the passages of the report.

Mr. ROBERTS.—I refer the hon. gentleman to the passage of that report which has been quoted in the pages of *The Times*.



The Times (London)

Nr.

43407

ABYSSINIAN SLAVERY

EARL BEAUCHAMP called attention to the question of slave owning and slave trading in Abyssinia, and asked the Government if they would give information to the House upon the decision of the League of Nations to discuss slavery during the next Session. He called attention to a message which appeared in *The Times* on June 19, from its Abyssinian Correspondent, specially trustworthy, and of a very high reputation; reporting an interview with the Regent, who admitted the existence of the slave trade, but said the responsibility rested as much with the British and French authorities as with the Abyssinian Government. There was also evidence that raids were made into British territory, and numbers of the population carried off as slaves. Between five thousand and ten thousand slaves were now raided every year in the South-West Province of Abyssinia, the majority being obtained in Abyssinian territory, and the rest in British territory. It was with regard to those obtained in British territory that we had special responsibilities. There were two ways in which the matter might be dealt with. The first was through the medium of the League of Nations and the Treaty of Commerce and Consular Rights of 1884. Personally, he thought the first the better of the two methods, because, being recognized as a disinterested body, the League of Nations could act, and no Power could be suspicious of any advice it might give, or of the assistance it might offer. It would be more difficult to act on the other lines, for it would mean isolated action on our part with Abyssinia, although the terms of the Treaty were so plain that it would be easy for his Majesty's Government to take steps in the matter. It seemed to him that it was entirely within the competence of his Majesty's Government, who had sovereign rights in Africa, to present any information in their power to the League on this subject, which was, as he understood, to be raised at the next meeting of the League. Then they might hope that the League might set up something on the lines of the machinery that existed at the present time for dealing with the white slave traffic. He would like to know if it was within the power of Lord Curzon to answer the question how far the efforts to abolish slavery in the territory of what was German South-West Africa had been successful.

GOVERNMENT REPLY.

MARQUESS CURZON, Secretary of State for Foreign Affairs, said that he was in agreement with the spirit of the observations of the noble earl, although the latter's statement of the case was in some respects imperfect. The League of Nations had adopted a resolution that the question of the recrudescence of slavery in Africa should be included in the agenda for the forthcoming Assembly at Geneva. The Council of the League had asked the various Governments to give any information they might see fit to communicate on the existing situation. That was the exact invitation to the various Governments. The British Government had replied that, as far as concerned the territory with which Great Britain was concerned, nothing had occurred in the territories under our control to justify any apprehension of the recrudescence of slavery. We could only answer for ourselves; it was not our business to answer for other people. Other Governments had answered in similar fashion. As to the reply of the French Government, which had received special commendation, it really was not a report on the existing situation at all, but was a historical survey mainly compiled from published works about the history

of slavery in Abyssinia, and concluded with the suggestion that the Abyssinians should be allowed to import more arms and ammunition in order to deal with this traffic. That was a proposal which he (Marquess Curzon) would profoundly deplore, because experience had shown that, if the Abyssinians got hold of arms and ammunition, they speedily got out of the hands of the Central Government, and passed into the hands of provincial Governors and other persons, who used the arms for the very purpose of the slavery which the noble earl so rightly deplored. Therefore, that report, so far as it affected the suggestion referred to, did not appear to deserve the high encomiums passed upon it.

All these answers from the various Governments would be communicated to the Assembly of the League in August next. He need hardly say that the last attitude that his Majesty's Government would wish to adopt would be to withhold any useful information that was in their possession. Certain reports to which the noble earl had referred were written more than four years ago. The information of the Government, such as it was, was that things were very much better since that date. The noble earl himself had referred to an interview by *The Times* Correspondent with the present Regent of Abyssinia, in which the latter gave encouraging assertions, although he passed a reflection on the conduct of the British Government. It would not be desirable, because it would be unfair, to publish reports about a situation that existed more than four years ago, and which related to a condition of affairs which had, he believed, been substantially modified since then. What he would like to do, in pursuance of his engagement to give all the information in the possession of the Government to the League, would be to get from our representatives their reports of the situation as it now was.

When the noble earl went on to say as he did that a good deal of slave raiding still took place in British territory, he (Lord Curzon) would be glad to have more information, as he could find no evidence in support of that assertion. On the contrary, what was happening, as a White Paper which had been published showed, was that on the South-Western side of Abyssinia the institution of police boats had very effectively brought the slave raiding across our frontier to an end. The same applied to other European Powers whose territories or protectorates surrounded Abyssinia. Slave raiding across the frontiers was becoming increasingly difficult, if not impossible. His Majesty's Government were also endeavouring to stop the export of slaves from Abyssinia into territories where they had any responsibility. He failed to understand what the Regent meant by saying that the main responsibility rested upon the British and French authorities. If it rested at all outside Abyssinia, it rested upon the Italian and French authorities, from whose ports the slaves were removed. No slaves were taken from British ports, and his Majesty's vessels in the Red Sea were most active in arresting the traffic. Vessels were searched and the slaves were taken back to Abyssinia and at once released. His Majesty's Government were also making representations to such Arab chiefs as were more or less in association with them, and were leaving nothing undone within the limits of their responsibility to act up to British traditions in regard to slavery. They would be happy to lay any information on the subject which they possessed before the League of Nations.

LORD GAINFORD hoped the information to be laid before the League of Nations would include extracts from the reports of British Consuls. MARQUESS CURZON said there were no reports from British Consuls which had any reference to slavery. LORD GAINFORD said that Mr. Cecil Harmsworth, speaking in

Wendeni

the House of Commons last year as Under-Secretary for Foreign Affairs, said the Government had received reports of widespread and growing slave traffic. LORD RAGLAN said there was a certain amount of slave raiding and traffic on the frontier between the Sudan and Abyssinia. The British authorities in the Sudan were endeavouring to put it down, but the frontier was so long that it would be impossible to stop it altogether unless more assistance was received from the Abyssinian Government than they had hitherto given.

The ARCHBISHOP of CANTERBURY thought it was a little surprising that though the subject of slavery had been discussed for four years the British Consuls should have observed so severe a rule of silence. They might now, he understood, be assured that this information would be forthcoming, and that they might gather that Lord Curzon hoped to have it in time for the matter to be dealt with at the ensuing meeting of the League of Nations at the beginning of September. He was prepared to trust the noble marquis implicitly in this matter.

EARL BEAUCHAMP said he understood from the noble marquis that he proposed to get up-to-date information on this subject. If that was his intention, he thanked him very heartily, and he would look forward to this information being presented to the League, not, he was afraid, in time for the next meeting, but before the end of this year.

MARQUESS CURZON, who was heard with difficulty, was understood to say that our representative at Adis Ababa inquired from the Regent of Abyssinia whether the statement was true that he had expressed his readiness to cooperate with the League of Nations with a view to the suppression of slavery, and he denied it altogether. Earl Beauchamp must, therefore, be a little cautious in accepting the belief that they would meet with that warm cooperation from the present Regent which they all desired. King Menelik did take a relatively strong attitude as regarded slavery, but since his death there had been a considerable weakening of the Central Government, and, he dared say, a recrudescence of the traffic. The Archbishop of Canterbury appeared to be somewhat astonished that our Consular officials had not furnished them with reports on this subject for all this time. These Consuls were not Consuls in the ordinary sense of the term, and he did not think it ever occurred to them that it was part of their duty to send reports on slave raiding and slave traffic, for the simple reason that they sent no reports at all. His promise was to write to these gentlemen to say that they would like reports on this particular question. He could not say whether they would arrive in time to be placed before the League, and he doubted very much whether the information in the possession of the League would enable it to take any definite action at its next meeting. It was clear that the League could only act on its information, and they would hope to make their contribution to that sum total of knowledge as soon as possible.

The motion for papers was by leave withdrawn.



Signatur *61259-12 16*  
Datum *7uli-Aug 1923*

## L'Africa Italiana (Neapel)

Nr *4*

Il commercio degli schiavi in Abissinia. — Il Times reca: " Le dichiarazioni fatte da Lord Curzon alla Camera Alta sulla questione del Commercio degli schiavi in Abissinia, non sono state soddisfacenti. Disse che in risposta alla domanda di informazioni da parte della Lega delle Nazioni, il Governo ha dichiarato che nulla era successo nei nostri territori che giustificasse i timori di una recrudescenza nella schiavitù, e che egli stesso non aveva nessuna prova da fornire riguardò a scorrerie in territorio inglese. Siamo certi che il pubblico inglese non sarà così compiacente come il suo governo sulle due questioni delle due scorrerie e del commercio degli schiavi. La proprietà di schiavi è una cosa abituale in Abissinia e, secondo informazioni attendibili, non è causa di sofferenze nè di privazioni di essi. Si tratta di un sistema sociale. Le scorrerie invece sono una iniquità che il nostro paese non è disposto a permettere. Che uomini, donne e bambini siano strappati alle loro case, imbarcati su battelli scoperti, esposti alle intemperie e alla fame, inviati come schiavi a lavorare in terra straniera, è una crudeltà contro la quale si ribella la coscienza pubblica. Il reggente dell'Abissinia ha da far fronte a molte difficoltà e se è realmente disposto ad aiutare la Lega delle Nazioni in un' opera umanitaria, ciò parla in suo favore „

The Times (London)

43408

Nr.

Abyssinian Slave-Raiding.

The statement which Lord Curzon made in the House of Lords on Monday about the Abyssinian slave trade is disappointing. He complained that information used in the debate was four years old, but he did not bring it up to date or encourage much expectation that it would soon be brought up to date. The information of the Government, he said, "such as it is," is that things have greatly improved, and he expressed the praiseworthy desire to get from our representatives' reports on the situation as it actually stands. That is what we all desire. But Lord Curzon explained that our Consuls in Abyssinia are not Consuls in the ordinary sense, and that they had not sent reports upon slave-raiding probably because they do not send reports upon anything. He promised to write to them and say that we should like reports on this question, but he cannot tell whether the reports will come in time to be placed before the League of Nations when it takes up the question this month, and he doubts very much whether that body will have received sufficient information from ourselves and other Powers to enable it to take any definite action at the forthcoming meeting. The Government, of course, "will not withhold" anything useful they may know, but they appear to be uncertain whether their knowledge will be very extensive or very valuable. Lord Curzon counsels caution in expecting warm cooperation from the Regent, Ras Tafari. The degree of cooperation to be expected from this potentate may be a matter of doubt. In the interview with our Correspondent referred to in the debate, His Highness stated that, if requested, his Government were very willing to give the League all the information on slavery in their possession. He seems, too, to have admitted that the League might properly send a Commission to Abyssinia to inquire into the question of slavery, provided that the Commission also visited neighbouring British and French territory. He added that the Abyssinian Government were ready to cooperate heartily with the League in any measures adopted by it for the suppression of the slave trade, and that they themselves were endeavouring to suppress it. Lord Curzon appears to have amplified the Regent's promise to concur in the suppression of the slave trade into a promise to concur in the suppression of slavery, and to have instructed the British representative to inquire from Ras Tafari whether, in fact, he had

promised to cooperate with the League in the suppression of slavery. Naturally and truthfully, the Regent could reply that he never had given a promise of the sort. The distinction between the permission of slavery as a status and the permission of the slave trade is a commonplace in the long history of the warfare against slavery which it has been the glory of this country to lead for nearly 150 years.

Lord Curzon said that in reply to the League's request for information the Government had declared that nothing had occurred in our territories to justify apprehensions of a recrudescence of slavery, and he stated, further, that he could find no evidence to show that a good deal of slave-raiding still took place in British territory. Lord Gainford observed in answer that last year the then Under-Secretary for Foreign Affairs had acknowledged in the House of Commons the receipt of reports of widespread and growing slave traffic, and Lord Raglan affirmed that there is a certain amount of slave-raiding and traffic along the Sudan-Abyssinia frontier. It is not, indeed, altogether easy to reconcile the assurance to the League and the general optimism of Lord Curzon with such evidence as that of the report received from the Governor of Kenya last autumn and with information from other sources. Sir Robert Coryndon stated in effect that women and children were still carried off from Kenya into Abyssinia, "though happily very few instances occur." Then, a year ago, twenty-six slaves were taken by H.M.S. Cornflower off the Hedjaz coast, liberated, and brought to the Abyssinian capital. Rightly or wrongly, Ras Tafari asserted to our Correspondent at the interview in question, that the slave-raiders on the Anglo-Abyssinian border are Arabs and Baluchis—and Baluchis are British subjects—as often as they are Abyssinians, and that the Arab owners of the dhows which transport the captives into slavery are generally French or British subjects.

We do not think that the British public will be quite so complacent as its Government on the question of slave-raiding and the slave trade in Abyssinia. Slave-owning is a domestic custom in Abyssinia, and according to the best information available it does not cause suffering or even undue hardship to the slaves. It is part of a social system. But slave-raiding is an iniquity which this country is not inclined to condone. That men, women, and children should be torn from their homes, shipped across the water in open dhows, where

they are liable to perish from hunger and exposure, and then sent, if they survive, to work as slaves in an alien land, is an evil that may fortunately now be rare, but an evil against which the public conscience revolts. The Regent of Abyssinia, as appears from an article on another page, has his difficulties to confront. That makes it all the more to his credit if he is really prepared to assist the League of Nations in a work of common humanity.



## The Star (Johannesburg)

Nr. *9194*

### SLAVE RAIDS IN ABYSSINIA.

More than a million people have been killed or sold into slavery in Southern Abyssinia in the last ten years and a large part of that once fertile country is now absolutely desolate. Raids have also been made into British territory, and several small tribes under British protection have been completely wiped out. Major Darley, who has been Frontier Agent in the district, gives in "Outward Bound," a vivid picture of the terrible condition into which Abyssinia has fallen since the death of the Emperor Menelik. He says:—

"Among other incidents the writer noticed the soldiery hawking about numerous very small babies, whose mothers, seeing they were near capture, had put them on the ground and fled into the bush, thinking, I believe, that the gentle Abyssinians would leave them behind, as they were of no value, being sure to die without their mothers. No such idea ever entered an Abyssinian's head. All is fish that comes into his net. These little things were therefore brought into the town and offered for sale. Now the writer does not profess to be a humanitarian, but putting that to one side, he considered that he should make an effort to save some of these little unfortunates. In any case, it would not detract from the credit of the white man, and that is the chief thing to consider in Africa. He therefore sent out his head man and purchased about a dozen of these little things at the rate of 2s. each. . . .

"The exodus of the children of Israel must have been much the same thing. It was a wonderful sight to see the course of 8,000 fighting men with their women and children, slaves, cattle, sheep, goats, mules, and donkeys, and household goods, all descend the hill on which this town of Maji stands. As soon as they entered the forest they were attacked by the Shangallas, who were trying to recover their wives and children, and they fought with these people for ten days' journey until they arrived in a country which had already been cleared out in a like manner. There was no commissariat, and the Shangallas died like flies. If they could not go on any further and dropped, a spear quickly put an end to their sufferings."

The Times (London)

Nr. 43420

ABYSSINIAN MISSION FOR  
GENEVA.

REGENT ON THE SLAVE TRADE

(FROM OUR CORRESPONDENT.)

ADDIS ABABA, Aug. 13.

The Abyssinian Mission, with the Dajazmach Mado in charge, which is proceeding to Geneva to raise the question of the admission of Abyssinia to the League of Nations, left Addis Ababa to-day accompanied by M. de Bellefonds, legal adviser to the Abyssinian Government.

Our Abyssinia Correspondent writes under date of July 26:—

There has been a tendency in some quarters to read more than was justifiable into the statement of the views of Ras Tafari, the Regent, on the question of the slave trade which appeared in *The Times* on June 19.

The Regent is desirous, therefore, that I should emphasize what he said and what he did not say.

In the first place his remarks were chiefly concerned with the question of the slave trade and not with slave-holding. He does not contemplate the adoption of immediate measures to bring about the abolition of the institution of slavery in Abyssinia. He does not think the time is ripe for sweeping changes in the social structure of the country. As far as slave-trading is concerned, the Abyssinian Government are willing to supply all the information at their disposal to assist the investigations now being undertaken under the auspices of the League of Nations. The Abyssinian Government will not consent, however, to any action of the League, such as the dispatch of a Commission of Inquiry to Abyssinia alone, which would tend to fix on the Abyssinian Government sole responsibility for the existence of the slave trade.

Subject to this reservation the Abyssinian Government will cooperate in measures taken to suppress the trade, and are already acting energetically to this end. Cooperation is not to be taken to imply interference by outsiders in the internal administration of Abyssinia, but co-ordination of the measures now being taken independently by Great Britain, France, Italy, and Abyssinia.

The Regent is particularly anxious to make it clear that though there may be a recrudescence of slave-running across the Red Sea, he does not admit that there is an increase of slavery in Abyssinia itself. He also declares that the lot of the slave in Abyssinia is not a miserable one. He claims that the system of slavery in Abyssinia is a mild one, and that the slaves are, on the whole, happy and contented.

The Abyssinian Government are certainly showing a disposition to deal with a thorny problem in a manner which is deserving of every encouragement. Efforts to increase the pace unduly, however well intentioned, are embarrassing to the Abyssinian Government and are likely to be resented, and so to defeat the object of those who make them.

*W. H. H. H.*

*only a few*

*not a few*  
*in the case of*



## The Manchester Guardian

Nr. 24024

### The Curse of Africa.

AN unlooked-for chance of suppressing the horrible traffic in human life, which has been on the increase in Africa for the last ten years, has just been offered to the world. All the Powers that hold territory in Africa long since put themselves under treaty obligations to secure "the complete suppression of slavery in all its forms." But hitherto political and other difficulties have prevented anything effective being done. Now, with the application of Abyssinia for admission to the League of Nations, the whole problem has become easier. In a petition which we publish this morning and which has been addressed to the League of Nations the Anti-Slavery and Aborigines Protection Society sets forth a proposed solution of the problem. At present slave-raiding and slave-trading go on to some extent in the mandated territories of South-west Africa and Tanganyika, but principally in Abyssinia. From that almost mythical kingdom the tentacles of the shameful trade reach south to the British border of Kenya, north to the Sudan, and even across the sea to the ports and hinterland of Arabia. Recent and reliable witnesses have seen chained gangs of slaves being driven along in Southern Abyssinia, and have stated that all the worst incidental degradations and horrors of the business still flourish. Now that Ras Tafari (who since he became Regent in 1916 has shown himself anxious to govern well) has announced his willingness to co-operate with the League an end should speedily be put to such sights, though it is not to be expected that in so loosely knit a kingdom as Abyssinia domestic slavery can speedily be suppressed. Liberia, the only other independent negro Government in Africa, is already a member of the League, and Abyssinia, with its ten million nominally Christian subjects has at least as strong a claim to membership. Once admitted, she could be helped, under

such a mandate as the Anti-Slavery Society suggests, to set her house in order. It is to be hoped that the Assembly at its September meeting will agree to these proposals. It will not be the least of the League of Nations' triumphs if it is able finally to crush slavery in Africa.

Signatur: *C. 1259 n. 16*

Datum: *Aug* 1913.

## L' Afrique Française (Paris)

Nr. *8* vom ..... 1913.

### ÉTHIOPIE

**La question de l'esclavage.** — Une intéressante discussion a eu lieu à ce sujet le 30 juillet à la Chambre des Lords. En voici le compte rendu :

Le COMTE BEAUCHAMP appelle l'attention de la Chambre sur la traite et la vente des esclaves en Abyssinie, et demande au Gouvernement s'il renseignerait la Chambre sur la décision de la Société des Nations de discuter la question de l'esclavage à la prochaine session. Il rappelle que dans le *Times* du 19 juin parut une note de son Correspondant d'Abyssinie (1), homme dans l'opinion duquel on peut avoir confiance et de haute valeur : il disait qu'il avait eu une entrevue avec le Régent, lequel admettait l'existence de l'esclavage, mais disait que les responsabilités reposaient aussi bien sur les autorités britanniques et françaises que sur le Gouvernement Abyssin. Il est également certain que des razzias ont eu lieu sur le territoire britannique, et que ne croit pas qu'il leur soit jamais arrivé de penser qu'il était dans leurs attributions d'envoyer des rapports sur l'esclavage et le trafic des esclaves, attendu qu'ils n'envoient jamais de rapports. Il promet d'écrire à ces agents et de leur dire qu'il serait heureux d'avoir des rapports sur cette question. Il ne peut pas dire s'ils viendront à temps pour être présentés à la Ligue, et il se demande même si ces renseignements pourraient permettre à la Ligue de prendre une décision bien nette à la prochaine assemblée. Il est évident que la Ligue ne pourra agir que selon ses propres renseignements et il espère pouvoir apporter aussi vite que possible sa contribution à cet ensemble d'informations.

On annonce au dernier moment que l'Éthiopie vient de demander son admission dans la Société des Nations.



## West Africa (London)

842.

Nr. ....

### SLAVERY AND THE LEAGUE OF NATIONS.

The decision of the League of Nations to take up the question of slavery has led to the preparation of a remarkable memorandum by the Anti-Slavery and Aborigines Protection Society. This document bears the signatures of various authorities upon overseas administrations, whilst the appeal of the League and the appreciation of this proposed effort to secure ultimate freedom for over 1,000,000 slaves is supported by an impressive array of public men, members of the House of Lords, and also Messrs. J. St. Loe Strachey, C. P. Scott, J. A. Spender, Bernard Shaw, and Israel Zangwill, Lady Bonham Carter and Mrs. Corbet Ashby, the Bishops of London, Durham, Ely, and St. Albans, the Lord Mayors of Bristol, Leeds, York, and Liverpool, the Mayors of Exeter and Plymouth, Professor Gilbert Murray, Sir Thomas Barlow, Drs. Scott Lidgett, and R. C. Gillie. The memorial states that slavery obtains to-day in three areas involving over 1,000,000 slaves, in systems under which a saleable property right is established over the persons of the slaves. The three principal areas to which attention is drawn are Abyssinia, and the mandated areas of South West Africa and Tanganyika. The Committee suggests that steps should be taken to secure the conditional entrance of Abyssinia into the League of Nations, and thereby "confer upon Africa the greatest blessing which has yet visited the Dark Continent—namely, entirely disinterested but effective assistance in evolving a self-governing African State, free from the institution of slavery."

West Africa (London)

WEST AFRICA  
A WEEKLY NEWSPAPER

O. 342. Vol. VII.

SATURDAY, AUGUST 18, 1923

[REGISTERED AT  
G.P.O. AS A  
NEWSPAPER.]

Sixpence

"WEST AFRICA."

Editorial, Subscription, and Advertisement Offices  
TEMPLE BAR HOUSE, 28, FLEET STREET, LONDON, E.C.

Telephone: City 1671.

Inland Telegrams: "Akamallam, Fleet, London."

Cables: "Akamallam, London."

Subscriptions:—One Year	...	...	...	£1 8 6
Six Months	...	...	...	14 3
Three Months	...	...	...	7 2

ADVERTISEMENT RATES.

WEST AFRICA, being the only British weekly newspaper devoted exclusively to the Allies' countries in West Africa, offers unique advantages to business enterprises addressing themselves to one of the great new markets of the world, comprising about thirty millions of people, mainly industrious and prosperous, and advancing rapidly in the practices of modern civilization. The rates for advertisement space are obtainable on application.

SALES AND SUBSCRIPTION AGENCIES

Copies of WEST AFRICA can be obtained, and subscriptions booked, in London at the shops and bookstalls of Messrs. W. H. Smith & Son, Messrs. Emery & Co., St. Bride's Court, E.C.4, and Messrs. Williams & Co., Old Bailey, E.C.4; in the provinces at the bookstalls of Messrs. W. H. Smith & Son; in the Gold Coast and Nigeria at all the branches of Messrs. H. B. W. Russell & Co., Ltd., and of Mr. Vidal Cole, Lagos, Mr. Broderick, Lokoja; in the Gambia, Mr. T. B. Jones, Bathurst; in Sierra Leone, Mr. G. E. Cole, Freetown; and in America of the British and Colonial Press, Inc., Knickerbocker Buildings, 42nd Street., and Broadway, New York. In case of any difficulty a postcard to the Manager, stating what is required, will receive prompt attention.

ABYSSINIA AND THE LEAGUE  
OF NATIONS.

READERS will remember that some months ago we commented on a series of articles in the "Westminster Gazette" showing that slave-raiding and slave-trading were being carried on in Abyssinia. We then expressed our fear that this might lead to interference with, or even the suppression of, the independence of the country, and stated that, in our opinion, the extinction of one of the only two self-ruling countries in the continent would be a misfortune for Africa and the world. We are therefore pleased to learn that Ras Tafari, the Regent who is exercising rule on behalf of the Empress Waizeru Zauditu, daughter of the late Emperor Menelek, has applied for the admission of his country to the League of Nations, and that there is no doubt that the League will grant this request without hesitation at its meeting next month. This step shows that Ras Tafari is endowed with statesmanship of a high order. The task of ruling the country was sufficient almost to overtax the high ability and the great energy of a man so richly gifted with both as Menelek, and is calculated to overwhelm a lesser man. The progress towards consolidating the country during the late Emperor's reign of 25 years is in imminent danger of being undone by the turbulence of the Rasas, the feudal chieftains among whom it is divided, each of whom claims almost independent authority within the area under his rule. By their predatory habits and their raids into the surrounding countries the central Government is in constant danger of finding itself embroiled with the European Powers which exercise rule over the invaded territories, or with others who assert a traditional interest in Abyssinia itself. Indeed, that the Empire of Ethiopia is still independent is due chiefly to the mutual jealousies of these Powers. The Regent, confronted with these active nations knocking at the door, is faced with the probability that in the rearrangement of the world which is taking place, one or other of them may claim a "mandate" which will relegate Abyssinia to the wardship in which most of Africa is held. Any single Power to which he might appeal for help might, under the veil of protection, infringe its

independence, but in applying for membership of the League of Nations he is appealing to the only authority which is prepared to help in the difficult task of modernising his country without being suspected of latent ambitions and ulterior views.

Great as will be the gain to Abyssinia, the League itself, or, rather, the great countries for which it stands, will gain not inconsiderably by the admission of this African member, not as a suppliant or pleader at its bar, but as a member of its council on an equality with its other members, qualified to advise as well as to be advised. We can congratulate the League on an accession to its ranks which will give it a substantive duty to perform. As the representative of principles on which all the European nations are agreed it can protect its new member from unrighteous ambitions, and show the African races that there is a tribunal which all can approach for the impartial consideration of their claims, which are bound to extend and increase as the years bring progress to the once Dark Continent.

Both Africa and Europe have an historical interest in the maintenance of Abyssinia as a nation. The modern geographical name of Abyssinia has almost overlaid the ancient name of Ethiopia, so dear to Africans, though it is retained by the rulers of the country, who call themselves Emperors of Ethiopia, and claim descent from the Queen of Sheba and King Solomon, by right of which the application to the League is sealed with the Lion of the Tribe of Judah. To Christian Europe it is the home of Prester John, of mediæval story, the priest-king who upheld Christian testimony in a world of Paganism. In sober historical fact, the Abyssinian Church, a branch of the primitive Church in Egypt, is one of the most ancient of Christian sects, and for 1,400 hundred years has been an outpost of Christianity which has survived its mother and withstood the impact of Islam, and the call of African Paganism.

Not the least remarkable feature of this remarkable event is that it has been brought about on the initiative of an able and, we believe, truly patriotic African ruler. We trust that the League and its new member will succeed in their difficult task of rescuing Abyssinia from the chaos in which the unruly ambitions of the Rasas threaten to involve it. If, as no doubt will be the case, Abyssinia's application be granted, unquestionably one effect will be to strengthen the movement of which there are indications in various parts of Africa, British West Africa not the least prominent, for a more direct part in the work of government. There is nothing to feel alarmed or uneasy about in it, provided no attitude of obstinate, blank hostility be taken up, but every criticism be examined on its merits and provided the Governments concerned move with the times, as, on the whole, they show a tendency to do in British West Africa. Side by side with this movement there is showing itself on the part of men of African blood a greater tendency to apply candid self-criticism to their own programmes and their own claims. A noteworthy instance of this is an address, delivered some time ago in London to the Union of Students of African Descent by Mr. Randal Lockhart, one of the most thoughtful workers of that society, and now, after unavoidable delay, reproduced in our columns. It is lengthy, but we bespeak for it, both from African and European readers, careful and sympathetic perusal. We believe that both sections will find in it views and aspirations not lacking reasonableness and constructiveness.



The Times (London)

43469

Nr.

# ABYSSINIA AND THE LEAGUE.

## SUPPRESSION OF SLAVERY.

Before her inclusion in the League of Nations, Abyssinia was called upon to sign a declaration that she "adheres to the obligations formulated in Article 11, paragraph 1, of the Convention signed at St. Germain-en-Laye on September 10, 1919, amending the General Act of Berlin dated February 26, 1885, and the General Act and Declaration of Brussels dated July 2, 1890." These obligations include that of endeavouring "to secure the complete suppression of slavery in all its forms and of the slave trade by land and sea."

Abyssinia also, "recognizing as binding the system at present established with regard to the importation of arms and ammunitions," undertook "to conform to the principles set forth in the Convention and Protocol signed at St. Germain-en-Laye on September 10th, 1919, and in particular to the stipulations contained in Article VI. of the said Convention." She further declared herself "ready now and hereafter to furnish the Council with any information which it may require, and to take into consideration any recommendations which the Council may make with regard to the fulfilment of these obligations, in which she recognizes that the League of Nations is concerned."

Wirtschaftsdienst (Hamburg)

— 5 . —

Nr.

Abessinien

Im März 1924 erließ der Regent Ras Tafari ein Edikt zur Unterdrückung des Sklavenhandels. Besondere Richter wurden ermächtigt, Freibriefe für Sklaven auszustellen, für deren Rückkehr in die Heimat die Provinzgouverneure Sorge zu tragen hätten. Die Gouverneure, Stammes- und Dorfhäuptlinge wurden bei hohen Strafen dafür verantwortlich gemacht, jeden weiteren Sklavenhandel zu unterbinden. — Das Edikt war nur neun Monate in Kraft, da die überstürzte Freilassung von Hunderttausenden von Sklaven zu einer Krise führen würde.

East Africa, 22. 1. 25. +



**Renseignements Coloniaux (Paris)**  
**(Beilage zu L'Afrique Française)**

Nr. \_\_\_\_\_ vom **2** 1913.

**La répression de l'esclavage**  
**EN ÉTHIOPIE**

Le Secrétariat général de la Société des Nations vient de publier le rapport et le décret communiqués par le prince Taffari à la date du 12 avril 1924 sur la répression de l'esclavage. En voici le texte :

**Rapport du gouvernement éthiopien au Conseil de la Société des Nations sur la question de l'esclavage.**

L'origine de l'esclavage en Éthiopie est très lointaine.

Les premiers esclaves furent des prisonniers de guerre, qui, ne pouvant payer rançon, demeurèrent au service de leurs vainqueurs. Ces prisonniers, se mariant entre eux, faisaient souche et leur descendance continuait automatiquement à servir. Les Abyssins, uniquement et constamment en guerre, augmentaient nécessairement le nombre de leurs esclaves.

Petit à petit se forma ainsi une caste d'esclaves qui devint nombreuse. Cet esclavage, au surplus, était suivant les préceptes de la loi hébraïque, dont les Abyssins étaient imprégnés et qui étaient à la base de leur religion.

Plus tard, certaines personnes, ayant beaucoup d'esclaves, furent sollicitées par des trafiquants, principalement des Arabes, fournisseurs des marchés de l'étranger, et, se laissant tenter par les offres brillantes qui leur étaient faites, consentirent à céder quelques-uns de leurs esclaves contre des compensations en argent ou en marchandises. Petit à petit, ceci devint un commerce intéressant à pratiquer et, par la suite, quand les trafiquants faisaient des demandes et que les personnes n'avaient pas assez d'esclaves à céder.

**Denden**

ceux-ci, pour ne pas manquer l'occasion d'affaires rémunératrices, faisaient des razzias dans les pays voisins des leurs.

Le premier, l'Empereur Théodoros, comprenant ce qu'il y avait d'odieux et d'inhumain dans ces pratiques, fit de sévères édits pour les interdire. Ses successeurs firent comme lui, mais le trafic des esclaves était tellement entré dans les coutumes des populations que les édits furent, en général, assez peu observés.

Ce ne fut que lorsque l'unité de l'Empire fut réalisé par l'Empereur Ménélick II et que les chefs de provinces, ainsi que les chefs des royaumes sous la suzeraineté de l'Empereur, furent soumis à son autorité que le trafic des esclaves put être efficacement réprimé.

Le Gouvernement actuel, poursuivant énergiquement et impitoyablement les trafiquants, a pu parvenir à supprimer presque totalement la traite.

Comme dans tous les pays du monde, bien que la loi soit sévère et toujours inexorablement appliquée, il y a encore des gens qui la transgressent. Mais, quand la police de l'Empire peut mettre la main sur quelques-uns des coupables, ceux-ci sont condamnés sans merci, ainsi que cela eut lieu en juillet 1922.

On peut dire qu'aujourd'hui la traite n'existe plus en Ethiopie que par cas isolés et qui sont de plus en plus rares.

Mais l'Ethiopie est un pays immense, où les voies de communication sont encore peu développées et où la poursuite des bandits, qui se livrent à cette contrebande, est assez malaisée.

Le Gouvernement éthiopien a organisé des rondes de forces policières dans les régions frontalières qui sont plus particulièrement propices à cette contrebande, et il souhaite s'entendre avec les Etats qui administrent les pays limitrophes, pour combiner son action efficacement avec la leur.

Quant à l'esclavage domestique, il ne semble pas possible de le supprimer d'un seul coup. Mais le Gouvernement éthiopien vient d'édicter un règlement, dont il attend les meilleurs résultats.

En suite de l'application du dit règlement, une grande partie des esclaves actuellement existants recouvreront leur liberté : les autres seront assurés d'un traitement humain, et, enfin aucun esclave nouveau ne pourra plus exister. C'est un acheminement vers la suppression absolue et définitive de l'esclavage.

La brochure contenant le texte du dit règlement est annexée au présent rapport.

Ecrit dans la ville d'Addis-Abeba, le 4 Miazia 1916, an de grâce (12 avril 1924),

(Signé) : L'Héritier du Trône d'Ethiopie :  
TEFERI-MEKONNEN.

## ANNE XE

### Règlement pour la liberté des esclaves et pour les conditions de leur vie.

Héritier du Trône et Régent de l'Empire d'Ethiopie :

TEFERI-MEKONNEN.

A différentes reprises, Nous avons publié des Edits interdisant la traite (vente et achat) des esclaves. Animé du ferme désir de réglementer par tous moyens possibles la liberté des esclaves et leurs conditions de vie, Nous avons édicté le présent règlement.

ARTICLE PREMIER. — Si on libérait d'un seul coup les esclaves, qui avant même la publication des Edits appartenaient déjà à leurs maîtres, ils pourraient devenir des voleurs, des bandits et des malfaiteurs, qui troubleraient l'ordre public. Ils resteront donc entre les mains de leurs maîtres.

ART. 2. — S'il est prouvé que les esclaves achetés avant la publication des Edits ont été l'objet de sévices de la part de leurs maîtres ou s'ils ont été mal habillés ou mal nourris et si les juges, nommés à cet effet, après avoir examiné la question, sont convaincus que les esclaves ont été réellement maltraités, ils convoqueront leurs maîtres, et après leur avoir fait donner des garants et les avoir réprimandés, ils les leur rendront sous condition qu'ils ne les priveront plus d'habillement ni de nourriture et ne les feront pas travailler d'une façon inhumaine. Mais si, de nouveau, ils

les maltraitaient et les privaient de nourriture et d'habillement et s'ils les faisaient travailler d'une façon inhumaine, ces esclaves auront le droit d'être libérés.

ART. 3. — Les esclaves achetés avant la publication des Edits et baptisés sous le parrainage de leurs maîtres ou sous celui des enfants de leurs maîtres seront libérés, car ces derniers n'ont pas le droit de les traiter comme esclaves.

ART. 4. — Si les maîtres ont instruit par leur propre volonté les esclaves achetés par eux avant la publication des Edits et s'ils en ont fait des prêtres, des diacres ou officiers dans l'armée, ils n'ont pas le droit de les garder comme esclaves et ceux-ci seront libérés.

ART. 5. — Si les esclaves achetés avant la publication des Edits venaient à avoir des enfants par l'union avec leurs maîtres ou les fils de leurs maîtres, ces derniers n'ayant plus le droit de les considérer comme esclaves, ils seront libérés.

ART. 6. — Si les esclaves achetés avant la publication des Edits, quittant leurs maîtres, sont arrêtés aux postes frontalières et aux différents kellas, ils seront logés pendant huit jours dans l'immeuble construit à cet effet par le Gouvernement. Si, dans ce délai de huit jours, leurs maîtres ne sont pas venus les rechercher, ils seront libérés et ne pourront plus retomber à l'état d'esclavage.

ART. 7. — Si les maîtres des esclaves achetés avant la publication des Edits venaient à mourir sans mentionner dans leur testament la libération de ces esclaves, ceux-ci, à compter de la date de la mort de leurs maîtres, resteront dans leurs maisons, feront célébrer des messes de requiem pour le repos de leurs âmes pendant sept ans, et, à l'expiration de ce délai, ils seront libérés.

ART. 8. — Jusqu'au jour où les esclaves achetés avant la publication des Edits auront leur libération, ils serviront exclusivement leurs maîtres. Il est formellement interdit de les céder moyennant un prix ou gratuitement à des parents ou à des tierces personnes. Les esclaves qui se trouveraient être cédés à d'autres seront libérés.

ART. 9. — En cas de divorce, si le mari et la femme reconnaissent que leurs esclaves, achetés avant la publication des Edits, l'ont été moyennant une somme d'argent, on demandera d'abord aux esclaves avec qui ils veulent rester. Les esclaves qui désireraient rester avec le mari resteront avec lui ; ceux qui voudraient rester avec la femme resteront avec elle.

Celui des deux époux que les esclaves, par affection, préféreront suivre devra à l'autre une somme d'argent basée sur le prix auquel l'esclave avait été acheté ; mais il est formellement interdit d'estimer et de partager les esclaves comme des bêtes de somme.

ART. 10. — Les esclaves capturés pendant les expéditions et avant la publication des Edits seront libérés après la mort de leurs maîtres et ne pourront en aucun cas être transférés aux enfants de leurs maîtres.

ART. 11. — Si les esclaves achetés avant la publication des Edits sont arrêtés, voyageant seuls aux postes frontalières et aux différents kellas, ils seront présentés devant les juges du lieu qui les questionneront. Dans les villes et dans l'intérieur du pays, personne autre que leurs maîtres n'a le droit de les arrêter. Il est formellement interdit de donner aucune somme d'argent à la personne qui les aurait arrêtés et amenés.

ART. 12. — Il est formellement interdit aux maîtres des esclaves achetés avant la publication des Edits d'arrêter et d'emmener par force chez eux les esclaves qui se sont échappés sans les avoir préalablement présentés aux juges et sans que ceux-ci aient examiné les motifs de leur fuite, et si les maîtres des esclaves n'en avertissent pas les juges, ils seront passibles d'une amende.

ART. 13. — Les esclaves, achetés avant la publication des Edits, qui seraient devenus soldats avec l'autorisation de leurs maîtres et du Gouvernement et qui auraient fait partie, comme hommes d'armes, une fois ou deux d'expéditions et auraient pris part à une bataille ne seront plus appelés esclaves et seront libérés.

ART. 14. — Si les esclaves achetés avant la publication des Edits ont été libérés par leurs maîtres, de leur vivant, pour les bons services qu'ils auraient rendus, leurs enfants seront considérés également comme affranchis. Une fois que leurs pères et leurs mères sont libérés, les enfants ne devront plus être réduits à l'esclavage.

ART. 15. — Les juges nommés *ad hoc*, ainsi que les gou-



verneurs des provinces, devront faire le recensement et l'inscription nominative, dans un registre, des esclaves que les paysans de l'intérieur auraient mariés entre eux avant la publication des Edits, et faire le nécessaire pour les faire vivre dans la maison de leurs maîtres. Si, parmi ces esclaves, l'un venait à mourir, les maîtres devront en aviser de suite les juges et le faire inscrire. S'ils n'avisent pas les juges de ce décès, ils seront punis de la même peine que les ravisseurs des esclaves.

ART. 16. — Les enfants qui naîtront à l'avenir de l'union des esclaves achetés avant la publication des Edits deviendront libres à partir du moment de leur naissance. Toutefois, si on laissait partir ces enfants suivant leur bon plaisir avant qu'ils aient atteint l'âge de 15 ans, ils pourraient devenir malheureux; ils resteraient avec leurs parents dans la maison de leurs maîtres, qui sont autorisés à les élever.

ART. 17. — Les esclaves achetés avant la publication des Edits, qui, dans une guerre ou dans d'autres circonstances, auraient sauvé leurs maîtres d'un péril ou d'un grave accident, auront le droit d'être libérés.

ART. 18. — Il est permis aux enfants nés de femmes esclaves, achetées avant la publication des Edits, et d'hommes libres d'être libérés.

ART. 19. — Si les esclaves, achetés avant la publication des Edits, devenaient les favoris de leurs patronnes qui n'ont pas de mari, ou des filles de celles-ci, il leur est permis d'être libérés.

ART. 20. — Les maîtres d'esclaves qui, avant la publication des Edits, auraient acheté et cédé des esclaves à d'autres personnes ne peuvent pas les reprendre sous prétexte qu'ils étaient leurs esclaves.

#### DISPOSITIONS RELATIVES AUX ESCLAVES LIBÉRÉS.

ART. 21. — Les juges nommés à cet effet sont autorisés à délivrer aux esclaves libérés, suivant les stipulations du présent règlement et après avoir demandé leur nom, leur pays et leur tribu, un certificat de libération. Ils remettront ces esclaves libérés aux différents gouverneurs des provinces qui leur en donneront décharge.

ART. 22. — La formule du certificat d'affranchissement à remettre aux esclaves libérés comme ci-dessous :

Nom :  
Nom du père :  
Nom de son pays :  
Nom de la province :  
Nom de son maître :  
Emploi de son maître :  
Chef de son maître :

étant libéré, est autorisé à vivre à sa volonté où il voudra. Le motif de sa libération est inscrit au registre : folio :

Pays où il a été libéré :  
Mois de sa libération :  
Année :  
Sceau du Gouvernement :      Signature du juge :  
Signature du Secrétaire :

ART. 23. — Les gouverneurs des provinces sont autorisés, après les avoir reçus des mains des juges, à rapatrier et à rendre à leurs tribus les esclaves libérés en vertu du présent règlement.

ART. 24. — Les esclaves libérés en vertu des clauses du présent règlement et rapatriés dans leur pays sont autorisés à être exempts d'impôts pendant une période de sept ans, conformément aux dispositions des Edits, afin de leur permettre de travailler et de se suffire à eux-mêmes.

ART. 25. — Si les esclaves, libérés suivant les clauses du présent règlement, ne désirent pas retourner dans leur pays et auprès de leurs familles, ils sont autorisés, après avoir reçu le certificat de libération, à vivre où il voudront, engagés moyennant un salaire.

ART. 26. — Si les esclaves libérés en vertu du présent règlement sont âgés de plus de sept ans et de moins de vingt ans, ils sont autorisés à entrer à l'école spéciale fondée par le Gouvernement pour eux et à apprendre à lire et à écrire. Jusqu'à l'achèvement de leurs études de lecture et d'écriture, c'est le Gouvernement qui supportera les frais.

ART. 27. — Le Gouvernement fera examiner l'intelligence et la capacité des esclaves qui, ayant été libérés conformé-

ment aux dispositions du présent règlement, auront appris à lire et à écrire. Il enverra à l'école des métiers ceux qui sont capables d'apprendre les travaux manuels; à l'école militaire ceux qui sont capables de devenir militaires; à l'école des langues étrangères ceux qui sont capables d'apprendre les langues étrangères; au séminaire ceux qui sont capables de devenir ecclésiastiques.

ART. 28. — S'il est dit que le gouvernement enverra à l'école des esclaves libérés, conformément aux stipulations du présent règlement, ce ne sera que jusqu'au jour où ils auront appris à lire et à écrire et jusqu'au moment où ils auront l'âge de vingt ans. A partir de cet âge, ils vivront suivant leur désir et ne seront sous aucun prétexte retenus par force.

ART. 29. — Si les esclaves libérés conformément aux termes du présent règlement sont reconnus capables par leur intelligence et leur travail, ils seront autorisés à occuper un emploi gouvernemental et à avoir des grades.

ART. 30. — Si les esclaves libérés conformément aux termes du présent règlement se trouvent pratiquant le vol et le brigandage, ils seront arrêtés et punis de la même peine que les brigands et les voleurs. Il est formellement défendu de prétendre qu'ils doivent retourner à leur ancien état d'esclavage parce qu'ils sont devenus voleurs ou brigands.

#### PEINES A APPLIQUER AUX TRAFICANTS D'ESCLAVES.

ART. 31. — Si, après la publication des édits relatifs à l'interdiction du trafic d'esclavage en Ethiopie, il se trouvait des personnes se livrant à la vente et à l'achat d'esclaves, elles paieront cinq cent thalers d'amende et seront condamnées à dix ans de prison pour la première fois; si elles n'ont pas de quoi payer, la peine sera portée à quinze ans d'emprisonnement. En cas de récidive, elles seront condamnées à l'emprisonnement à perpétuité.

ART. 32. — Toute personne qui, ayant rencontré en quelque endroit que ce soit des esclaves, libérés conformément aux termes du présent règlement, les tromperait par de fausses promesses ou les séduirait pour en faire des esclaves, paiera une amende de cinq cents thalers, si elle possède de l'argent, et sera condamnée à cinq ans de prison. En cas de récidive, elle sera enchaînée pendant toute la durée de sa vie.

ART. 33. — Toute personne qui aura donné le nom d'esclaves à des esclaves libérés conformément aux termes du présent règlement et dûment munis de l'acte de libération sera considérée comme contrevenant aux Edits et paiera une amende de cinquante thalers.

ART. 34. — Si, après la publication des Edits, il se trouvait des esclaves achetés et qui ayant été arrêtés, comparaitraient devant les juges, auxquels ils déclareraient avoir été achetés à tel ou tel endroit, ou si l'acheteur, ayant été arrêté, avait avoué les avoir achetés à tel ou tel endroit, le Gouvernement de la province, le chef de la tribu et le petit chef du village dans le pays desquels le trafic a eu lieu seront considérés comme ayant négligé d'appliquer les dispositions des Etats et seront, en conséquence, condamnés, pour n'avoir pas respecté les dispositions des Edits et n'avoir pas empêché le trafic des esclaves dans leur pays, à payer :

Le gouverneur : 300 thalers ;  
Le chef de la tribu : 200 thalers ;  
Le chef du village : 100 thalers ;

et cela, pour la première fois.

Pour la seconde fois, ils seront condamnés à payer :

Le gouverneur : 500 thalers ;  
Le chef de la tribu : 300 thalers ;  
Le chef du village : 200 thalers d'amende.

Pour la troisième fois, le gouverneur sera destitué de ses fonctions, le chef de la tribu aura ses propriétés confisquées et le chef du village sera dépourvu des privilèges attachés à ses fonctions.

ART. 35. — Les juges nommés à cet effet sont tenus de porter, par écrit, à la connaissance du ministre de l'Intérieur le montant des amendes. De son côté, le ministre de l'Intérieur aura le devoir de réclamer et de se faire remettre ces sommes par chaque gouverneur de province, par chaque chef de tribu et par chaque chef de village pour en

faire la remise au ministre des Finances. Si le ministre de l'Intérieur néglige de faire payer aux gouverneurs des provinces le montant de ces amendes fixées, il paiera le double de ces amendes suivant le témoignage des livres des juges. Le ministre des Finances gardera le montant de ces amendes en dépôt spécial et il ne sera employé à d'autres usages qu'à l'habillement, à la nourriture et aux frais d'école des esclaves libérés.

ART. 36. — Toute personne qui serait surprise en flagrant délit de vente ou d'achat d'esclave, après la publication des Edits, sera remise par les juges au gouverneur de la prison, contre décharge, et c'est par l'entremise du gouverneur de la prison que la peine d'emprisonnement doit être exécutée.

ART. 37. — Les juges nommés pour assurer la liberté des esclaves remettront au gouverneur de la prison la personne qui, après la publication des Edits, se serait livrée au trafic d'esclaves et feront connaître par écrit à ce même gouverneur le nombre d'années pendant lesquelles elle doit être enchaînée ainsi que l'année, le mois et le jour où elle doit être mise en liberté.

DISPOSITIONS RELATIVES AUX JUGES NOMMÉS POUR ASSURER  
LA LIBERTÉ DES ESCLAVES

ART. 38. — Le Gouvernement nommera deux juges pour la ville d'Addis-Abeba et deux pour chaque province, lesquels sont chargés d'assurer la liberté des esclaves. Pour la ville d'Addis-Abeba, c'est le Gouvernement qui désignera les juges qui doivent siéger. Quant aux juges qui siégeront dans les provinces, ils seront choisis par les gouverneurs, qui ne les nommeront qu'après avoir préalablement avisé le Gouvernement de leur choix.

ART. 39. — Pour ces juges qui seront nommés à Addis-Abeba, le Gouvernement mettra à leur disposition un local où ils s'installeront pour questionner les esclaves qui sous n'importe quel prétexte seraient arrêtés et amenés et pour rendre leur sentence. Quant à ceux qui seront nommés dans les provinces, les gouverneurs du pays mettront à leur disposition un local. En attendant que les esclaves arrêtés et amenés soient interrogés, le Gouvernement leur donnera un logement et de la nourriture. Quant aux esclaves arrêtés et amenés dans les provinces, ils seront nourris et logés par les gouverneurs, en attendant que les juges les questionnent.

ART. 40. — Le Gouvernement fournira aux juges d'Addis-Abeba le nombre de gardiens nécessaires pour garder les esclaves arrêtés et amenés pour différents motifs jusqu'à ce qu'ils soient questionnés et leur affaire terminée ; dans les provinces, ce sont les gouverneurs qui fourniront les gardiens. Si les esclaves s'évadaient avant que leur cas soit examiné et tranché, les gardiens en seront responsables.

ART. 41. — S'il se produit un différend entre les maîtres et les esclaves touchant la liberté des esclaves, le cas sera porté devant les juges désignés à cet effet et siégeant dans un local spécial. Si les deux parties ne se mettaient pas d'accord et s'il y avait lieu de recourir à l'appel, la question sera tranchée par une commission nommée par le Gouvernement pour Addis-Abeba. Mais cet appel ne devra en aucun cas être présenté aux juges des tribunaux. Dans les provinces, la sentence en appel sera rendue par une commission désignée par le gouverneur et en aucune façon la question ne sera portée devant les juges du tribunal du gouverneur.

Le Ministre de l'Intérieur veillera à la bonne exécution des Edits, promulgués sur la liberté des esclaves ; il n'aura aucun droit de s'immiscer dans les jugements.

ART. 42. — Les juges nommés pour veiller à la liberté des esclaves recevront du Gouvernement un cachet à l'effigie du Lion ne devant servir qu'à être apposé sur les certificats donnant la liberté aux esclaves et sur les convocations à être adressés aux accusés. Ce cachet restera entre les mains du Secrétaire. Chaque fois que ce cachet sera apposé, les juges devront contresigner. Si à côté du cachet ne figurent pas les signatures des juges, le cachet n'est pas valable.

ART. 43. — Le ministre de l'Intérieur nomme une personne chargée d'examiner et de contrôler tous les six mois tout ce que font les juges nommés pour la surveillance de la liberté des esclaves. Ce contrôleur, après s'être rendu compte des actes des juges, fera connaître par écrit

au ministre de l'Intérieur toutes les observations que lui suggérera son enquête. Après quoi, le ministre de l'Intérieur fera immédiatement connaître l'état des choses au Gouvernement.

ART. 44. — Les juges nommés pour veiller à la liberté des esclaves devront faire connaître tous les mois par un rapport succinct, au ministre de l'Intérieur, le nombre des esclaves libérés ainsi que les motifs de leur libération. Le ministre de l'Intérieur, après l'avoir communiqué au Gouvernement, le fera publier dans les journaux.

ART. 45. — Ce règlement pourra être modifié à l'avenir suivant les nécessités.

Addis-Abeba, le 22 Megabit 1916 de l'an de grâce (31 mars 1924).



## L'Africa Italiana (Neapel)

Nr

In Abissinia nè schiavitù nè tratta sono tollerate, secondo una memoria dello esploratore Michel Cote, pubblicata da l' Académie des Sciences Coloniales. Egli attribuisce le contrarie affermazioni inglesi all'insuccesso dell' Abyssinian Corporation, che non potè ottenere dalla Etiopia i privilegi per sottometterla alla influenza inglese; e rileva la singolare attitudine dell' Inghilterra, che combatte la schiavitù negli altri Paesi e la tollera in casa sua.

La Dépêche Coloniale (Paris)

Nr. 8 5 4 2.

# L'Abyssinie et le problème de l'esclavage

Si depuis quelques semaines il n'est plus question dans la grande presse du rêve italien d'expansion coloniale, ce serait une profonde erreur de penser que Rome ne s'intéresse plus à cette question. L'ambition coloniale transalpine est plus vivante que jamais et travaille à transformer en réalité ses visées lointaines avec une ténacité dont l'action se fait jour dans les actes de la diplomatie de nos voisins. Nous serions inexcusables de ne pas rechercher quels sont les moyens employés par la Consulta pour permettre au régime fasciste de se dorer d'une gloire coloniale fort opportune. Ceux-ci peuvent, en effet et en certains cas, porter préjudice à nos propres intérêts.

C'est pourquoi, tout en laissant de côté le problème pourtant fort simple à l'égard du Droit International public, des naturalisations en Tunisie, il est utile d'indiquer l'œuvre poursuivie par l'Italie du côté de l'Abyssinie, d'accord avec le cabinet de Saint-James. Il semble bien que les deux chancelleries sont d'accord pour effectuer, sous une forme plus ou moins directe, le partage de l'Ethiopie, partage qui aurait pour immédiat effet d'annihiler les efforts poursuivis depuis plusieurs années par la France, tant à Addis-Abeba qu'à Djibouti. Notre port de la Côte des Somalis ne tarderait guère à ne plus être la porte ouverte du trafic abyssin vers le monde extérieur.

L'Italie ne cache point qu'elle concentre des troupes dans la Somalie italienne, mais un obstacle s'oppose encore à la réalisation du vieil espoir d'une main-mise sur le royaume abyssin : l'intégrité territoriale que vient de fortifier l'admission de l'Ethiopie comme membre de la Société des Nations. Ce verrou de sûreté, l'Italie et la Grande-Bretagne ne désespèrent point de le faire sauter grâce à l'emploi d'un levier, manié depuis quelque temps déjà, et qui apparaît aux yeux des bons neutres, toujours attirés par le faux humanitarisme anglo-saxon, comme un outil, non seulement sans danger, mais même utile : l'esclavage. Derrière le problème de l'esclavage évoqué à Genève, s'échafaude, en effet, tout un plan impérialiste. Quel est donc ce problème? Comment est-il évoqué à Genève et pourquoi? Il est intéressant de l'étudier.

\*  
\* \*

On se rappelle qu'en 1885 l'acte général de Berlin et cinq ans après l'acte général de Bruxelles avaient édicté toute une série de mesures pour la suppression de la traite, aboutissement de la longue lutte menée depuis 1792 contre l'esclavage. L'Arabie restait cependant

pays à « esclaves » mais le gouvernement turc en supprimant cette coutume devait, semblait-il, mettre le point final à ce legs du passé. Les conventions de Saint-Germain, portant organisation du contrôle du commerce des armes et répression de l'alcoolisme et signées en septembre 1919, ne modifieraient point le régime international de la traite. Mais la Société des Nations ayant été formée, on vit, dès 1922, la Nouvelle Zélande s'élever contre le gouvernement éthiopien qui laisse subsister l'esclavage sur son territoire ; la S. D. N. chargeait alors M. Nansen de faire un rapport sur cette question.

Une enquête fut ouverte et étendue à l'Abyssinie, à l'Afghanistan et au Hedjaz ; devant le peu de renseignements obtenus, le conseil de la S. D. N. décida, en 1924, de créer une commission spéciale de l'esclavage qui, dotée de voies et moyens suffisants, pourrait documenter l'assemblée. Cette commission se réunit en septembre 1924, mais se heurta à de grandes difficultés, entre autres, celles relatives à l'établissement des rapports entre les Etats interrogés et la commission. Quoi qu'il en soit, un rapport général dressé par M. Maurice Delafosse permit d'élaborer un projet de convention internationale adopté l'année dernière par l'assemblée.

Le rapport général fait litte du désir anglais de limiter le problème à l'Abyssinie et conseille d'aller jeter un coup d'œil au Thibet, au Nepal, aux Philippines, à Bornéo et même en Amérique ! Le rapport conclut, d'autre part, à examiner non seulement le problème propre de l'esclavage, mais aussi à étudier toutes les institutions qui portent atteinte à la liberté de l'individu (servitude domestique ou agraire, travail obligatoire public ou privé). La commission des mandats coloniaux a examiné ce vaste rapport et l'a approuvé ; en septembre 1925, le vicomte Cecil, lors de la sixième assemblée, a présenté aux membres de la S. D. N. un projet de convention dont le but est de détruire complètement les dernières traces de l'esclavage. C'est à la prochaine session que les membres de la S. D. N. signeront ce pacte. Tel est l'état de la question, mais en quoi vise-t-elle la situation internationale de l'Abyssinie ?

\*  
\* \*

Le gouvernement éthiopien, conscient du danger qui le menace, a cru utile de se faire admettre au sein de l'institution de Genève, mais ce faisant, il a donné une arme contre lui et à l'Italie, et à la Grande-Bretagne. L'esclavage est pratiqué depuis des siècles en Abyssinie ; ce sont là des coutumes qu'il est diffi-

Menden



cile d'abolir par simple décret du pouvoir central, d'autant plus que les pouvoirs effectifs du ras Taffari sur les autres ras sont assez légers ; l'absence de police, le manque et la difficulté d'une surveillance générale entravent les bonnes volontés.

On conçoit qu'il sera facile de trouver à l'heure voulue, l'Abyssinie en défaut et de déclarer alors, *urbi et orbi*, que l'Ethiopie en ne tenant point compte de la future convention de Genève sur l'esclavage « est coupable d'un acte contraire au droit des gens et à la conscience du monde ». Tels sont les termes mêmes d'un article publié à ce sujet par la *Nineteenth Century* en janvier 1926. Les Chancelleries anglaise et italienne pourront donc user de représailles vis-à-vis de l'Abyssinie et envisager tout au moins une collaboration économique sur les plateaux abyssins sans violer la fameuse convention tripartite de 1907 qui garantit l'intégrité territoriale de l'Etat abyssin.

La lutte contre l'esclavage demeure, pour la France, un dogme dont elle fut la première à proclamer les principes. Mais à côté de la liberté individuelle, la liberté nationale est, pour les fils des encyclopédistes de la Révolution, tout aussi sacrée. On nous reproche aisément notre impérialisme mais ceux-là même qui en font mention ourdissent des plans dangereux ; il est conforme au rôle traditionnel de la France de combattre pour la défense des droits méconnus et de dévoiler les machinations dressées dans le silence.

André Hesse

député.

Ancien ministre des colonies.

The Times (London)

Nr. 44358

### SLAVERY IN ABYSSINIA.

TO THE EDITOR OF THE TIMES.

Sir,—In your issues of June 19 and 21, under the headings respectively of "Economic Interests in Abyssinia" and "Abyssinian Raid on Kenya Frontier," it is stated in the former news item that a suggestion made by Great Britain that "the three Great Powers (i.e., Great Britain, France, and Italy) principally interested in Abyssinia should immediately consult in regard to the abolition of slavery in Abyssinia, raising the point, if necessary, in the Council of the League of Nations." The information appearing on the 21st, sent by your Correspondent in Nairobi, gives details of a serious raid—one of several which have occurred recently—and comments on the excellent work performed on that occasion by the King's African Rifles.

Since that date suggestions have appeared in two issues of the *East African Standard* proposing the establishment and maintenance of an air force on the borders of the disturbed area, which, it is believed, should effectively prevent further similar raids. Surely this method of dealing with outrages of this nature is not in accord with the fact that Abyssinia is now a member of the League of Nations, and as such is pledged to fulfil her obligations under the Covenant. It seems obvious that the introduction of an air force would be outside the spirit of the League of Nations, and should operate as a last, rather than a first, resource.

As stated in your issue of June 19, the immediate duty of the three Great Powers interested in Abyssinia should be to cooperate to force the Abyssinian Government to realize her responsibilities regarding the abolition of slavery, and, failing success, to refer the matter to the Council of the League of Nations. In that event it would seem that it must be within the power of this body to impose penalties on Abyssinia, such as compensation for damages committed, which would effectively prevent a continuance of such raids and thereby do away with the creation of further military establishments, besides being more radical and lasting in its results.

Yours truly,  
C. CLIFTON ROBERTS.  
MARJORIE CLIFTON ROBERTS.  
H.M.'s High Court of Uganda, Kampala,  
July 19.



The Times (London)

44445

#### SLAVERY IN ABYSSINIA.

Mr. R. HUDSON (Whitehaven, U.) asked the Secretary of State for Foreign Affairs whether he had any information showing whether the League of Nations was satisfied that the Abyssinian Government were fulfilling their undertaking on joining the League to endeavour to secure the complete suppression of slavery in Abyssinia, and, if the League was not satisfied, whether his Majesty's Government proposed to institute an independent inquiry into the matter.

Mr. G. LOCKER-LAMPSON, Under-Secretary, Foreign Office (Wood Green).—So far as I am aware, no steps have yet been taken by the League to verify Abyssinian compliance with the terms of their undertaking. While his Majesty's Government cannot intervene in the internal affairs of a State which is a fellow-member, the League can rely upon their warm support in any action it may decide to take to assist the Abyssinian Government to fulfil its pledges.

Signatur 6125 gm.16  
Datum 24. Sep. 1927 192

## The African World (London)

No. 1 298.

### REFORM IN ABYSSINIA.

When in 1923 Abyssinia sought to obtain, by membership of the League of Nations, a guarantee for the independence which she believed to be threatened by European ambitions, her application at Geneva was held up on the ground that slavery and the slave trade still flourished on her territory. Great colonial Powers, backed by all the resources of civilisation, have, as recent cases show, found it difficult to deal with the time-honoured institution of domestic slavery. The Abyssinian Government's difficulty was infinitely greater. Its offensive against slavery was regarded as an attack on tradition, as an unwarranted interference at foreign instigation with the social organisation of the nation, an interference often resented even by the slave himself. An abolition campaign in Abyssinia is a revolutionary campaign, even if it is headed by the Heir Apparent. It is a tribute to Ras Tafari's courage that he undertook it, says the "Manchester Guardian," and to his statesmanship that it has achieved so much success.



Milliett (Konstantinopel)

Nr. 224.

**L'esclavage encore en vigueur  
en Abyssinie**

Londres, 24. — Parlant aux Communes des mesures prises pour faire disparaître les derniers vestiges de l'esclavage le sous-secrétaire aux colonies déclara que cette néfaste coutume était encore en vigueur en Abyssinie où sa suppression se heurtait aux plus grands obstacles malgré le désir appaissant du Nègre de mettre fin le plus tôt possible.

## L'Afrique Française (Paris)

N. 11.

### ÉTHIOPIE

**La lutte contre l'esclavage.** — Au cours de la session tenue à Genève au mois de septembre la 6<sup>e</sup> Commission (Esclavage) a reçu communication de la note suivante qui lui a été remise par la Délégation éthiopienne à la Société des Nations :

Les statistiques établies par les Services du Ministère impérial de l'Intérieur et relatives aux mesures prises pour la suppression du servage domestique et la poursuite des contrebandiers esclavagistes aux confins de l'Empire comprennent deux parties principales :

1<sup>o</sup> La liste nominative des indigènes libérés en vertu de l'Edit dont copie a été transmise au Secrétariat général en date du 12 avril 1924, ainsi que l'indication de la province où s'est effectuée la libération ;

2<sup>o</sup> La liste des contrevenants à cet Edit et l'indication du ressort du Tribunal qui a prononcé les condamnations.

Il est à noter que, si le nombre des indigènes libérés par la juridiction d'Addis-Abéba est proportionnellement beaucoup plus élevé que celui des autres juridictions, cela tient au fait que son autorité s'étend, d'office, sur toutes les provinces où les centres de libération prévus n'ont pu encore être complètement organisés.

Certains indigènes ayant bénéficié des dispositions de l'Edit ont été ramenés dans leur pays natal, sous escorte, conformément à leur désir ; d'autres, plus nombreux, ont trouvé des emplois sur place, et les sujets les plus jeunes, paraissant les mieux doués, ont été confiés à une Association de protection spécialement organisée sous le haut patronage de Sa Majesté l'Impératrice et de Son Altesse Impériale et Royale le Prince Régent. D'autre part, plusieurs de ces jeunes indigènes ont déjà été placés dans des écoles professionnelles créées dans le but d'aider pratiquement au développement de la grande œuvre humanitaire de libération.

L'Association centrale porte le nom de « *Fekerna-Aguel-quelot* ». Elle est subventionnée par les personnes les plus éminentes de l'Empire, et elle reçoit des dons privés de toute nature lui permettant, notamment, de venir en aide aux indigènes libérés qui n'auraient pu trouver les ressources nécessaires pour subvenir immédiatement à leur existence, ce qui est un point capital pour la sécurité intérieure de l'Empire.

D'importantes modifications permettant de renforcer les dispositions des règlements en cours d'exécution sont à l'étude actuellement.

Il est à remarquer que, malgré des distances considérables et des difficultés immenses, un pas considérable a été fait dans la grande voie civilisatrice de la liberté humaine.

Écrit à Addis-Abéba, le 10 Néhassé 1919 an de Grâce (16 août 1927).

Cette note est suivie de la liste nominative des 4.015 esclaves libérés et des 175 contrevenants aux édits du Prince Taffari qui ont été condamnés à l'emprisonnement.

La Commission et le Conseil ont pris acte de ce rapport. C'est un journal anglais qui en a fait

l'éloge, le *Manchester Guardian* du 23 septembre : « Les grandes puissances coloniales qui disposent de toutes les ressources de la civilisation se sont heurtées à de sérieuses difficultés, ainsi qu'on a pu le constater récemment, lorsqu'elles ont voulu abolir cette institution en honneur depuis longtemps : l'esclavage domestique. Le problème, pour le gouvernement Abyssin, était encore beaucoup plus difficile. Son offensive contre l'esclavage était considérée comme une atteinte aux traditions, comme une intervention injustifiée, à l'instigation des puissances étrangères, dans l'organisation sociale de la nation : intervention qui était parfois violemment critiquée par l'esclave lui-même. Une campagne qui tend à abolir l'esclavage en Abyssinie est une campagne révolutionnaire, même si elle est dirigée par l'héritier présomptif. Félicitons donc le ras Taffari, qui l'a entreprise, de son courage et du succès que lui ont valu ses grandes qualités d'homme d'Etat. »

Cet hommage était bien dû à la bonne volonté et à la sincérité de l'Ethiopie.



Neptune (Antwerpen)

N<sup>o</sup> 171

Nr.

Un incident anglo-abyssin

(Dépêche « Neptune »)

Londres, 16 janvier. — Le correspondant du Times à Addis Abeba rapporte qu'ayant objecté contre la présence de M. Photius Zaphiro, secrétaire oriental à la Légation britannique, le gouvernement abyssin refusa le 6 janvier dernier de reconnaître la signature de ce fonctionnaire au bas d'une communication officielle. Le ministre britannique menaça alors de rompre les relations et le gouvernement abyssin persistait dans son attitude. A la suite de cette menace le gouvernement abyssin leva ses objections à l'égard de M. Photius Zaphiro.

Les choses en sont là pour le moment.

Le correspondant ajoute que la discussion date de plusieurs mois. C'est à la suite d'une prétendue déclaration concernant l'esclavage en Abyssinie que le gouvernement abyssin demanda le départ du secrétaire oriental à la Légation britannique. Le ministre britannique lui-même et le Foreign Office refusèrent d'accéder à ce désir.

# The Manchester Guardian

No. 25406

## ESCAPING SLAVES.

### Sure Refuge in British Territory.

#### ABYSSINIAN BORDER INCIDENTS.

The Anti-slavery and Aborigines' Protection Society issues for publication correspondence with the Foreign Office, which contains a letter from Sir Austen Chamberlain upon the question of slaves escaping from Abyssinia into British-controlled Sudan. Sir Austen Chamberlain says:—

The records of the province of Kassala show that during the last ten years 173 slaves have escaped from Abyssinia to Gedaref, a district headquarters lying some 75 miles from the frontier on latitude 14 degrees. The figure 173 represents registered cases only, and it is probable that other slaves have escaped into the Sudan of whom no record exists. . . .

Refugees from Abyssinia sometimes appear in the Roseires and Kurnuk districts of the Fung province. As a rule such refugees come in parties of two or three or singly, but there have been cases recently when larger groups numbering 100 or 150 crossed into this province from Abyssinia.

British officials extend British protection to these slaves, and provide them with work. Sir Austen Chamberlain says:—

Escaped slaves who are registered at Gedaref are sent to join an Abyssinian ex-slave community which has been formed at Gharb el Gashi, near Kassala. Work is there found without difficulty for the men and husbands for the unmarried women. The community is reported to be flourishing and a number of children have been born there into freedom. In no case has any escaped slave been sent back to Abyssinia. . . .



In certain cases, where large parties have entered the Sudan in a state of destitution, loans have been issued, payable after the harvest, and the past year's taxes remitted. These ex-slaves are free to return to Abyssinia if they wish to do so, provided any taxes they may have incurred are not in arrear. Claims are frequently received from former owners for their return as slaves, and these claims are usually accompanied by charges of some kind of crime. The refugees are, however, never compelled to return unless a criminal offence has been fully proved against them.

#### SLAVE-OWNERS' APPEALS.

Some of the translated appeals from the owners for the return of their slaves are in picturesque language, as the following examples show:—

Let it reach Mamur Gedaref.

Dear sir,—May God show you the justice. The protector of the poor and their properties is the Government. The question is that all slaves of the Qabtia territory have run away towards Gedaref. Accordingly, we, your poor men, have been oppressed because it is difficult for us to carry on without slaves. On account of this I am sending my son to you in order that you may help him in the aforesaid matter. I offer my thanks to you ten times ten.—Your servant (Signature and Seal).

GRAZMACH TAFFARI.

From Ras Gugsu.

Let it reach the District Commissioner Matamma (Gallabat).

How are you? I am well praise be to God. A certain telephone clerk of Ghilga, called Lij Zaman, reported to me that two daughters (girls?) together with 133 dollars escaped from him. One of the girls has been found at Matamma (Gallabat). He asked there to have the girl handed over to him, but the request was refused. I therefore shall be grateful if you will kindly deliver the girl and send her to me.—(Sealed),

RAS GUGSA.

The Sub-Mamur of Gedaref, Athara.

After greetings and prayers for the mercy of Allah and his blessings, and after inquiry about you and your affairs I hope that you are well. Further, I inform you that six days ago slaves fled from us to the number of eight head, amongst them a woman who is our wife. We sent people after them as far as the frontier, but they crossed into your territory, and the people returned without them. They are accompanied by a thief called Fiki Ibrahim Senusi, an inhabitant of El Kurreita. Their tracks go towards the Athara River in the direction of (?) the new Fellata settlement. I request you to go after them and bring them to the District Office, as I have written to the District Commissioner, Gedaref, about them and about our wife.—Greetings,

MUHAMMED (?) IBRAHIM ATHAM.



The Times (London)

№ 44805

## SLAVE REFUGEES FROM ABYSSINIA.

### TREATMENT IN THE SUDAN.

We have received copies of communications which have passed between the Foreign Office and the Anti-Slavery and Aborigines Protection Society concerning the treatment of slaves who escape from Abyssinia into the Anglo-Egyptian Sudan. Slaves who cross the frontier enjoy the protection of the Sudan Government, which has made arrangements for the settlement of ex-slaves in "refugee colonies."

The most recent information on the subject possessed by the Foreign Office is given in a letter dated January 21 sent to the society by direction of Sir Austen Chamberlain. The letter says:

The records of the province of Kassala show that during the last ten years 173 slaves have escaped from Abyssinia to Gedaref, a district headquarters lying some 75 miles from the frontier. The figure 173 represents registered cases only, and it is probable that other slaves have escaped into the Sudan of whom no record exists. Escaped slaves who are registered at Gedaref are sent to join an Abyssinian ex-slave community which has been formed at Gharb el Gash, near Kassala. Work is there found without difficulty for the men, and husbands for the unmarried women. The community is reported to be flourishing, and a number of children have been born there into freedom. In no case has any escaped slave been sent back to Abyssinia.

Refugees from Abyssinia sometimes appear in the Roseires and Kurmuk districts of the Fung Province. As a rule such refugees come in parties of two or three or singly, but there have been cases recently when larger groups numbering 100 or 150 crossed into this province from Abyssinia. These people are given

the north of the Fung province at a still greater distance from the frontier. The great majority prefer the former alternative, and are allocated land for building and cultivation. In certain cases where large parties have entered the Sudan in a state of destitution loans have been issued payable after the harvest and the past year's taxes remitted. These ex-slaves are free to return to Abyssinia if they wish to do so, provided any taxes they may have incurred are not in arrear. Claims are frequently received from former owners for their return as slaves, and these claims are usually accompanied by charges of some kind of crime. The refugees are, however, never compelled to return unless a criminal offence has been fully proved against them.

A recent case has come to notice in which the Abyssinian authorities cooperated in returning to the Sudan an Anuak who had been abducted into Abyssinia. The facts of this case are as follows:—In October, 1927, an Anuak, subject to Abyssinia, complained to the British Assistant District Commissioner at Gambella that his brother had been carried off and sold to some Abyssinians north of Gambella, and at the same time informed the Commissioner that the man responsible for the abduction was in the enclave on his way back to Abyssinia. The Assistant District Commissioner at once arrested the man accused and reported the matter to the Abyssinian official stationed just outside the enclave. The latter thanked him for having effected the arrest, and observed that, as the offence of slave dealing was regarded very seriously by his Government, the accused, if returned to Abyssinia and found guilty, would doubtless be severely dealt with. The Assistant District Commissioner accordingly handed over the prisoner, and witnesses, for trial at Sayo by Fitaurari Fanta, the local Abyssinian chieftain. The abducted Anuak was released, and, as proof of the action taken by the Abyssinian authorities, was sent by Fitaurari Fanta to report in person to the Assistant District Commissioner at Gambella.

The case cited by Sir Austen Chamberlain in the closing part of his letter is welcome evidence that the Abyssinian Government is taking action against slave-dealing. That a different view is held by the slave-owners, including Abyssinians of high rank, is shown by translations of letters, supplied by the Foreign Office, in which appeal is made to the Sudan authorities for the return of escaped slaves. The following are copies of two such letters. The first was written in 1924, the second in 1926:—

Let it reach Mamur Gedaref.

Dear Sir,—May God show you the justice. The protector of the poor and their properties is the Government. The question is that all slaves of the Qabtia territory have run away towards Gedaref. Accordingly, we, your poor men, have been oppressed because it is difficult for us to carry on without slaves. On account of this I am sending my son to you in order that you may help him in the aforesaid matter. I offer my thanks to you ten times ten.—Your servant, Grazmach Taffari.

The Sub-Mamur of Gedaref, Atbara.—After greetings and prayers for the mercy of Allah and his blessings, and after inquiry about you and your affairs I hope that you are well. Further, I inform you that six days ago slaves fled from us to the number of eight head, amongst them a woman who is our wife. We sent people after them as far as the frontier, but they crossed into your territory, and the people returned without them. They are accompanied by a thief called Fiki Ibrahim Senusi, an inhabitant of El Kurrita. Their tracks go towards the Atbara River in the direction of (?) the new Fellata Settlement. I request you to go after them and bring them to the District Office, as I have written to the District Commissioner, Gedaref, about them and about our wife.—Greetings, Muhammed (?) Ibrahim Atham.



the chance either of settling in various selected localities in the Roseires district, at least 60 miles from the frontier, where "refugee colonies" have been formed, or of moving to

Correspondance d'Ethiopie  
Aethiopien-Korrespondenz (Paris)

Nr. **12.13**

Une opinion suisse sur l'Ethiopie

« ... On se représente mal toutes les difficultés que Tafari Makonnen a dû surmonter, les blessures d'amour-propre qu'il a dû ménager, les ambitions qu'il a dû réfréner pour poursuivre l'unification de l'Empire, pour centraliser d'une manière efficace le pouvoir, pour introduire en Ethiopie des améliorations et des idées qui rencontraient souvent une vive résistance.

« Il reste une ombre au tableau : la question de l'esclavage à laquelle Tafari Makonnen voue tous ses soins et qu'il veut à tout prix résoudre. Mais le problème n'est pas aussi simple qu'on pourrait le croire. Car la libération totale et immédiate de tous les esclaves entraînerait des troubles sociaux d'un caractère très grave, en jetant sur la brousse des milliers d'individus sans travail, partant sans moyen d'existence et qui se livreraient au banditisme.

« La meilleure aide que les Européens peuvent apporter à l'Ethiopie dans sa situation actuelle, c'est de lui permettre de travailler. »

(Gazette de Lausanne.)



## The Manchester Guardian

Nr. 26200

### ABYSSINIA AND SLAVE LABOUR.

*To the Editor of the Manchester Guardian.*

Sir,—In your issue of Monday last there appeared a statement emanating from Mr. Gano Dunn, president of the J. G. White Engineering Corporation, which in one respect is so clearly contrary to fact that I ask your permission to publish this reply.

According to the report, Mr. Dunn has stated in New York that slave labour will not be employed in Abyssinia by his corporation in the proposed engineering work in connection with the Tsana Dam. This is welcome news to those of us who have been watching developments in Abyssinia. But Mr. Dunn goes much further and states that the employment of slave labour "by us or any other foreigners contemplating work in Ethiopia would be obnoxious to the Emperor." This passage is in flat contradiction of the statement alleged to have been issued by the Emperor Ras Tafari.

During the visit to Abyssinia of Mr. James E. Baum and his colleagues upon their "Scientific Expedition" Mr. Baum pointed out to Ras Tafari that unless steps were taken to abolish slavery and set the slaves free the civilised world would probably evolve a plan to take over and administer the country. The Emperor Ras Tafari then gave Mr. Baum authority to publish in the United States of America and elsewhere the following undertaking:—

Ethiopia will welcome foreign capital for the development of natural resources and will furnish slave labour to legitimate and worthy concessionaires.—"Savage Abyssinia," by James E. Baum, p. 39.

I have seen no repudiation of this declaration on the part of the Abyssinian Government. Moreover, it is in harmony with offers which have been made to the concessionaires of another country, and if further information as to conditions in Abyssinia involving the employment of slaves is desired, it is to be found in the remarkable articles which appeared every day throughout June last in "Le Matin," based upon the Commission of Inquiry sent out by "Le Matin" under the leadership of M. Joseph Kessel.—Yours, &c.,

JOHN H. HARRIS, the Anti-Slavery and Aborigines Protection Society.

Denison House, 296, Vauxhall  
Bridge Road, London, S.W. 1,  
August 21.

L'Esson Colonial et Maritime (Brüssel)

Nr. 469

TRIBUNE LIBRE

# L'Ethiopie calomniée par Kessel

par M. MOULOUGUETA GABRA MASKAL

Comme étudiants, nous sommes en Europe en quête de connaissances. Mais nous avons aussi le devoir de faire connaître notre pays aux Européens et de discuter librement avec eux. Sans cela, il ne peut être question ni de compréhension, ni d'amitié entre l'Ethiopie et l'Europe.

Or, certains Européens, soit par amertume de ne pas avoir obtenu les concessions qu'ils sollicitaient, soit qu'ils fussent payés par ceux qui ne se résignent pas encore à accepter l'indépendance de l'Ethiopie, tentent de la dénigrer aux yeux du public. La campagne est plus intense aujourd'hui que jadis; car on nous connaît un Empereur énergique et intelligent dont les idées de progrès sont acceptées de plus en plus par toutes les classes. C'est un fait que cela ne plaît pas à certains impérialistes: un pays qui se modernise n'admet aucune atteinte à sa souveraineté. En Ethiopie, si on n'est pas parvenu à nous vaincre, on voudrait du moins profiter le plus longtemps possible des avantages de traités « inégaux ».

La presse française vient de faire preuve de cet esprit d'injustice. Dernièrement, le « *Matin* » de Paris avait publié sous le titre « *Marché d'Esclaves* » un soi-disant reportage de Joseph Kessel. Comme cette fausse enquête concernait l'Ethiopie, mon ami M. Moulougueta Gabra-Maskal, étudiant à l'Ecole des Hautes Etudes Internationales, voulut répondre et porta son article au « *Journal* ». Celui-ci, sous prétexte que le « *Matin* » était son ami, refusa de l'insérer dans ses colonnes. Toutefois, son amitié ne l'a pas empêché de faire à mon camarade certaines déclarations concernant Joseph Kessel et de lui conseiller de faire publier son article dans l'« *Œuvre* », ennemi, disait-il, du journal « *Le Matin* ».

Moulougueta ne daigna pas suivre le conseil du dirigeant du « *Journal* » et jeta son article dans un tiroir. C'est moi qui l'en fis sortir. Ce n'est pas, en effet, parce que certaines gens louches mènent une campagne systématique contre nous que nous devons boudier et mettre tous les Européens dans un même sac. N'en déplaise à Joseph Kessel et Co, nous, Ethiopiens, nous savons reconnaître nos ennemis. C'est pourquoi j'ai tenu à ce que l'article de mon camarade fût publié. Je le présente à l'« *Esson Colonial et Maritime* », sachant que lui au moins voudra faire connaître la vérité à ses lecteurs, et aussi parce que ce journal est un ami sincère de la France, comme les Ethiopiens d'ailleurs, qui savent distinguer un vrai Français d'un Joseph Kessel.

TEDLA HAILE MODJA,

Diplômé de la Faculté  
des Sciences politiques et administratives  
de l'Université Coloniale de Belgique.

Joseph Kessel est en train de publier dans le « *Matin* » un soi-disant reportage, ou plutôt un roman injurieux dans lequel, non seulement il calomnie l'Ethiopie, mais il écrit des choses injustes et malhonnêtes qui peuvent amener de graves complications internationales.

Le but de Kessel est de discréditer l'Ethiopie, d'accuser son roi et de faire croire ainsi à toutes les nations du monde que l'Ethiopie fait la traite des esclaves.

Voilà l'accusation injuste et fausse dont Joseph Kessel s'est fait le champion.

J'ai le devoir, et je tiens à faire connaître le rôle partial que Joseph Kessel vient de jouer.

C'est par l'appui financier et moral du « *Matin* », dit-il, qu'il a entrepris ce voyage. Cela n'est pas tout à fait exact, bien entendu. Le « *Matin* » a accepté la proposition déjà forgée et rédigée par Kessel.

Je suis sûr que Kessel lui-même ne remercie pas le « *Matin* » parce qu'il lui a fourni l'appui financier, mais bien parce qu'il a pris l'initiative de la mission.

Ayant achevé son roman d'avance, l'auteur du *Marché d'Esclaves* met en cause quatre puissances, qui sont la France, l'Italie, l'Angleterre et l'Ethiopie.

Les deux premières à cause de leurs possessions côtières, c'est-à-dire pour avoir laissé passer et embarquer des caravanes d'esclaves; l'Angleterre, pour en avoir laissé importer du Soudan et laissé vendre en Transjordanie, en Arabie et à Djeddah, où se tient un « *marché d'esclaves à ciel ouvert* »; enfin, l'Ethiopie comme un des pays fournisseurs.

En parlant volontiers du Soudan, de la Transjordanie, de la Syrie, etc., on sait bien que Kessel ne veut absolument mécontenter ni l'Angleterre, ni la France, car sa mission est

**Wenden!**



uniquement d'accuser l'Ethiopie. Parmi ces quatre puissances théoriquement accusées, je crains que le sort de l'Ethiopie ne soit comme celui d'un des personnages des « animaux malades de la peste ».

L'Ethiopie, cernée par un anneau fatal, privée de toutes ses anciennes possessions, maritimes et continentales, est réduite à demander son ravitaillement quotidien par l'intermédiaire de ports étrangers.

Kessel écrit que l'Ethiopie pratique la traite des esclaves; est-il possible qu'une Ethiopie dont les 75 p. c. de ses frontières sont entourées par l'Angleterre, 20 p. c. par l'Italie, et 5 p. c. par la France, puisse pratiquer ce commerce indigne qu'on lui a attribué à tort? Dans quel port et sur quel bateau? On sait bien que l'Ethiopie n'a ni port ni bateau; le Hedjaz, la Transjordanie, la Syrie, etc., tous ces pays cités par l'auteur du *Marché d'Esclaves*, se trouvent en Asie. Peut-on dire que les Etats limitrophes de l'Ethiopie tolèrent la traite? Est-ce concevable? Ou n'ont-ils pas une forte police dévouée à son devoir et mieux renseignée que Kessel?

Kessel seul semble ignorer que l'esclavage a été aboli en Ethiopie sous le règne de l'Empereur Ménélik II qui a fait un édit célèbre : que tout homme qui vend ou achète son semblable sera puni de mort ou de prison perpétuelle.

Cet édit a toujours été respecté et maintenu par ses successeurs, l'Impératrice Zaouditou et l'Empereur Haile Sélassé I<sup>er</sup> (Tafari) et il a été renforcé par l'entrée de l'Ethiopie à la Société des Nations.

Depuis lors, des affranchis, les uns ont préféré leurs anciens maîtres et sont restés en qualité de domestiques et non d'esclaves, payés et nourris; les autres sont partis travailler ailleurs.

Pour leur faciliter le travail et les aider dans le besoin, le Gouvernement a institué un Commissariat et un Tribunal spécial présidé par Ato Tassama. En outre, pour éduquer leurs enfants, le Gouvernement a créé des écoles dirigées par une grande société intitulée « Feker ena aguelguidot mahber », société d'amitié et de secours, dont le Président est le Docteur Martin Workiné. J'ai été moi-même un des membres du bureau de la Société.

« Si Kessel ignore tout cela ou fait semblant de l'ignorer, le corps diplomatique, des notables commerçants, ingénieurs et médecins étrangers qui résident en Ethiopie le savent bien.

D'ailleurs, à l'heure actuelle, ni notre Empereur, ni nous Ethiopiens, ne pensons jamais pouvoir garder ainsi notre indépendance millénaire; dans ce traditionnel piétinement, c'est ce qu'ont déjà compris Ménélik-le-Grand d'abord, et l'Empereur Haile Sélassé I<sup>er</sup> (Tafari) ensuite. Ce souverain, continuateur de cette même idée, nous pousse sans relâche vers la lumière de la civilisation moderne. Pourquoi donc le décourager, chercher à tout prix à faire couler dans la mer des calomnies l'œuvre colossale qu'il a entreprise? Est-il possible que l'Ethiopie obtienne en dix ou vingt ans ce que l'Europe n'a réalisé qu'en mille? Pour cela, l'expérience de l'Afghanistan nous met en garde.

Par conséquent, l'Ethiopie prend une attitude aussi énergique que possible pour se justifier aux yeux du monde civilisé et démentir ainsi la politique basse et louche qu'on est en train de tramer contre elle. Presque tous les Etats du monde entier sont représentés en Ethiopie : que de diplomates, d'écrivains, d'historiens et romanciers ont visité, habité et étudié l'Ethiopie! Ainsi, Kammerer, ancien Ministre de France; Pierre Alype; Hugues Leroux; R. P. Coulbeaux; Jean d'Esme; Charles Rey; Sir Wallis Budge, etc., et bien d'autres encore ont laissé d'importants ouvrages sur l'Ethiopie. Mais Kessel ne lit que Georges Montauban, Aphell, Dasley, Schrense, etc., qui sont aussi partiaux et aussi injustes que lui.

D'après ce que nous venons de voir, nous comprenons dans quel but et sous quelle poussée Kessel a entrepris ce voyage. Ce qui étonne le plus, c'est que Kessel soit le plus doué et le plus intelligent de tous ceux-là et qu'il soit arrivé à connaître en deux mois ce qu'ils n'ont pas découvert durant des années.

Kessel imagine un certain Saïd, marchand d'esclaves, qui sachant fort bien que Kessel ne lui achètera aucun esclave, mais qu'il veut

simplement satisfaire sa curiosité, lui fait escalader montagnes et vallées et le conduit ainsi dans des caves où sont enfermés ses esclaves.

Est-il vraisemblable que des êtres vivants puissent rester enfermés dans une cave comme un tonneau de vin ou un sac de farine? Cela seul suffit à démasquer l'imposteur. A-t-on jamais vu un trafiquant d'opium ou de haschisch inviter la police parisienne ou un journaliste pour lui montrer son dépôt de stupéfiants? Ceci est exactement la même chose.

Puisqu'il s'agit d'écrire un roman comme celui de « La Mort du Bœuf » — qui a fait rire tout le monde, — et rien qu'un roman, Kessel le ta'entueux n'aurait pas dû se donner la peine de voyager dans ce pays chaud et lointain, et il aurait pu simplement écrire à Paris, et publier ce qu'il a déjà écrit, car on lui a tout suggéré d'avance. Cela, nous le savons bien.

Ainsi il a parlé d'abord des pays de mandat, des colonies pour distraire ou plutôt séduire ainsi l'opinion publique et ensuite taper fort et uniquement sur l'Ethiopie.

Voilà la thèse servile, fausse et injuste que soutient Joseph Kessel. Et c'est pourquoi je veux mettre en garde l'attention du lecteur français et par là même celle du monde entier.

# The Manchester Guardian

№ 26249

## THE ROYAL MISSION TO ABYSSINIA

### A Protest

*To the Editor of the Manchester Guardian.*

Sir,—The departure of the Duke of Gloucester to represent the King and the British Government at the approaching coronation of Ras Tafari Makenon, the great Ethiopian chief, raises a question which seems to have escaped the notice of the many journals which have commented on the diplomatic visit.

Of the six million chattel slaves held in bondage in the world it is calculated that at least one-third of this terrible total is within the boundaries of Abyssinia, having been captured by means of raids into adjoining lands. Is it true that their only hope of escape is to cross the frontier into the Sudan, where we offer them safety? Is it true that within the domain ruled over by Ras Tafari Makenon the horrors of the slave market which men like Livingstone, Wilberforce, John Brown, and Lincoln lived and died to abolish still flourish with all their unspeakable horror?

The answer to these questions must be known by our Government. Is it right that the British press should flatter a ruler whose regime so conflicts with our basic laws of human conduct? Is it right that our King's son should carry costly gifts and the nation's diplomatic compliments to a land where slavery persists?—Yours, &c.,

NOEL F. HUTCHCROFT, Blackburn  
Wesleyan Mission.  
6, Merlin Road, Blackburn,  
October 17.



## Correspondance d'Ethiopie Aethiopien-Korrespondenz (Paris)

Nr. 28.29

### A propos du reportage de M. J. Kessel

Il serait ridicule de nier l'existence de l'esclavage en Ethiopie. La libération brusquée de ces pauvres gens serait sans doute pour la plupart d'entre eux un grand malheur : ils ne sauraient comment subvenir à leurs besoins. La libération doit être rationnelle pour ne pas être nuisible aux affranchis eux-mêmes. La situation des esclaves n'est d'ailleurs pas conforme à l'idée qu'on se fait en Europe. Fréquents sont les cas où des esclaves libérés reviennent à leur maître après avoir goûté pendant quelque temps d'une liberté famélique, et lui demandent de rentrer à son service. Ces remarques ne constituent point une défense en faveur de cette institution barbare. Le gouvernement éthiopien, à l'instar de ce qui se fait dans toutes les autres régions du monde où règne encore l'esclavage, lutte pour le supprimer. Il se heurte à tous ceux qui trouveraient un avantage à con-



Guerriers éthiopiens dans l'ancien costume

server cet usage séculaire. L'Angleterre qui occupe militairement le Soudan n'a pas réussi encore à en extirper complètement cette coutume d'une époque barbare. On pardonne à l'Angleterre ; on doit se montrer d'autant plus patient envers le gouvernement éthiopien qui ne dispose pas des moyens de lutte de sa grande voisine.

Lorsque le romancier Jean Kessel a publié dans le *Matin* son reportage sensationnel, la *Presse Coloniale* de Paris a interviewé le Dr Vitalien, un des premiers Français venus en Ethiopie à l'époque de Ménélik II. Voici ce qu'a dit le Dr Vitalien :

« Cette évocation des marchés d'esclaves me paraît fort bien agencée. Elle a été, depuis longtemps, préparée dans les bureaux mêmes du *Matin*, par Monfreid qui fit, pour cela, un voyage spécial à Paris, et la succession d'images évoquée par Kessel nous semble autant de décors, avec une mise en scène parfaite.

« La traite a, dans ces parages, existé de tout temps. Le rapt plus ou moins déguisé de noirs au Soudan, groupés par petits paquets, sinon par caravanes, continue à se faire. Les grandes puissances qui surveillent les côtes de la mer Rouge : Angleterre, France, Italie, ne peuvent prétendre à faire disparaître, par le fait de leur présence et de leur surveillance qui ne se manifestent que depuis cinq ans, un courant qui existe depuis plusieurs siècles. Il est de plus en plus restreint. Traqués, ils se camouflent chaque jour davantage, mais c'est un fait patent et connu.

« Les trois puissances européennes dont je viens de parler ne possèdent, sur la côte, que des points très éloignés les uns des autres, qu'elles occupent effectivement. Entre ces ports, il existe un grand nombre de petits mouillages indigènes, de criques parfaitement abritées, loin des regards indiscrets ; en Erythrée, principalement, et, à moins qu'un navire en surveillance ne tombe sur un boutre avec chargement prohibé, ce qui est arrivé plusieurs fois en ces dernières années, les mailles du filet ne sont pas très serrées, et la côte arabe, non moins déserte, est très proche. En outre, il y a, en mer Rouge, une poussière d'îlots volcaniques et coralliens inhabités, n'appartenant à personne, qui constituent autant de terrains choisis pour les échanges coupables.

« Ne vous hâtez pas d'accuser le Gouvernement éthiopien, il fait ce qu'il peut pour justifier la confiance que la Société des Nations a mise en lui en l'admettant dans son sein, mais le pays est immense, très montagneux, et le pouvoir central commence seulement à s'asseoir solidement dans l'ensemble du pays. Les forces régulières n'ont pas encore atteint les limites des provinces les plus reculées, et les intrigues de certaines grandes puissances limitrophes, dont le jeu est d'affaiblir le Négus, pour avoir un contrôle plus grand sur les chefs des provinces frontalières, sont le principal obstacle à l'effectivité de la puissance du Négus.

« Si ce mouvement existe donc encore, il faut le recon-

Wenden!

naître, répétons qu'il s'est fort rétréci en ces dernières années et qu'il continuera à diminuer jusqu'à disparaître, à mesure du renforcement, d'une part, de l'autorité du Gouvernement éthiopien, d'autre part, de la surveillance des puissances européennes intéressées.

« Sans avoir à prendre parti pour ou contre le Gouverneur de Djibouti que je n'ai pas à juger en la circonstance, il est indéniable qu'il a reçu, avant la visite de ces quatre Européens de Paris, des renseignements circonstanciés sur les buts de leur mission. Peut-être a-t-il manqué de « liant » à leur égard pour s'être attiré aussi ouvertement leur hostilité, mais il ne m'en apparaît pas moins comme certain, et je ne crains pas de l'affirmer, que derrière la façade humanitaire de ce reportage, ses auteurs n'en poursuivent pas moins un but économique précis. Leur attitude, à l'égard du Gouvernement éthiopien, laisse percevoir une pression très nette et, dans ce pays, où rien ne se fait pour rien, il est évident, ou qu'on attendait quelque chose en échange du silence, ou qu'on a amplifié et aggravé les faits parce que la réalité n'a pas répondu à leur attente. »



Correspondance d'Ethiopie  
Aethiopien-Korrespondenz (Paris)

Nr. 28.29

M. Dunn de la I. G. White Engineering Corporation à New-York a démenti la nouvelle d'après laquelle cette compagnie emploiera des esclaves pour construire le barrage du Lac Tana. M. Dunn fut forcé de publier ce démenti parce que la British Anti-Slavery Society avait adressé une protestation à la S. d. N. contre l'emploi d'esclaves pour les travaux du Lac Tana (qui, d'ailleurs, ~~n'ont pas encore~~ commencé). M. Dunn en profite pour déclarer que l'Empereur d'Ethiopie s'oppose à tout système d'esclavage dans son pays et s'efforce de le faire disparaître complètement. Si la White Corporation entreprend ces travaux, il va sans dire qu'elle considérera tous les ouvriers comme des hommes libres, qu'elle leur construira des camps semblables à ceux qu'exigent les lois sanitaires des U. S. A. et qu'elle veillera au bien-être de tous ses ouvriers.

★★

Correspondance d' Orient (Paris)

Nr. 405

ETHIOPIE

La lutte contre l'esclavage.

A la suite du décret abolissant l'esclavage en Abyssinie, la société abolitionniste adressa au souverain des félicitations rapelant que, dès 1879, l'empereur Ménélik avait aboli l'esclavage dans le Chao dont il était roi. La société s'offrit de plus à contribuer à la fondation et à l'entretien d'une école projetée à Addis Abeba pour les esclaves libérés. Le souverain répondit par une lettre débutant ainsi : « Le lion conquérant de la tribu de Juda Hailé Sélassié I<sup>er</sup>, l'élu de Dieu, roi des rois d'Ethiopie. Puissent ces lignes parvenir au président de la Société anti-esclavagiste. Paix vous soit ! » L'empereur décrit les progrès et les difficultés de la tâche; il souligne la différence entre l'esclavage éthiopien et les formes de l'esclavage industriel qui régnait autrefois en Europe et en Amérique, et ajoute : « Notre peuple voit volontiers des esclaves occuper des fonctions, posséder, embrasser le christianisme et apprendre des métiers. » L'école pour esclaves libérés fonctionne à Addis Abeba et le représentant du gouvernement britannique est membre de son comité. L'empereur termine sa lettre en assurant le comité qu'il donnera audience à l'un de ses membres.



## La Bourse Egyptienne (Kairo)

N 214 . .

POUR LA SUPPRESSION  
DE L'ESCLAVAGE

### LE GESTE DE L'EMPEREUR D'ABYSSINIE

(Service Spécial Al Ahram)

Genève, 10 sept. — Sir Robert Cecil, ayant soulevé ce matin à l'Assemblée de la S.D.N. la question de l'esclavage, le délégué de la Nouvelle-Zélande a souligné, cet après-midi, l'importance de la lettre du 19 juillet de l'Empereur d'Abyssinie à la Société anti-esclavagiste.

— Je me ferai un plaisir, dit-il, de transmettre cette lettre à la Commission politique pour qu'elle en prenne connaissance.

Dans sa lettre, l'Empereur déclare qu'il a décidé de mettre en liberté tous les esclaves et que les trafiquants en esclaves seraient punis de mort.

## L'Afrique Française (Paris)

Nr. 10.

### ÉTHIOPIE

#### La question de l'esclavage en Ethiopie. —

Après le couronnement de l'empereur d'Éthiopie, qui eut lieu en novembre de l'année dernière, l'empereur autorisa le ministre britannique à Addis Ababa, sir Sidney Barton, à informer la Société anglaise contre l'esclavage et pour la protection des indigènes, de la décision impériale abolissant l'esclavage. Cette décision était la mise à exécution de la promesse faite à la Société des Nations, lors de la demande d'admission de l'Éthiopie à l'organisme de Genève.

Le 20 mai, la Société antiesclavagiste écrivit à l'empereur pour exprimer sa satisfaction et répondre à la demande du Souverain qui désirait connaître l'œuvre accomplie dans les autres pays par le Comité de la Société. A ce propos, la Société rappela à l'empereur que son prédécesseur Menelik, alors roi du Choa, avait, en 1879, notifié à la Société qu'il avait aboli le commerce des esclaves dans son royaume. La Société offrit de contribuer à la fondation et au maintien de l'école projetée pour les esclaves libérés à Addis

Ababa, à la condition que la légation britannique serait représentée dans la Commission administrative de l'école.

L'empereur répondit le 12 juillet : Il exposait à la Société les progrès réalisés, et aussi les difficultés soulevées, dans l'ordre pratique, par la libération soudaine de plus de deux millions d'esclaves. Il faisait remarquer la différence existante entre l'esclavage éthiopien actuel, et l'organisation industrialisée de l'esclavage, autrefois, en Europe et en Amérique. « Notre peuple chrétien, ajoutait-il, ne répugne nullement à voir des esclaves exercer des fonctions, posséder en toute propriété, embrasser le christianisme et apprendre les divers genres de commerce ». L'empereur notifiait à la Société que l'école pour esclaves libérés avait été ouverte à Addis Ababa, que Sir Sidney Barton était membre de la Commission administrative et que l'offre de la Société était acceptée. Finalement, l'empereur consentait volontiers à recevoir un délégué de la Société antiesclavagiste.

Le problème de l'esclavage a été soulevé par la délégation britannique dans la séance du 24 septembre de l'assemblée de la Société des Nations, à Genève. Selon le vœu formulé par le vicomte Cecil, nous apprend le *Temps*, le Conseil était prié de nommer, pour un an, un Comité restreint d'experts, chargés d'examiner la documentation, fournie ou transmise, par les gouvernements, depuis la signature de la convention de 1926. A ce sujet, M. Loudon, ministre des Pays-Bas, à Paris, a rendu un vif hommage aux efforts de l'empereur d'Éthiopie qui, malgré des difficultés considérables, a-t-il dit, poursuit l'élimination complète de l'esclavage de ses États.



The Near East and India (London)

Nr. 1065

A New Slavery Law.

I referred in my last letter of July 18 to a new Slavery Law which was about to appear. This proves to be a short Supplementary Act modifying in one or two particulars the existing Law of 1924. Under the Slavery Law of 1924 it was laid down that slaves who had not been specifically freed under the terms of their master's will would nevertheless become automatically free on the expiration of seven years from their master's death. The

new Act in effect reduces the delay from seven years to one year. Slaves so freed, if they are too old to work or for some other reason incapable of looking after themselves may exercise the choice of remaining with the children of their old master. Children who are too young to work and have no relatives capable of looking after them will be sent to a Government school to be educated at Government expense. The Act goes on to say that "as far as adult slaves who are capable of work are concerned, they have only to get themselves repatriated by the good offices of the governors of their respective provinces, and to gain their living by work of their own choice." That, of course, is easier said than done. The new Act annuls what certainly was a very much involved article in the 1924 Law on the subject of the registration of slaves. It substitutes, however, a new article which in the present stage of the administration of the country must surely prove quite unworkable. This article lays down that in provinces where there is reason to suspect that traffic in slaves exists a complete census of the whole population is to be taken every five years, and the whole population is to be registered.

It would perhaps be wiser of the Government to leave the slavery laws as they are for the present, and to concentrate rather on the creation of machinery for the enforcement of the laws. Experience in the administration of the existing laws will be the best guide in amending them, and the simpler the laws are at the beginning the fewer false steps will be taken. In any case, the first step is to stamp out utterly slave raiding and the more open forms of the slave traffic, and it is encouraging to be able to report that the Emperor has already taken action in this respect. New governors have been appointed to most of the southern provinces, and have been given stern orders to carry out their duty with rigour and despatch. I hear already of subordinate officials who have been found lax and who have been sent up to the capital for punishment.

Signatur 6425 g N. 16

Datum 8. Jan. 1932

The Times (London)  
Nr. **46025**

**ABOLITION OF SLAVERY IN  
ABYSSINIA**

**LORD NOEL-BUXTON'S MISSION**

The Emperor of Ethiopia has invited the Anti-Slavery and Aborigines Protection Society to send a representative to his Court at Addis Ababa, the capital of Abyssinia, to discuss certain problems arising from the decision of the Emperor to abolish slavery throughout his dominions. Lord Noel-Buxton, who will be accompanied by Lord Polwarth and the Hon. Grizel Hepburne-Scott, has agreed to undertake this mission.

The society states that the growth of the national and international effort for the total abolition of slavery in all its forms, coupled with the forthcoming centenary celebrations of British abolition, has necessitated some changes in its organization. The work will, in future, be conducted under the joint presidency of Lord Lytton, Lord Meston of Agra, and Lord Noel-Buxton. Mr. Charles Roberts becomes chairman of the General Committee in succession to the late Lord Henry Cavendish-Bentinck, and Mr. Charles Roden Buxton is vice-chairman.

Sir John Simon has agreed to receive a private deputation from the society at an early date. The members of the deputation will be introduced by Lord Lytton.



Signatur

6125 p m 16

Datum

9. Jan. 1932

## La Bourse Egyptienne (Kairo)

N<sup>o</sup> 7 . . . . .

### Abyssinie

#### La lutte contre l'esclavage

Adis-Abebä, 8 janvier. — Le gouvernement éthiopien fait des efforts sincères pour éliminer du pays le lourd héritage des siècles passés que constitue l'esclavage.

Le gouvernement a d'ailleurs fermement déclaré en 1923 lors de son admission à la Société des Nations, qu'il était décidé à poursuivre l'élimination de ce fléau social.

Au cours de l'année précédente l'Empereur Selassié s'était tenu continuellement en rapport avec les sociétés anti-esclavagiste et la protection des aborigènes. Cette année l'Empereur leur a recommandé d'augmenter leur activité.

Dans une lettre adressée à la Société anti-esclavagiste au mois de septembre dernier, l'Empereur Haïlé Selassié écrivait que des écoles pour anciens esclaves avaient été créées dans la capitale de son Empire et que des mesures des plus sérieuses avaient été prises pour améliorer leur situation matérielle.

Les progrès sont cependant lents, car toute l'économie du pays avait été basée sur l'esclavage.

La Dépêche Coloniale (Paris)

Nr. 10188

**L'empereur d'Ethiopie veut abolir  
l'esclavage**

S. M. Haïlé Selassié, empereur d'Ethiopie, a invité la Société britannique contre l'esclavage et pour la protection des aborigènes à envoyer un représentant à sa cour, à Addis-Abeba, pour discuter certains problèmes résultant de la décision du négus d'abolir l'esclavage dans tout son empire. Lord Noel-Buxton a accepté la mission. Il sera accompagné de lord Volwarth et de l'honorable Hepburn-Scott.



## The Manchester Guardian

Nr. 26643

### *The Anti-Slavery Delegation to Ethiopia*

Lord Noel Buxton is leaving for Abyssinia to-morrow on his interesting mission to the Emperor. This mission has arisen out of the correspondence between the Emperor and the Anti-Slavery and Aborigines Society, which was published last summer. At that time the Emperor informed the society that he would be glad if an expert on the subject would go out to confer with him upon the best measures for him to take to carry out the obligation which he undertook when Abyssinia entered the League of Nations—the abolition of slavery in his country. Lord Noel Buxton is, of course, highly equipped to give such advice. There has been an hereditary connection between his family and the anti-slavery movement since the time of Thomas Fowell Buxton. He is being accompanied by Lord Polwarth, his brother-in-law. He is taking with him some gifts which British firms are sending to the Emperor. From the offers that were made for this purpose Lord Noel Buxton has selected three presents— from Messrs. Rowntree's, of York, an embossed leather casket with gold tooling depicting children, the casket containing products of the cocoa works; from Messrs. Early, of Witney, a pair of finest all-wool Witney blankets bound with silk; from Messrs. C. and J. Clark, of Street, a parcel of wool-lined leather slippers for the use of the Emperor and Empress.

Signatur

6195

Datum

9 11 16  
10. März 1932

The Near East and India (London)

Nr.

1086

Slavery.

6195  
Lord Noel-Buxton, the delegate of the Anti-Slavery Society who has come out on the invitation of the Emperor to confer with him on questions connected with the suppression of slavery in this country, arrived on February 12. As the time at Lord Noel-Buxton's disposal is limited, the loss of a week owing to the Emperor's enforced absence is unfortunate. Moreover, owing to his illness the Emperor has been unable to occupy himself with public affairs for the past six weeks, and on his return here he will find such arrears of work awaiting him that it will be difficult for him to give his undivided attention to the important matters which Lord Noel-Buxton has come out to discuss. As, however, co-operation between

the Ethiopian Government and the Anti-Slavery Society may well lead to results of permanent importance, it is improbable that either party to the conference will allow this initial but unavoidable delay to prejudice the course of the discussions.



Signatur 6125-9 16

Datum 18. April 1932

The Times (London)

Nr. 48110

ANTI-SLAVERY MOVEMENT  
IN ABYSSINIA

LETTER FROM THE EMPEROR

The Emperor of Ethiopia has addressed a letter to the Anti-Slavery and Aborigines Protection Society (which holds its annual meeting in London on Thursday next) in connexion with the recent mission of Lord Noel-Buxton and Lord Polwarth to Abyssinia to inquire into conditions with regard to slavery in that country. The letter begins:—"Conquering Lion of the Tribe of Juda, Haile Sellassie I, Chosen of God, Emperor of Ethiopia, to the President of the Anti-Slavery Society, Peace be with you." After a reference to his resolution to suppress slavery and to the visit of Lords Noel-Buxton and Polwarth, the Emperor says:—

The great Ethiopian nobles, as well as other persons in our country, are already convinced that to have slaves in their house is a useless burden. This conviction will spread of itself and we shall encourage its spreading throughout our country by a sustained propaganda. As a result of the laws already existing and of those which we shall promulgate in due course, numerous slaves will obtain their freedom.

We are happy to announce to you that it will be possible for us to bring slavery to an end from our country within 15 or, at most, 20 years. Our action is dictated not only by our duty as Sovereign, but also, and above all, it is inspired by our Christian sentiments.

\*\* An article by Lord Noel-Buxton on his mission to Abyssinia appeared in these columns on April 7.

The Manchester Guardian

Nr. **26712**

*The Abyssinian Slaves*

Lord Noel-Buxton, who has been to Abyssinia on the invitation of the Emperor to discuss with him measures for the abolition of slavery, will have some interesting things to relate when he addresses the Anti-Slavery Society at its meeting here on Thursday. The mission was a remarkable success and resulted in the promise by the Emperor of definite measures to give effect to his undertaking to abolish slavery. An anti-slavery bureau is to be set up which will supervise everything connected with the liberation of the slaves, will nominate judges for the slavery tribunals, and control a special police force which will collect the necessary information. The bureau will watch over the welfare of the liberated slaves.

Lord Noel-Buxton suggested that the Imperial Government should appoint a foreign official, to be chosen by the League of Nations, to assist the slavery department, and this the Abyssinian Government considers has been met by the appointment of a European counsellor to the Minister of the Home Department. It was agreed that a register should be made of all slaves in the country, and liberated slaves will receive freedom certificates. The society was anxious that the Emperor should fix a definite period within which the status of slavery should be abolished, and he has now sent a letter in which he says: "We are happy to announce to you that it will be possible for us to bring slavery to an end in our country within fifteen or, at most, twenty years."



## Hamburger Nachrichten

Nr. 186.

### Sklavendämmerung in Abessinien.

„Europa muß uns Zeit lassen!“ Mit diesen Worten sprach der Finanzminister Abessiniens knapp zusammenfassend Lord Roel-Buxton, dem englischen Führer der Antisklaverei-Bewegung, gegenüber die Unmöglichkeit der sofortigen Befreiung der Sklaven aus, wie sie auch in der mit dem Kaiser von Abessinien soeben abgeschlossenen Vereinbarung zum Ausdruck kommt. 15 Jahre als Übergangszeit sollen dem Lande gewährt sein, bevor die Abschaffung dieses alt eingewurzelten Brauchs durchgeführt sein muß. Denn besondere Schwierigkeiten können sich in diesem Land der Gegensätze, wo sich Osten und Westen vermischen, wo man aus den Fenstern des modernsten Hotels auf die primitiven Hütten aus Flechtwerk der 100 000 Einwohner von Addis Abeba blickt, vor einem so tief einschneidenden Reformwerk auf. Noch steht hier die Achtung vor dem Recht in den Kinderschuhen. Wohl gibt es in der Hauptstadt Güter des Gesetzes in einer seltsamen Mischung von blauen und kaffi-farbenen Uniformen; aber welche klägliche Rolle sie bisweilen spielen, davon berichtet Lord Roel-Buxton aus seinen persönlichen Eindrücken: „Ich sah zwei Polizisten, die sich bei einem Auto-Unfall um die Aufklärung des Sachverhalts bemühten. Da trat ein riesenhafter Eingeborener aus der Menge hervor, ergriff die Partei des Chauffeurs und wusch die Polizisten so ein-ausbüchtern, daß sie eiligst den Schauplatz räumten.“

Das Los der Sklaven in Abessinien ist verschieden von dem ihrer amerikanischen Leidensgefährten in früheren Zeiten, ja es gestattet ihnen sogar bisweilen ein ganz glückliches Dasein. „Ich begegnete“, so erzählt Roel-Buxton, „einem reichen Abessinier, der mir entrüstet klagte, seine Sklaven, denen er aufgetragen hatte, seine Koffer in Addis Abeba zur Bahn zu bringen, hätten zu diesem Zwecke Träger gemietet.“ Andererseits sind Grausamkeiten gegen Sklaven noch immer an der Tagesordnung, und auch Kindesraub und Entführung blühen noch immer, um sich diese begehrte Ware zu verschaffen. So wurde soeben erst vor dem Gerichtshof zur Bekämpfung der Sklaverei ein Fall verhandelt, bei dem ein Knabe in der Hauptstadt entführt wurde. Sonst bietet das westliche Tiefland von Abessinien, das hauptsächlich von Negern bewohnt wird, den Sklavenhändlern das bevorzugte Gebiet. Bewaffnete Brechen zur Nachtzeit in die Dörfer ein, meßeln die Alten nieder und schleppen die jungen Männer und Mädchen fort. Karawanen werden gebildet, und in nächtlichen Ritten geht es nach Norden, wo die Beute entweder in Abessinien selbst verkauft oder nach Arabien eingeschifft wird, was gewöhnlich in Tadjura in Französisch-Somaliland geschieht. Sklaven mit besonders dunkler Hautfarbe sind am geschätztesten, weil man sie im Falle eines Fluchtversuches am besten wiedererkennt. Die von dem Kaiser von Abessinien in den letzten Jahren erlassenen Gesetze, nach denen ein in der Sklaverei geborenes Kind frei ist, beim Tode eines Besitzers seine Sklaven die Freiheit erlangen und ihnen auch noch andere Rechte zugestanden werden, haben nur dazu geführt, daß der Handel von den öffentlichen Märkten in die Heimlichkeit der Hütten verlegt worden ist. Wohl sind überall Abschriften der Gesetzbvorschriften in den Dörfern angeschlagen, aber die Eingeborenen können sie nicht lesen. Dazu kommt noch die fast grotesk anmutende Tatsache, daß die als Schützer der Ordnung entsandten abessinischen Soldaten, die die sehr unbeliebten Posten im Tiefland innehaben, den Hauptteil ihres Soldes aus dem Sklavenhandel ziehen, indem sie Unglückliche einfangen und, wenn sie nach Beendigung ihrer Dienstzeit nach Addis Abeba zurückkehren, auf der Heimreise verkaufen. Auch die an verschiedenen Stellen eingesetzten Gerichtshöfe, die die Beschwerden der Sklaven entgegennehmen und nachprüfen sollen, haben noch wenig Besserung erzielt.

T. P.

## The Near East and India (London)

Nr. 1092

### THE ANTI-SLAVERY MOVEMENT IN ABYSSINIA.

The Emperor of Ethiopia has addressed a letter to the Anti-Slavery and Aborigines Protection Society. After a reference to his resolution to suppress slavery and to the visit of Lord Noel-Buxton and Lord Polwarth, the Emperor writes:—

"The great Ethiopian nobles, as well as other persons in our country, are already convinced that to have slaves in their house is a useless burden. This conviction will spread of itself and we shall encourage its spreading throughout our country by a sustained propaganda. As a result of the laws already existing and of those which we shall promulgate in due course, numerous slaves will obtain their freedom.

"We are happy to announce to you that it will be possible for us to bring slavery to an end in our country within 15 or, at most 20 years. Our action is dictated not only by our duty as Sovereign, but also, and above all, it is inspired by our Christian sentiments."



# The Manchester Guardian

Nr. 26715

## SLAVERY IN ABYSSINIA

### Ruler's Liberation Problem

#### REPORTS OF MISSION

#### Social and Economic Aspects

(From our London Staff.)

FLEET STREET, THURSDAY.

Lord Noel-Buxton and Lord Polwarth, who recently went to Abyssinia on a mission from the Anti-Slavery Society to consult with the Emperor upon measures for dealing with slavery there, gave an interesting account of their experiences at the annual meeting of the society in Westminster to-day. Both speakers, as well as Lord Lugard and others who took part in the discussion afterwards, were agreed as to the tremendous difficulties in the way of abolishing slavery in Abyssinia, and also that the best hope of reform lies in the progressive ideas of the Emperor and his sincere desire to carry out the obligations into which he entered when Abyssinia entered the League of Nations.

The difficulties of the Emperor's position as a progressive monarch in a semi-feudal and backward country was described by Lord Noel-Buxton. They found, he said, that Haile Sellassie is very sensitive about criticism of his country, and he expressed indignation with a leading Englishman who was reported to have said that slaves could be bought at Addis Abeba. He has ordered cuttings from the English papers, and they are examined for him by a man who has been at Oxford.

The Emperor is a keen controversialist, and the members of the mission were rather taken aback to be questioned by him about a statement made by Mr. John Harris, the secretary of the society, regarding the number of slaves in Abyssinia, of which they had not heard themselves. Everyone agreed, Lord Noel-Buxton said, that the Emperor is anxious for reform, but the question was how far he had the power. He himself was the hereditary owner of thousands of slaves whom he could not liberate because if he did they would have no work to do.

#### "Augean Stable to Cleanse"

The Emperor was himself seriously overworked. He was in the habit of consulting with his Ministers up to midnight, and summoning them again at five in the morning. He dealt with all manner of appeals himself, and himself sat on the slavery tribunal which heard

cases under the liberation laws. Lord Noel-Buxton was of opinion that the Emperor ought to be supported in his efforts as strongly as possible, for there were immense forces against dealing with slavery—in fact, the Emperor had "an Augean stable to cleanse."

Both Lord Noel-Buxton and Lord Polwarth explained what these obstacles to reform are. There was a strong tradition of the righteousness of slavery in the country, and the idea of law, as it is understood here, has yet to be created. Abyssinia, it was pointed out, is a loose collection of semi-independent States and the Emperor's writ by no means runs throughout the country. It would be impossible to deal with slavery properly until a sense of law and a tradition of order were established.

Slavery is now condemned by the law of the country, but there is no doubt that it exists, both the internal possession of slaves, and slave raiding and trading.

#### No Effective Public Opinion

It was probable that the slaves of the rich men were not unhappy, but they heard on good authority of ugly cases of cruelty, such as the chaining together of child slaves. There was throughout the country a large amount of kidnapping, leading to the enslavement and sale of large numbers of boys and girls—either for slavery in Abyssinia, or to be sent across the Red Sea into Arabia. An important point was that there was nowhere in Abyssinia an effective public opinion hostile to slavery.

The missionaries were the main source for the introduction of civilised opinion into the country, and Lord Noel-Buxton expressed the strong hope that America would do more in Abyssinia by establishing schools and so on. In trying to introduce reforms the Emperor had to meet violent opposition from all the old-fashioned people, and he even roused intense anger by inviting foreigners to come into the country to advise him on slavery at all. The absence of roads and a police force limited the extension of the Emperor's authority.

#### Liberation Means Starvation

It was explained by both speakers that although, under an edict of 1924, slaves

were to be liberated on the death of their master, this at present was only a paper reform. The reason was that it was impossible to liberate slaves in large numbers, because there was nothing for them to do, and, in fact, liberation might mean starvation. In practice the slaves usually after the death of their master stayed on with the new master, virtually still in the position of slaves. By law there should be schools for freed slaves in every province, but this also was only on paper.

Lord Polwarth thought that the Emperor himself set a valuable example by introducing reforms for the slaves on his own estates. It was the practice for the rases when they came into the capital from the country to bring with them hundreds of slaves, who followed behind them carrying rifles to serve as proof of their masters' social importance—they were seen running after motor-cars, but nowadays the rich man found that it was very expensive to maintain these slaves in Addis Abeba, and this fact was having its influence on the institution.

#### The Number of Slaves

An instance was given by Lord Polwarth of what might happen. The War Ministry had liberated its slaves, who were left with nothing to do, and it was necessary to put up barbed wire to prevent them from raiding the American missionary's compound for food. The number of slaves in Abyssinia has been estimated by the society at 2,000,000. This estimate is not accepted by the Abyssinian Government, and the mission was told that the number is more like 600,000, but, Lord Polwarth pointed out, it is impossible to know the number because there is no census, and it could not be known until there was a proper registration.

The Emperor told the mission that he hopes that slavery will be abolished in fifteen or twenty years, a statement he has since repeated in a letter to the society, but both members, in speaking to-day, emphasised that the important thing is not so much to fix a definite date as to prepare the way for liberation, so that the freed slaves will be able to live an independent economic life. In the meantime everything should be done to bring aid to the Emperor through the League of Nations. Lord Meston presided over the meeting.

La Dépêche Coloniale (Paris)

Nr 10259

## La fin de l'esclavage en Ethiopie

La subsistance de l'esclavage en Ethiopie préoccupe, depuis de longues années, quelques bons esprits. La S.D.N. a examiné, à maintes reprises, la question, et, récemment, envoyé par la société antiesclavagiste, lord Noel Buxton partait à Addis-Abbaba faire une enquête sur place et examiner avec l'empereur d'Ethiopie les mesures propres à mettre fin à ce trafic humain.

Lord Noel Buxton vient de donner à un confrère anglais ses impressions, qui sont nettement optimistes et qui sont loin d'ajouter une note sombre au tableau presque tragique que certains ont brossé sur le thème de l'esclavage éthiopien.

L'esclavage domestique, qui est pratiqué dans l'Etat africain est, le plus souvent, sans rigueur; il fait partie de la structure sociale — essentiellement féodale — du pays, et les esclaves eux-mêmes ne songent pas à se plaindre de leur état.

Lord Noel Buxton reconnaît lui-même — non sans un certain humour — que l'esclavage domestique qui est en usage en Ethiopie ne peut pas être comparé avec l'esclavage industriel qui est celui de l'ouvrier américain. Il a rencontré un bon bourgeois éthiopien qui n'était pas content parce que ses esclaves, auxquels il avait confié ses bagages pour les porter à la gare, s'étaient déchargés de cette peine en engageant des porteurs.

S. M. Haïlé Selassié, empereur d'Ethiopie, travaille lui-même activement à la suppression de l'esclavage. Il a déjà prescrit, en particulier, que les esclaves deviendraient automatiquement libres à la mort de leur maître, que les enfants d'esclaves naissaient libres et que les maîtres n'avaient plus le droit de vendre leurs esclaves.

Evidemment, la réforme ne peut pas se faire d'un trait de plume. Vouloir supprimer du jour au lendemain l'esclavage ce serait bouleverser l'état social du pays et compromettre irrémédiablement sa situation économique. Mais Haïlé Selassié a donné à lord Buxton l'assurance que l'esclavage n'existerait plus dans ses Etats d'ici quinze ans.



The African World (London)

Nr.

1537

**SLAVERY IN ABYSSINIA.**

**To End Within Twenty Years.**

The Emperor of Ethiopia has addressed a letter to the Anti-Slavery and Aborigines Protection Society (which held its annual meeting in London on Thursday) in connection with the recent mission of Lord Noel-Buxton and Lord Polwarth to Abyssinia to inquire into conditions with regard to slavery in that country. After a reference to his resolution to suppress slavery and to the visit of Lords Noel-Buxton and Polwarth, the Emperor says :—

“The great Ethiopian nobles, as well as other persons in our country, are already convinced that to have slaves in their house is a useless burden. This conviction will spread of itself and we shall encourage its spreading throughout our country by a sustained propaganda. As a result of the laws already existing and of those which we shall promulgate in due course, numerous slaves will obtain their freedom.



**H.M. THE EMPEROR OF ETHIOPIA.**

“We are happy to announce to you that it will be possible for us to bring slavery to an end from our country within fifteen or, at most, twenty years. Our action is dictated not only by our duty as Sovereign, but also, and above all, it is inspired by our Christian sentiments.”

The proposed reforms were discussed by Lord Noel-Buxton's Mission, and those secured are contained in a memorandum from the Ethiopian Minister of Foreign Affairs.

An Anti-Slavery Bureau will undertake to watch over the whole question of the liberation of the slaves. It will have under its control nomination of judges for the slavery tribunals, a special police force in order to secure information, and the welfare of liberated slaves by judicial decision.

Lord Noel-Buxton suggested that the Imperial Government should appoint a foreign official to be chosen by the League of Nations to assist the Slavery Department. The Abyssinian Government believes this suggestion to have been met by the appointment of a European counsellor to the Minister of the Home Department.

All slaves in future will be registered. Freedom certificates are being given to all slaves set free.

## The Near East and India (London)

Nr. 1093

### ABYSSINIA.

Addis Ababa, April 7.

#### The Anti-Slavery Negotiations.

I am now in a position to give details of the discussions which took place last month between Lord Noel-Buxton, the Delegate of the Anti-Slavery Society, and the Ethiopian Government.

Lord Noel-Buxton brought with him from the Anti-Slavery Society a letter addressed to the Emperor Haile Silassie, in which were enumerated measures which had been adopted in the past in other countries for bringing about the abolition of slavery. This letter served as a basis on which to open the discussions. Throughout the greater part of the discussions the Ethiopian Government was represented by the Minister of the Interior, Betwaded Getachio, who was formerly Ethiopian Minister in Paris, and Belatingeta Herowe, the well-known Minister of Foreign Affairs. Lord Noel-Buxton was assisted by Lord Polwarth.

The Ethiopian Ministers produced at once the scheme which the Government has in view for bringing about the gradual emancipation of slaves. The Ethiopian Government has decided that, as far as legal enactments are concerned, the existing Slavery Laws of 1924 and 1931 are adequate for its purpose, and that what is now required is the creation of the necessary administrative machinery to insure the rigorous enforcement of those Acts. The main provisions of those Acts are that all children born to slaves subsequent to the Law of 1924 are born free; that subsequent to the Law of 1931 all existing slaves become free on the death of their masters; that any slave who can prove ill-treatment by his master on two occasions to the satisfaction of a Court must be given his freedom by that Court; and that all forms of traffic in slaves and of the transfer of slaves are offences severely punishable by law. The administration of the laws is now put into the hands of a special Slavery Department. The activities of this Department are to cover the supervision of the work of Provincial Governors in matters connected with slavery, supervision of the work of the special Slavery Courts, organisation of a special anti-slavery police force and secret service, registration of all slaves, anti-slavery propaganda, and the disposal and welfare of all liberated slaves.

The Anti-Slavery Society's delegates, whilst expressing appreciation of the great step forward which this scheme represented on paper, pointed out with considerable insistence that public opinion in Europe would look for some form of assurance that words would be translated into deeds and that the scheme would in fact be put into operation. Lord Noel-Buxton suggested that this assurance could best be given by inviting the League of Nations to nominate an Inspector or Director of the new Slavery Department. The Ethiopian Ministers were able to evade the point of this suggestion by saying that the advice of Mr. de Halpert, the English Adviser attached to the Ministry of the Interior, had already been taken in formulating the present plans for dealing with the slavery question, and as the Government intended to continue to consult him in putting these plans into execution, there would be no need to add to the number of Advisers.

Lord Noel-Buxton then drew attention to another aspect of the question. He showed that the policy that the Ethiopian Government proposed to pursue would not secure the liberation of the last slave in Abyssinia for, at least, fifty, perhaps sixty, years. The Anti-Slavery Society could not for a moment appear to approve of such a proposition. The Anti-Slavery Society, the League of Nations and right-minded people all over the world were determined that slavery should be put an end to as speedily as possible, and they would not tolerate the prospect of so long a delay. He urged the Ethiopian Government to announce its intention of abolishing forthwith the legal status of slavery. Such a course, which had been followed by other civilised Governments, faced with the same pro-

blems, would set a definite and much shorter term to the existence of slavery than the Government's proposals seemed likely to do. By taking this step the Ethiopian Government would create a very favourable impression abroad.

The representatives of the Government rejected this advice, however, in a decisive manner. The slave-owners would not understand that an edict abolishing the legal status of slavery was only intended to give "permissive freedom" to the slaves and that its effect would be gradual. They would jump to the conclusion that the Government meant to bring about the wholesale and immediate emancipation of all slaves, and they were not ready for this. There would be widespread discontent which would be dangerous to the Government. The Government considered that it was unjustifiable and unnecessary to court such a risk. It would be far better to follow its own plan and to trust to the economic and intellectual evolution of Ethiopia and to the education of public opinion to secure an acceleration of the process of emancipation.

The situation on the eve of the departure of the Delegation was that the Ethiopian Government had disclosed to the Delegation a well conceived plan for the gradual abolition of slavery in Abyssinia, but had failed to respond to the two suggestions of Lord Noel-Buxton designed to give assurance to public opinion in England and elsewhere that the plan would be realised within a reasonable length of time. If matters had ended in this manner, there is no doubt that Lord Noel-Buxton would have gone home disappointed with the results of his mission. It would have seemed as though the Ethiopian Government did not realise the real position. In the eyes of the Anti-Slavery Society the record of the Ethiopian Government in the matter of slavery was a bad one. For the past fifty years successive Emperors had publicly recognised the evils of the slavery system and had promised to end it, but had done nothing. Ethiopia was admitted to membership of

Wenden!



the League of Nations in 1923 on the condition that slavery would be abolished. In the eight years which had gone by since then it had not been apparent to the outside world that the hold of the slavery system on the country had been appreciably weakened. In 1926 the States-Members of the League of Nations solemnly agreed to a Slavery Convention. Ethiopia was one of the very few States which had failed to ratify this. The Anti-Slavery Society, no doubt, gave the Emperor Haile Silassie full credit for reforming zeal, and approved heartily of the anti-slavery laws which his Government had promulgated. But it had no means of judging whether his Government was strong enough to break through the inertia of the people, to overthrow vested interests and to enforce the laws. The Government itself has thrown no light on the matter and discouraged investigation. Past history was not reassuring. Yet in spite of all this the Ethiopian Government seemed determined to prevent any sort of friendly interference which would lead to the facts becoming better known or to commit itself to any act which would set a reasonable term to the existence of slavery.

Happily the Emperor, who as soon as the discussions with the Ministers had been brought to a close took matters into his own hands, was able to appreciate Lord Noel-Buxton's point of view, and to provide a solution of the difficulty. He realised that what was required was that the Ethiopian Government should commit itself in unequivocal fashion to terminating slavery in a definite number of years and within a period of time sufficiently short to commend itself as reasonable to the Society and to public opinion in general. He therefore addressed to the Society a personal letter which he confided to Lord Noel-Buxton in which he declared his conviction that the measures taken and about to be taken by his Government would lead to the total disappearance of slavery in Abyssinia within fifteen or at most twenty years.

It may be taken for granted that the Emperor means to make good his assertion and is confident that he can do so. Fifteen years is no long time in which to bring about so far reaching a social change. It follows then that appreciable progress will have to be made within the next five years. In effect the Emperor has signified his intention to submit the results of the action taken by his Government to the judgment of the world in five years' time. That is a courageous thing to have done, and the Society will hardly expect the Ethiopian Government to commit itself any further for the present.



The Times (London)

Nr. 46151

## SLAVERY IN ABYSSINIA

### LORD NOEL-BUXTON ON HIS RECENT VISIT

At a meeting of the Society of Friends Slavery and Native Races Protection Committee held at Friends House, Euston-road, on Thursday, LORD NOEL-BUXTON spoke on his recent experiences in Abyssinia, which country he visited on behalf of the Anti-Slavery and Aborigines Protection Society. An account of his visit, written from Addis Ababa, appeared in *The Times* of April 7.

Lord Noel-Buxton said that when they thought of ending slavery there, they must realize that there was in Abyssinia only the beginning of an attempt to govern the country from any centre whatever. The Emperor was only a superior among kings of great power. The general result of being a federated Empire of this kind was that they had practically no law and order. The passports of the Emperor were not even recognized by the soldiers one met when travelling there. In a country where crime was not even regarded as something punishable by the State but only to be compensated by a *quid pro quo* to the injured parties, they had a heavy task to get rid of an ancient institution like slavery.

The Emperor Haile Selasse had succeeded in introducing a feeling that the institution was a subject for anxiety. He had been successful in producing a feeling among the people that trading in and catching slaves was dangerous. But entirely different views prevailed on the institution. The Emperor had issued edicts, but it was hardly claimed that those edicts had been put in force.

The Emperor's efforts against raiding had produced a greater prevalence of kidnapping of children—not necessarily of negroes, but of children of brown tribes in all parts of the country.

In conclusion, Lord Noel-Buxton said he thought a change was impossible unless the Emperor could point to pressure from Europe and to the risk that Abyssinia would otherwise run of losing its place with the League of Nations.



Neue Freie Presse (Wien)

Nr. 24479

Die Hölle der Schwarzen.  
Der Sklavenhandel in Abessinien.  
Von Lord Noel Burton.

Lord Noel Burton ist kürzlich aus Addis-  
Abeba, der Hauptstadt Abessinien, zurück-  
gekehrt, wo er mit der Durchführung einer  
Mission für die Gesellschaft zur Abschaffung  
des Sklavenhandels betraut gewesen war.

„Europa muß uns Zeit lassen“, erklärte mir der  
abessinische Finanzminister. „Unsere Reformen sind durch den  
Geldmangel behindert, der eine Folge der Weltdepression ist.  
Es wäre unrecht, uns vernichten zu wollen wegen einer Ver-  
zögerung, die nur vorübergehend ist. Wir tun mit dem  
wenigen Geld, das uns zur Verfügung steht, unser Bestes.“

Ein Land, so erfüllt von seiner historischen Vergangen-  
heit und so pittoresk wie dieses, wo Orient und Okzident  
ineinander übergehen und ich, während ich diese Zeilen  
schreibe, von meinem komfortablen Hotel die Lehmhütten der  
100.000 Einwohner von Addis-Abeba sehe, ruft in dem Aus-  
länder ein Gefühl der Sympathie für jene nationale Unab-  
hängigkeit wach, an dem ihm so viel gelegen ist. Die  
Sklaverei, dieses Vermächtnis aus einem anderen Zeitalter,  
das einen integralen Bestandteil des sozialen Lebens des  
Landes bildet, macht aus Abessinien ein exotisches Land.

Die Sklaverei geht Hand in Hand mit dem Mangel an  
etwas, das wir „Regierung“ nennen können. Sie ist teils  
Ursache, teils Folge einer Organisationschwäche des Staates,  
der mehr als mittelalterlich ist. Die Achtung vor dem Gesetz  
steht noch in den Kinderschuhen. Zwar trifft man heutzutage  
in der Hauptstadt Polizisten, die eine blau und khakifarbene  
Uniform tragen, aber selbst dort, wo die Polizei zugegen, er-  
kennt man, daß ihre Autorität ungeheuer schwach ist. Ich  
sah beispielsweise zwei Polizisten, die sich bemühten, die  
Einzelheiten eines Automobilzusammenstoßes zu notieren;  
ein Passant von wahrhaft gigantischem Format jedoch sah  
sich bemüht, für den Chauffeur einzutreten und jagte die  
Polizisten in die Flucht. Dort wo es keine öffentliche Ord-  
nung gibt, haben Sklavenhandel und Entführung freie Hand  
und es war nicht möglich, die Edikte des Kaisers in Kraft  
treten zu lassen, die in gewissen Fällen das Recht der Freie-  
lassung erteilen. Die Frage ob die Sklaverei noch mehrere  
Generationen lang Duldung finden dürfte, wird in dem  
neuen Komitee des Völkerbundes gegen die Sklaverei zur  
Erörterung gelangen.

Es fällt nicht schwer, das Wesen der Sklaverei in  
Abessinien mit Nachsicht zu beurteilen, da sie von der indu-  
striellen Sklaverei, wie sie in Amerika existierte, sehr ver-  
schieden ist und den Sklaven häufig ein glückliches Dasein  
ermöglicht. Was die transitorischen, von der zeitweiligen  
Kommission des Völkerbundes gegen den Sklavenhandel im  
Jahre 1925 vorgeschlagenen Maßnahmen betrifft, sei er-  
wähnt, daß der Kaiser bemüht ist, sie zumindest theoretisch  
durchzusetzen.

Diese Maßnahmen bestehen aus fünf Punkten: 1. Die  
Kinder werden frei geboren. 2. Die Sklaven besitzen bürger-  
liche Rechte. 3. Sklaven, die schlecht behandelt werden, müssen  
freigelassen werden. 4. Der Sklavenbesitzer hat nicht das  
Recht, diese zu verkaufen. 5. Das Loskaufrecht muß be-  
willigt werden.

Den ersten dieser fünf Punkte hat der Kaiser im Jahre  
1924 feierlich bekanntgegeben. Gegenwärtig arbeitet er an  
der Einführung des fünften, den er bisher zurückgewiesen:  
um diese Unterlassungsfälle auszumachen, hat er angeordnet,  
daß die Sklaven beim Tode ihres Besitzers frei zu erklären  
seien.

Noch immer aber kommt es zu entsetzlichen Grausam-  
keiten und, was weit bedenklicher ist, sind Razzien und Ent-  
führungen an der Tagesordnung. Die „blutende Wunde des  
Negernhandels“, wie Livingstone sie beschrieb, gehört noch  
längst nicht der Vergangenheit an. Beweismaterial ist reich-  
lich vorhanden. Als ich dem zuständigen Gericht einen Be-  
such abstattete, befaßte man sich eben mit dem Fall eines  
jungen Burschen, der in der Hauptstadt selbst entführt worden  
war. Das ergiebigste Feld für den Sklavenhandel liegt in  
den Niederungen des westlichen Gebietes von Abessinien, das  
nicht von schwarzen Stämmen bewohnt ist.

In der Mehrzahl der Fälle sind die Bewohner Opfer von  
Streifzügen aus dem Hochland Abessinien; Greise und  
Greisinnen werden gespart, die jungen Eingebornen beider

Geschlechter jedoch entführt. Die Karawanen sind organisiert  
und die Gefangenen werden nach dem Norden verschickt, wo  
sie entweder in Abessinien selbst verwendet oder nach Arabien  
(insbesondere in die Umgebung von Tadjura in Französisch-  
Somali) expediert werden. Besonders gesucht sind Neger mit  
lichterer Hautfarbe, deren Preis ein außerordentlich hoher ist,  
da sie im Falle der Flucht leichter erkennbar sind.

Die Edikte des Kaisers hatten einfach zur Folge, daß  
der Sklavenhandel nun ein wenig heimlicher vor sich geht.  
Die Transaktionen werden eher in den Hütten als auf den  
Märkten getätigt. Abschriften der einzelnen Edikte wurden  
in den Dörfern angeschlagen, sind aber für die des Lesens  
und Schreibens nicht mächtigen Eingebornen wertlos.

Man hat an verschiedenen Orten Gerichte und Richter  
eingesetzt, um die Forderungen der Sklaven zu überprüfen,  
aber ihre Autorität bleibt problematisch. Eine unparteiische  
Rechtsprechung hängt von Voraussetzungen ab, an denen es  
in Abessinien in der Regel noch mangelt.

Signatur

6 125 9 1-16

Datum

21. Feb. 1933

Pester Lloyd (Budapest)

Nr. 42.

Selbst Sklavenarbeit ist nicht mehr lukrativ! Kaiser Haile Selassie hat den britischen Unterleuten Frank Halpert, der einstmals Berater des abessinischen Ministeriums des Innern war, zum obersten Berater des unlängst von ihm ins Leben gerufenen Ministerium für Sklavenwesen bestellt. Nach einer Schätzung Halperts gibt es in Abessinien derzeit noch etwa 500.000 Menschen, die sich im Zustande der Versklavung befinden. Da die Sklavenarbeit in Abessinien wegen Mangels einer entwickelten Volkswirtschaft noch immer zu den hauptsächlichsten Stützen der Produktion gehört, kann die Aufhebung der Sklaveninstitution nur sukzessive im Zeitraum von etwa 15 bis 20 Jahren erfolgen, wenn auch der englische Gutachter damit rechnet, daß die Wirtschaftskrise diesen Termin wesentlich abkürzen wird. Merkwürdigerweise kommt den abessinischen Plantagenbesitzern bei den heutigen, gewaltig gesunkenen Produktenpreisen selbst die Sklavenarbeit viel zu teuer zu stehen, da die Erhaltung der Sklaven mehr kostet, als die von ihnen geleistete Arbeit an Wert repräsentiert.



The African World (London)

Nr. **1584**

**ABYSSINIA SLAVERY INQUIRY.**

A mission of investigation into the question of slavery in Abyssinia is being carried out by Major Bentinck, who is attached to the British Legation in Abyssinia, Reuter is informed.

The object of this mission—whose report is expected at an early date, and which has official approval—has been to conduct fresh investigations following the visit of Lord Noel Buxton, into the whole question of slavery in Ethiopia.

The Manchester Guardian  
Nr. 27123

Slaves in Ethiopia

Ras Tafari Makonnen, who in 1928 became Haile Selassie, King of Kings, Emperor of Ethiopia, dislikes slavery. Some of his chieftains, however, like it exceedingly, and the practice of slave-raiding and slave-keeping will no doubt continue in Ethiopia just so long as the chieftains of Ethiopia continue to be stronger than their Emperor. This may be some time. The year's report of the Governor General of the Sudan complains of the misdeeds of one Sheikh Mohammed-el-Mahdi Khogali, whose Arabic-speaking Moslem tribesmen have been making raids into the Sudan and carrying off negroes. Representations were made

to Addis Ababa, but Sheikh Mohammed, doubtless assuming, and correctly, that nobody would be likely to do anything about it, returned "evasive answers." Haile Selassie, in effect, is a feudal monarch, with all the feudal limitations on his power. Last year Lord Noel-Buxton went on a mission to Abyssinia and returned with hopeful news. The Emperor promised to set up a new Slavery Department, with all the Rases on its Council; there was to be an Ethiopian Anti-Slavery Society under the personal patronage of the Emperor; "Slavery," announced Haile Selassie, "would be abolished in fifteen or twenty years." But the problem of suppressing slavery in Abyssinia is only a part of the wider problem of turning feudal Abyssinia into a modern centralised State. Haile Selassie is a ruler of energy and resource—an Abyssinian Henry the Seventh, administering, judging, reforming his unruly land with small help from his tiny Civil Service. Almost entirely, reform in Abyssinia will depend on his personal efforts, but he will need all the sympathetic encouragement and advice he can get from outside if slavery in Abyssinia is to be finally put down.



# Sklavenjagd in Abessinien

Telegramme aus Addis Abebba berichten, dass der britische Gesandte beim Kaiser von Abessinien, Haile Silassie, ernste Vorstellungen erhoben hat, weil abessinische Stämme der Anuak eine Sklavenjagd im Sudangebiet, das unter britischer Hoheit steht, veranstaltet hatten. Ganze Dörfer habe man niedergebrannt, die erwachsenen Männer, Frauen und Kinder seien in die Sklaverei verschleppt und die Alten und Kranken ermordet worden. Der Kaiser ordnete sofort eine Verfolgung der Sklavenjäger an, eine Strafexpedition wurde ausgerüstet, und es gelang, 67 der entführten Frauen und Kinder zu befreien. Der Vorfall beweist, dass trotz aller Verbote

## der Sklavenhandel noch immer nicht in Afrika ausgerottet

worden ist. Lord Polwarth, der im Auftrage der Gesellschaft zur Bekämpfung der Sklaverei Abessinien bereiste, stellte fest, dass noch etwa ein Fünftel der Untertanen des Negus in einem Verhältnis der Sklaverei leben. Der Kaiser Haile Silassie hat zwar ein Edikt veröffentlicht, in dem bestimmt wird, dass im Laufe von zwanzig Jahren alle Sklaven in Abessinien freigelassen werden müssten, und hat Sklavenhandel und Sklavenjagden aufs strengste verboten, aber die Autorität des Negus reicht nicht weit über die Hauptstadt hinaus, und die tributpflichtigen Ras im Inneren kümmern sich wenig um die Befehle aus Addis Abebba. Vom Ras Hailu von Gojjem zum Beispiel heisst es, dass er selbst mit seinen Kriegern Sklavenjagden auf die im Sudan und am Blauen Nil gelegenen Negerkraals abhalte und die Beute entweder auf verborgenen Sklavenmärkten im Inneren verkaufe, oder sie in Schlupf-

winkel an der Küste des Roten Meeres treiben lasse, um sie in Arabien zu besseren Preisen loszuschlagen. Gut gewachsene Mädchen und robuste Männer finden stets lohnenden Absatz.

## Landessitten und Lebensauffassung stehen in Abessinien der Abschaffung der Sklaverei entgegen.

In der nächsten Umgebung von Addis Abebba kann man häufig Männern in schwarzem Umhang begegnen, die auf einem Manteltiere reiten und von gewehrtragenden Sklaven begleitet sind. Es sind das die Feudalherren, die sich ebenso, wie die Hofbeamten in ihrer Würde verletzt fühlen würden, wenn ihnen nicht ein Heer von Sklaven folgte. Die Lebensbedingungen dieser Hausklaven sind häufig sehr erträglich, sie werden als zur Familie gehörig behandelt, ja Lieblingssklaven und Sklavinnen werden bisweilen noch eigene Untersklaven für ihre Bedienung beigegeben. Grausamkeiten sind natürlich nicht ausgeschlossen. Das Zusammenketten der Füße ist die übliche Rüge für kleinere Vergehen, aber auch die Peitsche bekommen sie zu kosten; doch eine körperliche Züchtigung wird nicht als ehrenrührig empfunden. Die Sklaverei besteht nicht nur in Abessinien,

## auch im Inneren Liberias finden Sklavenjagden statt,

da sich immer noch guter Absatz für das „schwarze Elfenbein“ findet. England selbst hat erst im Jahre 1928 die letzten Hausklaven in der Kolonie Sierra Leone befreit. Die früheren Sklaven, die bisher aller Sorgen für Nahrung und Kleidung entzogen waren, wissen oft genug wenig mit ihrer Freiheit anzufangen und geraten in eine Lohnsklaverei, die sie härter als ihr früheres Verhältnis bedrückt.

U. St.

Signatur

6125 9 H. 16

Datum

2. Sep. 1933

The Tanganyika Standard (Dar-es-Salaam)

Nr. 192

## SLAVE RAIDING IN AFRICA

### Abyssinian Frontier Conditions

#### ▲ BLUE BOOK

Instances of slavery and slave-raiding on the Abyssinian frontier, which show little signs of decrease, are given in a report of the finances, administration and condition of the Sudan published as a Blue Book.

The report states that it may safely be predicted of any year that trouble would occur somewhere on the long and varied frontier.

The lack of administrative control by the Ethiopian Government over turbulent tribes and chieftains was responsible for a number of incidents.

The report adds: "Public security during the year was exceptionally good, but the time is yet distant when primitive and warlike tribes, such as the Shilluk, Nuer and Dinka, will give up fighting among themselves."



Signatur

*6125 9 A. 16*

Datum

**2. Sep. 1933**

The Tanganyika Standard (Dar-es-Salaam)

Nr. **192**

## **SLAVE RAIDING IN THE SUDAN**

### **Abyssinian Tribe Pays Compensation**

### **A PUNITIVE EXPEDITION**

### **Women and Children Returned To Their Homes**

Abyssinian raiders have been punished for a marauding expedition into the Sudan when they carried off women, children, and cattle.

As a result of representations by the Sudan Government the Emperor of Abyssinia sent a punitive expedition to the tribe concerned which has paid compensation and restored the captives and stolen stock.

*Bitte wenden*

## EMPEROR'S ACTION



Ras Destu, son-in-law of the Emperor, has been on a visit to Europe and America on behalf of Abyssinia. He is seen in ceremonial attire with a fellow-countryman.

[By WIRELESS]

Rugby.

Reports reaching London state that a portion of the Anauk tribe from Abyssinia, which last year made an extensive raid on the Beir tribe in the Upper Nile Province of the Anglo-Egyptian Sudan, have received punishment and been forced to make reparation.

Several Beir tribesmen were

killed during the raid, 73 women and children were taken away and some hundreds of cattle stolen.

Strong representations by the British and Sudanese Governments followed and as a result a conference between Sudan and Abyssinian officials was held.

### An Imperial Order

By order of the Emperor Haile Selassie, a frontier agent and a party of soldiers were sent to punish those responsible for the raid and to effect the restoration of the captives.

Compensation has now been paid in full for the lives of the men lost and for the stolen cattle and 67 women and children have been returned to their homes.

\*The foregoing message is linked up with the negotiations at present proceeding between the Government of Kenya and the Government of Abyssinia in the same connection. It was announced in the House of Lords recently in reply to a question that an agreement was in process of being arrived at in regard to punishment and compensation for raids on the Kenya frontier. Enquiries made by the "East African Standard" at the time elicited the information that discussions were still proceeding and that a successful outcome of the negotiations in the form of an agreement was expected.



The Times (London)

Nr. 46610

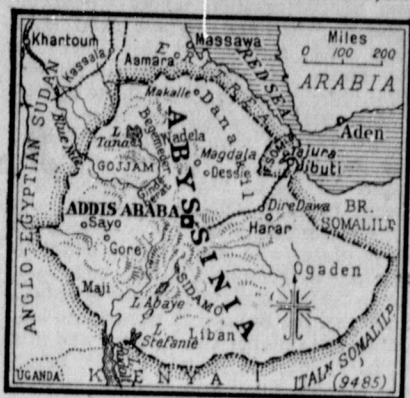
## SLAVERY IN ABYSSINIA

### PROGRESS OF REFORM

By Lord Noel-Buxton

A year having passed since the Emperor of Ethiopia undertook to press on with anti-slavery reform measures in Abyssinia and to bring slavery to an end within a period of 20 years, it is an appropriate time to consider what progress has been made.

Some advance can be recorded. A Slavery Department was established last August, and has made a good beginning. Its chief, the former Ethiopian Minister in Rome, has already shown that he means business. The personal support of the Emperor enables the department to carry on. As promised by him last year, the Department receives the reports on slavery forwarded by the British Minister from the various British Consuls in Abyssinia. An Englishman, Mr. de Halpert, formerly adviser to the Ministry of the Interior, has



been appointed as adviser to it. In several provinces newly installed Governors are showing energy, notably in the great territory of Gojjam, where unsuccessful rebellion brought the hereditary kingdom to an end.

#### RAIDS IN THE SUDAN

The efforts of the new Slavery Department are concentrated at present mainly on preventing slave raids and the trade in slaves. The existence of raiding has, even in the last year, been proved by the transfrontier raids into British territory which have attracted so much public attention. One of the most significant features of the situation is the fact that some of the highest officials are concerned in these affairs. Slave children carried off from British territory have been found in the households of Ethiopian governors and other officials. After a raid in

which women and children were carried off into slavery some of these children were traced to the households of Abyssinian delegates who, at the conference called to discuss the raid, had denied all knowledge of their whereabouts. One of the chiefs concerned in a recent raid into the Sudan was Sheikh Khojali, husband of the notorious Sitt Amma, who actually established a slave depôt in the Sudan through which 600 slave children were traced as having passed. She was subsequently imprisoned, and is now in a Sudan gaol.

The prevention of raids, both internal and external, should become more possible as the Emperor increases his authority over the subordinate chiefs. But at present the enslaving of new negroes is often the work of local garrisons which in certain districts are neither paid nor disciplined, but "live on the country." In the Maji country there are continuous attacks on the native tribes by the soldiery. In one such expedition last year large numbers of old men, women, and children were killed, five women and children being burnt alive when their villages were destroyed.

#### RED SEA TRAFFIC

The traditional process goes on by which the natives of certain tribes are reduced to the condition of serfs as a means of support for the soldiers, resulting sometimes in resistance by the natives and their consequent total enslavement. Soldiers of the old school continue the practices to which they are accustomed in spite of new regulations.

A number of slaves are smuggled across the Red Sea every year into Arabia. In some cases slaves are exported with passports issued by the Ethiopian Government, and pass as pilgrims until they are sold at Mecca. Others are moved in caravans through the desert Danakil country, and exported from the Gulf of Tadjura in French Somaliland by dhow. Others reach the same point of embarkation by a more northern route. British sloops make the passage of large slave dhows across the Red Sea very difficult, but there is no such embargo on a trade from ports lying south of that sea. Most of the trade, however, is internal, and the existence of flourishing slave markets, often under the nose of the governor concerned, is unquestionable. This is especially true of the Maji and Sayo districts.

Even when the slave-trader is arrested the lot of his victims is often no better than before. The slaves and their captors are sometimes placed in the same prison. While there disease often attacks both. When they are brought into court the slaves are at every possible disadvantage compared with the slaver. They are mere animals in his eyes and do not understand the language. The traders, on the other hand, have plenty of money for purposes of bribery and know the law. In these

circumstances progress in the suppression of the slave traffic must depend on the attitude of the local governors. Some of these are endeavouring to put down the trade in slaves, and definite improvement in this respect has been made in some areas. But others are apathetic or hostile, and certain governors are directly involved in the slave trade themselves.

Viewing the question of catching and trading in slaves as a whole, we can record that a measure of public opinion now supports reform. While it is a long time since the Emperor Menelik condemned the trade, it is to Haile Selassie that we must give credit for the change. His authority, reinforced by the suppression of rebellion, has at least spread a knowledge of the law. He has lately held a conference of slavery judges from all parts of the country, and a reformed administration is being set on foot in at least one province, which is intended to serve as a model.

It is clear that the driving underground of the large-scale trade in slaves, or its reduction to the dimensions of smuggling and kidnapping of small groups, which has been achieved in some parts of the

country, is a very much easier task than an attack on the fundamental problem of slavery itself. If the law were enforced which prescribes the emancipation of slaves on their owners' death, and of children born to slave parents in recent years, slavery would, of course, die out in a comparatively short time. But the opposition to such measures would be tremendous, and at present the Emperor's decrees on the status of the slave are mainly honoured in the breach. An exceptional situation, however, has arisen in recent months in regard to conditions in Gojjam, where the Emperor ordered liberation on a large scale.

The abolition of slavery in Ethiopia is bound to be a work which it will take some years to complete. The recognition of this fact, however, is no reason for slackening the pressure brought to bear by public opinion on those responsible for the administration of the country. Without that pressure, and the moral support which it conveys, it would be much more difficult for the Emperor to give effect to his intentions in the direction of reform. It is to be hoped that the League of Nations permanent slavery commission, now at length established, aided by our own Foreign Office, will increasingly bring the force of publicity to bear.

Neue Freie Presse (Wien)

Nr. 24859

Copyright by the „The Times“  
„Neue Freie Presse“ Service.

## Noch immer Sklaverei in Abessinien.

Von Lord Noel Burton.

Lord Noel Burton, Mitglied der letzten Labourregierung, war zweimal in halb-offizieller Mission in Abessinien, um Ras Tassari zur Aufgabe des Sklavenhandels zu bewegen.

Ein Jahr ist vergangen, seit der Kaiser von Aethiopien auf Reformmaßnahmen zu drängen begann, um der Sklaverei in Abessinien im Laufe eines Zeitraumes von zwanzig Jahren ein Ende zu machen. Man kann in mancher Hinsicht zweifellos von gewissen Fortschritten berichten. Im vergangenen August wurde ein Sklavereidepartement gegründet, das erfreuliche Anfangserfolge zu verzeichnen hat. Der Chef des Departements, der frühere äthiopische Gesandte in Rom, hat bereits bewiesen, daß es ihm um die Sache ernst ist. Die persönliche Unterstützung des Kaisers versetzt das Departement in die Lage, seiner Aufgabe gerecht zu werden. Durch den britischen Gesandten erhält es die von den verschiedenen Konsulen in Abessinien gesammelten Berichte über die Sklaverei eingefendet. Ein Engländer, Halpert, früher Berater des Innenministers, fungiert heute als Berater des neuen Amtes. In einzelnen Provinzen entfalten neuernannte Gouverneure auch bereits beträchtliche Energie.

Die Bemühungen konzentrieren sich dabei gegenwärtig in der Hauptsache auf die Verhütung von Sklavenentführungen und von Sklavenhandel. Der Sklavenhandel dürfte wirklich nachgelassen haben, und große Sklavenkarawanen sind heute ein seltener Anblick. Andererseits aber zeigen selbst im letzten Jahr noch die Sklaven-

entführungen, die auf britisches Territorium hinüberpielen, daß diese Zustände noch immer fort dauern. Besonders bezeichnend ist die Tatsache, daß eine Reihe der höchsten Staatsfunktionäre in diese Angelegenheiten verwickelt erscheint. Im Haushalt hoher äthiopischer Gouverneure und anderer Beamter fand man Sklavenkinder, die aus britischem Territorium entführt worden waren. Einer der Führer einer Negerrazza nach Britisch-Sudan war Scheich Kholali, Gatte der berühmtesten Sitt Amma, die im Sudan ein Sklaven-depot errichtet hatte, das nach den Erhebungen nicht weniger als 600 Kinder enthielt. Sie wurde daraufhin festgenommen und befindet sich heute in einem sudanesischen Gefängnis. Derartige Razzien innerhalb und außerhalb Abessinien können nur durch die Stärkung der Zentralgewalt des Kaisers abgestellt werden. Gegenwärtig geschehen ja die Entführungen vielfach durch Provinzgarnisonen, wie etwa im Majigebiet, wo solche Ueberfälle dieser Soldateska auf die Eingebornenstämme zur Tagesordnung gehören. Im Verlauf einer solchen wilden Expedition wurden im vergangenen Jahr zahlreiche alte Leute und Kinder getötet, fünf Kinder und Frauen bei lebendigem Leib verbrannt und eine Anzahl Negerdörfer zerstört.

### Die fortdauernden Uebelstände.

Diese Entführungen, durch die Eingeborne geraubt und zu Leibeigenen gemacht werden, wird weiter toleriert, um den Soldaten ihren Lebensunterhalt zu ermöglichen. Obwohl niemandem unbekannt ist, daß der Sklavenhandel zum Unterschied vom Besitz von Sklaven ungesetzlich ist, und obwohl die großen Karawanen in der Hauptsache der Vergangenheit angehören, gibt es nämlich dennoch auch heute einen umfangreichen Handel mit Frauen und Kindern. Der Verkauf von Kindern durch ihre Eltern geht weiter. Oft werden Kinder gegen Gewehre getauscht. Noch heute schmuggelt man alljährlich Sklaven über das Rote Meer nach Arabien. In manchen Fällen werden sie mit Rassen vertrieben, die von der äthiopischen Regierung ausgestellt sind, und gelten als Pilger, bis sie in Mekka verkauft werden. Andere werden mit Karawanen durch das müstenähnliche Danakilgebiet geschafft und mittels arabischer Schiffe vom Golf von Tadjura nach Französisch-Somali exportiert. Die britischen Ueberwachungsboote machen die Ueberfahrt für große Transporte zwar sehr schwierig, noch besteht

wenden!



für die Häfen südlich des Roten Meeres ein solcher Überwachungsdienst nicht. Der Großteil des Sklavenhandels jedoch wickelt sich im Innern des Landes ab und die Existenz blühender Sklavenmärkte, oftmals direkt vor Augen des betreffenden Gouverneurs, ist insbesondere in den Distrikten von Maji und Sayo eine unleugbare Tatsache.

Selbst wenn der Sklavenhändler festgenommen wird, gestaltet sich das Los der Opfer deshalb häufig nicht besser. Sklaven und Sklavenhändler werden oftmals in demselben Gefängnis untergebracht. Vor Gericht ist die Lage des Sklaven die denkbar ungünstigste, verglichen mit der des Sklavenhändlers. Sie sind in den Augen des Gerichtshofes bloße Tiere. Der Fortschritt bei der Unterdrückung dieser Zustände hängt ganz von der Einstellung des örtlichen Gouverneurs ab. Einzelne Gouverneure sind der Frage gegenüber jedoch gleichgültig oder feindselig, abgesehen von denen, die direkt am Sklavenhandel beteiligt sind. Haile Selassie hielt kürzlich eine Konferenz der in Betracht kommenden Richter ab und zumindest in einer Provinz, die als Muster dienen soll, wird die Verwaltung neu organisiert. Abschaffung und Beschränkung des Sklavenhandels ist allerdings leichter als ein Fundamentalangriff auf das Problem der Sklaverei selbst. Wenn dem Gesetz zu Geltung verholfen würde, das die Befreiung der Sklaven nach dem Ableben ihres Besitzers vorschreibt, und die in den letzten Jahren von Sklaven gebornen Kinder für freie Menschen erklärt, würde die Sklaverei selbstverständlich binnen weniger Jahre aussterben. Solche Maßnahmen würden jedoch gewaltigen Widerstand entfachen. Gegenwärtig werden die Erlasse des Kaisers ja noch bedenkenlos mißachtet. Die Abschaffung der Sklaverei in Äthiopien wird unbedingt noch einiger Jahre bedürfen. Man kann nur hoffen, daß die nun endlich gegründete Ständige Kommission des Völkerbundes gegen den Sklavenhandel die Weltöffentlichkeit zu nachdrücklicher Stellungnahme und dadurch zu einer Unterstützung des Reformwerkes veranlassen wird.

La Dépêche Coloniale (Paris)

Nr 10653

L'esclavage en Abyssinie

M. G. A. May, dans le Quotidien, raconte le voyage du baron hongrois Khun Prorok, qui revient d'Ethiopie septentrionale avec les savants français et anglais, ses compagnons.

Le gouvernement avait mis une escorte sérieuse et aguerrie à la disposition de la mission franco-anglaise. Malgré cela, elle fut arrêtée pendant quelques jours par Ghogoli, un chef puissant et redouté du pays qui a sous ses ordres de fortes bandes de Nubiens, conserve un important harem et grâce à une petite place forte située sur un mont inaccessible, à 2.000 mètres d'altitude, se peut permettre de défier le gouvernement abyssin. Ce dernier attend, paraît-il, d'avoir construit une route partant du sud qui peut gagner le plateau dans cinq ou six ans et qui permettra une expédition contre Ghogoli. D'ici là ?... Ghogoli est prié de patienter avant de rendre ses comptes à la justice abyssine.

En attendant, des centaines d'esclaves travaillent pour le compte de Ghogoli le long des rives du « Fleuve d'Or », le Wekra-Wakra, qui coule à travers la plus riche région aurifère de l'Ethiopie. Khun Prorok affirme que dans certaines localités on pourrait extraire des quantités d'or considérables.

Pour le moment, le maître absolu est Ghogoli, qui organise et domine tout le pays, emmenant en esclavage les tribus désobéissantes.

A propos de Salomon, le baron Khun Prorok reconnaît que l'un des buts de l'expédition qu'il conduisait était de vérifier certaines assertions de quelques savants anglais qui croient sérieusement certains récits d'après lesquels on a établi la position exacte de l'ancienne Ophyr, la cité resplendissante dont parlent la Bible et les écrivains grecs, hébreux et arabes du moyen âge.

Pour le baron hongrois, aucun doute n'est possible : la Ophyr de Salomon se trouvait entre les fleuves Wekra-Wakra et Dildessa, dans le district de Shankalla ; ses colossales murailles, ses tours énormes se dressaient sur une

grande montagne au centre d'une région qui était alors la plus riche région aurifère du monde, et qui constituait le centre commercial le plus important entre l'Abyssinie et la Perse. Que devons-nous croire ?



## Hamburger Tageblatt

No. 244

### Der Sklavenhandel in Aethiopien

D. K. K. Lord Lugard, Mitglied der Mandatskommission des Völkerbundes, gab jüngst einige, besonders in Ostafrika stark beunruhigende Aufschlüsse über den Sklavenhandel in Aethiopien. Der Sklavenhandel, so führte er aus, sei in Afrika noch keineswegs ausgerottet. Am stärksten betroffen von dem Handel mit Menschen seien die südlichen Provinzen von Abessinien, die infolge des Sklavenhandels stark entvölkert worden sind. Man wisse leider nichts über den Verbleib der Sklaven. Der dortige englische Berater des Slavery-Department hätte infolge des „Ubereifers“ zurücktreten müssen. Die zur Ueberwachung des Sklavenhandels im Roten Meer ausgesandten Patrouillenschiffe der englischen Kriegsmarine hätten in der letzten Zeit keine Erfolge aufzuweisen gehabt. Lord Lugard sagt zum Schluß seines Berichtes, Abessinien und Liberia hätten dem Völkerbund nur Unehre eingebracht.

## Hamburger Tageblatt

Nr. 54.

Von unserem Korrespondenten

r. d. Rom, 23. Februar.

„Zwei Millionen Sklaven“, schrieb in diesen Tagen ein englisches Blatt, „gibt es noch in Abessinien, Menschen, die verkauft werden auf öffentlichen Märkten wie Ware“. Mit diesem Stichwort wird heute viel Propaganda getrieben: Wie kann der Völkerbund ein Barbarenvolk schützen, das Menschen handelt wie wir Kanarienvögel und Goldfische? Gibt es wirklich noch Sklaven in dem Reich des Königs der Könige? Was kosten sie, wie leben sie? Ist das noch möglich in unserem so viel gerühmten 20. Jahrhundert?

Wir haben einen Abessinier reinsten Schlages gefragt, der ein Leben in seiner wilden und schönen Heimat verbrachte, Abessinier aus alter Familie, die früher wohl selbst das Recht des Sklavenhaltens in ausgiebigster Weise für sich in Anspruch nahmen, den Gesandten der abessinischen Regierung in Rom. Der lachte, als er die „Morning Post“ las. Sklaven? Das war einmal!

### Junge Frauen und erwachsene Männer gefragt

Doch ist es noch nicht allzulange her. Da blühte das Geschäft, und diese Branche brachte Geld. Man fing die Heiden, die Wilden im Inneren des Landes wie Tiere. Frauen, Kinder und Männer. Am begehrtesten waren junge Frauen und erwachsene kräftige Männer, die arbeiten konnten. Die Preise wechselten je nach Angebot und Nachfrage. Als Höchstpreise erzielte man für „prima Ware“ 100.— Reichsmark pro Stück, junges Volk und die Alten waren billiger, und es gab Zeiten, wo man 30 Taler oder 25.— bis 30.— Reichsmark für einen Menschen zahlte. Das war noch so vor 10 und 15 Jahren.

Viele Sklaven wurden nach Arabien verkauft. Da Abessinien aber keine Schiffe besitzt, wurden die armen Kerle meist von europäischen Schiffen über das Rote Meer gesetzt. Man zahlte gute „Passage“. Die Schwarzen blieben so ihr Leben lang unfrei. Aber auch im Innern handelte man mit Menschen. Alle reicheren Leute kauften diese billige Arbeitskraft, denn das Essen ist so billig im Lande, die Menschen sind so anspruchslos, daß das nicht zu Buche schlägt. Wenn man für 30.— Mark ein Wesen kaufen konnte, das bis zu seinem Tode für den Herrn arbeitete, so lohnt es sich.

### Der „Kronrat“ in Addis Abeba

Aber schon mit der Regentschaft des seihigen Kaisers änderte sich das Bild. Kaiser Haile Selassie ist ein großer Reformator, und eine seiner ersten Amtshandlungen war die Abschaffung der Sklaverei. Das ging nicht ohne Widerstand im eigenen Lande. Er berief die größten Unterführer, die „Kas“, zu sich, zu einem „Kronrat“ und erklärte, daß in seinem Reiche von nun an alle Menschen frei sein sollen. Menschenhandel stehe von jetzt ab unter schwerer Strafe. Doch dieses Wort genügte nicht. Man hatte sich zu sehr an die billige Arbeitskraft gewöhnt, und wenn nun auch die öffentlichen Menschenmärkte verschwanden, so blühte das Geschäft im stillen um so üppiger, die Preise zogen an.

### Sklavenhändler werden erschossen

Dann wurde Haile Selassie Kaiser, er übernahm nun auch offiziell die Regentschaft. Als Kaiser pro-

klamitierte er die Freiheit, Abessinien trat in den Völkerbund ein, und nun wurde es ernst. Eine ganze Serie von Sklavenhändlern wurde rückwärtslos erschossen. Einflußreiche Fürsten des Landes wurden bestraft. Untersuchungs- und Strafkommisionen aus Addis-Abeba durchzogen das Innere des Landes, um dem Gesetz Achtung und Geltung zu verschaffen. Das wirkte, und heute gibt es keinen Sklaven, nicht einen einzigen mehr in Abessinien.

### Berufsschulung für die Freigelassenen

Im Gegenteil! Man sorgt für die ehemaligen Sklaven mit großer Aufopferung. Der Kaiser hat Schulen und Berufsschulen gegründet, in denen die Freigelassenen jeden Alters lernen können, irgend eine Landarbeit, die sie ernährt. Für die Übergangszeit, daß heißt, die Umschulung gibt die Regierung Essen. Manche allerdings wollten die

Freiheit nicht. Als Sklaven hatten sie Wohnung und Arbeit und Kost. Wenn sie einen guten Herrn gefunden hatten, so fühlten sie sich wohl dort. Diese sind auch heute noch bei der alten Herrschaft geblieben, aber als freie Menschen.

### Wir sind das freieste Volk...

Jeder von ihnen hat eine „Freiheitsmedaille“ bekommen. Sie ist das äußere Zeichen des neuen Standes. Und wenn heute irgendwo ein hartnäckiger Besitzer sein sollte, der alte Rechte geltend machen will, so geht der Freigelassene sofort zum Kadi oder zur nächsten Regierungsstelle und erhält dort sein Recht. Der Sklavenhandel hat aufgehört, die erschossenen Händler haben abschreckend gewirkt, „und heute“, sagte der Gesandte, „sind wir vielleicht das freieste Volk der Erde, denn wir sind bedürfnislos, und unsere Erde ist reich. Gott erhalte uns diese Freiheit!“

Gibt es noch Sklaven in Abessinien?

Die alte Preisliste: Ein Mensch kostet 30 bis 50 RM — Wie Kaiser Haile Selassie den Sklavenhandel ausrottete



## Basler Nachrichten

Nr. 91..

### Von der Sklaverei in Abessinien.

Der Londoner „Daily Express“ veröffentlichte zu Ende vergangener Woche einen Artikel seines Spezialkorrespondenten in Abessinien Harold Pemberton mit Einzelheiten über die dort noch bestehende Sklaverei unter dem Titel: „Das Land, wo die Sklaven sich vor der Freiheit fürchten.“ Das Blatt bringt auch Bilder von äthiopischen Sklaven in Ketten, aus einem „primitiven Land, wo ein großer Teil der Bevölkerung, wohl eine halbe Million Männer und Weiber, sich nicht in einer besseren Lage befindet als die Haustiere, Menschen, die zum Preise von einem Pfund Sterling verkauft werden können und über welche die Verfügung in der Willkür von Schleichhändlern liegt.“

Der Berichterstatter erzählt einen Vorfall von der Grenze des Besitzums eines Freundes, eines Europäers, am Rande eines Gummibaumwaldes in der nächsten Umgebung der Hauptstadt Adis-Ababa. Im „Touloul“, der freisunden Hütte eines abessinischen Nachbarn, bricht plötzlich Lärm und Unruhe aus, und der Freund, der weggegangen ist, um sich nach der Ursache zu erkundigen, erzählt bei seiner Rückkehr eine merkwürdige Geschichte: Der „Touloul“ ist das Heim eines kleineren abessinischen Häuptlings. Er hat eben zweien seiner Sklaven die Eröffnung gemacht, daß sie von jetzt ab frei seien: „Ich gebe Euch meinen Segen, Kinder; Ihr könnt gehen.“ Es ist das eigentlich nicht ein Akt der Edelmut von seiner Seite. Die Zeiten sind schlecht, und er kann sich nicht länger den Luxus leisten, sie zu nähren und zu kleiden, so wie es die auf die Sklavenhaltung bezüglichen Gesetze des Landes verlangen. Die Sklaven jammern und heulen, bitten und flehen ihn an, nicht so grausam zu sein, und umklammern seine Knie: „Wenn Ihr uns frei macht, Herr“, schreien sie, „so werden wir sicher sterben. Auch wenn Ihr nichts habt, um uns zu speisen, wollen wir Euch nicht verlassen.“

Der Berichterstatter weiß nicht, wie der Fall ausging, denn auch als die Sonne schon lange blutrot hinter den wie Purpur glühenden Bergen untergegangen war, dauerte das Geheul der Sklaven, die im Zustand der Sklaverei verbleiben wollten, noch immer an. „Die Episode wirkte auf mich überraschend“, fährt er fort. „Ich hatte mir immer gedacht, daß ein Sklave in seinem Leben nur einen Ehrgeiz kenne, nämlich den, frei zu werden. Aber ich kam nach Abessinien mit Ansichten des Westens über die Sklaverei, als guter Engländer voll Gah gegen den Begriff und nach einer Untersuchung des Tatbestandes bereit, alle dessen Schrecken den Lesern meines Blattes zu erzählen. Dieser Artikel darf nicht als eine Verteidigung der Sklaverei aufgefaßt werden. Ich stelle darin nichts anderes als Tatsachen fest, so wie sie heute in diesem merkwürdigen Lande bestehen, wo ein Kaiser mit modernen Ideen die gewaltige Aufgabe zu lösen versucht, seine auf der Stufe der biblischen Zeit verbliebenen Untertanen zu erziehen und zu zivilisieren.“

Der europäische Freund des Berichterstatters stand in seinem Haushalt dem ganz gleichen Problem gegenüber wie sein Nachbar, der Abessinier. Vor etwa einem halben Jahre trafen zwei entlaufene Sklaven auf seiner Besitzung ein und wollten nicht mehr fortgehen. Es wäre seine Pflicht gewesen, sie dem rechtmäßigen Eigentümer zurückzugeben. Aber da dieser etwa 300 Meilen weg im Innern des Landes wohnte, so kam das gar nicht in Frage. Er konnte die beiden fortjagen, und er tat es auch. Doch sie weigerten sich wegzugehen, sie waren

ihrem Herrn entlaufen, weil er sie ausgepeitscht hatte. Wenn der Freund sie zurückgegeben hätte, so wäre er berechtigt gewesen, als Lohn das gleiche zu verlangen, was man für die Rückgabe von verirrteten Tieren bekommt. Die Gesetze behandeln Sklaven und Vieh gleich. Sie nehmen sich in der Tat auch so. Die beiden Sklaven sind ihm anhänglich geblieben wie treue Hunde. Sie wollen durchaus nicht freigegeben werden. Sie sind glücklich und haben die gleiche Liebe zu ihrem Herrn wie treue Hunde: „O Meister, auch wenn Ihr uns schlägt, werden wir Euch nicht verlassen!“ sagten sie beständig. Die Sache liegt eben so, daß für die meisten Sklaven Freiheit gleichbedeutend mit Hunger sein würde. Das kommt direkt daher, daß lange Jahre der Sklaverei sie auf die Stufe der Tiere heruntergedrückt haben. Sie können ohne einen Meister nicht denken und nicht handeln. Es ist eine allerdings traurige Wahrheit, die europäische Reformer nicht zu fassen vermögen.

In seinem Artikel betont Pemberton auch, daß für die Praxis kein Unterschied zwischen den auf die Sklaverei bezüglichen Gesetzen und denen über die Tiere bestehe, und er bemerkt ferner, daß der Besitz einer großen Anzahl Sklaven von den abessinischen Häuptlingen als eine notwendige äußere Betonung ihrer hohen sozialen Stellung betrachtet werde. „Man kann jeden Tag“, berichtet er, „in den Straßen von Adis-Ababa viele Hunderte von Sklaven sehen. Jeder Häuptling hat seine Sklaven und nimmt sie mit, wenn er Besuche macht. Ein Häuptling, der mit einem Gefolge von sagen wir fünfzig Sklaven Staat machen kann, ist darauf ebenso stolz wie in Europa ein Kriegsgewinnler auf sein Luxusauto. Der Häuptling reitet auf einem Pony oder, wenn er nur niedrig im Rang steht, auf einem Esel. Ein Sklave trägt sein Gewehr, ein anderer seinen Patronengürtel, ein weiterer seinen Säbel und ein vierter seinen Sonnenschirm, während zwei von den älteren Sklaven auf jeder Seite neben dem Tier mit der Hand am Bügel herrennen, bereit, den Herrn aufzufangen, wenn der Pony straucheln sollte. Sie sehen zufriedenen aus, tierisch-zufriedenen. Wenn der Herr sich entschließt, den Pony traben zu lassen, so nehmen auch die Sklaven diese Gangart an und laufen daher wie eine plötzlich in Bewegung gesetzte Herde. So traben sie bisweilen meilenweit, doch darf das nicht als Grausamkeit ausgelegt werden, denn alle Abessinier sind so schnellfüßig wie ein Pony.“ Oft werden die Sklaven gar nicht schlecht behandelt, aber immerhin sind, trotz den Anstrengungen des Kaisers, Fälle von Grausamkeit in ihrer Behandlung und insbesondere beim Sklavenfang zahlreich.

Nachdem Pemberton darauf hingewiesen, daß man in Abessinien noch immer einen Sklaven mit einem Pfund Sterling erstehen kann, erwähnt er die bisher vom Kaiser wegen der Sklavenhaltung erlassenen Edikte, wobei er hervorhebt, daß sich die ihrer Verwirklichung sich entgegenstellenden Schwierigkeiten als sehr groß erwiesen haben, weil Haile Selassie über die Grenzprovinzen noch keine sichere Kontrolle hat; die Häuptlinge und die Richter, denen die Ausführung der Erlasse überbunden ist, halten eben selber Sklaven und treiben mit ihnen Handel, ohne sich groß um das Gesetz zu kümmern.

Signatur

C 125 p. 16

Datum

21. Mai 1935

Deutsche Allgemeine Zeitung (Berlin)

Nr. 235 . .

**Abessinien hebt die Sklaverei auf**

ap. London, 21. 5.

Wie der „Sunday Express“ aus Addis Abeba meldet, hat sich die abessinische Regierung entschieden, die Sklaverei abzuschaffen. Der Kaiser hat danach eine Verordnung unterschrieben, auf Grund deren die Landsteuern aufgehoben und alle Sklaven von der Zwangsarbeit befreit werden. Die Verordnung ist angeblich bereits amtlich bekanntgegeben worden.



Signatur

E 125 p M 16

Datum

23. Mai 1935

Le Temps (Paris)

Nr. 26926

**ÉTHIOPIE**

**La question de l'esclavage**

Certains journaux ont annoncé que l'empereur d'Éthiopie avait signé un décret abolissant l'esclavage, ce qui était interprété comme l'aveu que l'esclavage existait. L'empereur a simplement promulgué, le 9 mai, une loi sur les impôts immobiliers facilitant le paiement de ceux-ci par les propriétaires, et abolissant les prestations en nature et les corvées.

Signatur

6125 g N. 16

24. Mai 1935

Datum

The Times (London)

No 47072

**ETHIOPIAN SLAVE RAIDERS**

**LEAGUE DISCUSSION**

FROM OUR SPECIAL CORRESPONDENT

GENEVA, MAY 23

The Council of the League of Nations yesterday adopted the reports of the Mandates Commission, the Committee on Slavery, the Health Committee, and the Finance Committee. A proposal to call a conference to consider a draft convention for the suppression of illicit traffic in narcotic drugs was approved.

In the course of the discussion on the Mandates Commission's report, Baron Aloisi said Italy had had occasion before to express her views on the union of Tanganyika with the British colonies of East Africa, and the Commission had decided to submit certain questions on this point to Great Britain as the mandatory Power. Italy shared the misgivings of the Commission.

Mr. Eden replied that the Conference of the Governors of Tanganyika and the East African territories was a purely consultative body. The unification of the post offices of the two had been introduced solely for reasons of economy.

The report on slavery noted that slavery had ceased to exist as a legally recognized institution except in a few countries, of which Ethiopia was one, and the Committee expressed regret that no measures appeared to have been taken with a view to the abolition of the legal status of slave. Accounts were given of raids by Ethiopian armed parties into the Sudan, 45 men, women, and children being carried off into Ethiopia. The French expert reported that Ethiopian bands had recently penetrated into French territory, whence they had carried off women and children, but an immediate air attack had obliged the raiders to abandon their captives. The Emperor of Ethiopia had taken measures to combat this traffic, and the reconstruction of roads would make it easier to stamp it out.

Baron Aloisi commented that the continuance of slavery was an offence against civilization. The report had confirmed that slavery existed as an institution in Ethiopia, Arabia, and the Yemen, and that in the first-named country Ethiopians had raided the frontier districts, while there was evidence of the existence of a slave trade.

A resolution calling for further adhesions to and ratification of the Slavery Convention, and appealing for the cooperation of Governments in supplying full information on slavery, was adopted. At the instance of the British Government it is proposed that an extraordinary session of the Advisory Committee of Experts on Slavery should be convened next year.



Völkischer Beobachter (Berlin)

Nr. 165..

Eine abessinische Erklärung

DNB Rom, 13. Juni.

Die Abessinische Gesandtschaft hat eine Mitteilung ausgegeben, in der gegen die Veröffentlichung „phantastischer Nachrichten über Abessinien und hauptsächlich über das Leben der Sklaven“ in der italienischen Presse Stellung genommen und erklärt wird, daß „die Sklaverei von der abessinischen Regierung aufs stärkste bekämpft wird und in kurzer Zeit zu verschwinden bestimmt ist“. Es sei bekannt, daß der Kaiser von Abessinien das Versprechen der totalen Abschaffung der Sklaverei innerhalb von 15 bis 20 Jahren gegeben und sofort eine energische Aktion zur Unterdrückung der Sklaverei eingeleitet habe. Diese Aktion habe allgemeine Zustimmung gefunden, darunter auch von angesehenen italienischen Kolonialpolitikern.

Auch die wiederholt veröffentlichte Nachricht, daß Abessinien die italienischen Kolonien habe angreifen wollen oder angreifen wolle, sei vollständig unbegründet. Wenn das seine Absicht wäre, so heißt es in der Mitteilung weiter, hätte der Kaiser von Abessinien Italienisch-Erythraä und Somali sehr leicht zu einer Zeit angreifen können, wo diese Kolonien nur von wenigen hundert Mann geschützt gewesen seien. Weder damals noch heute habe aber die Regierung von Abessinien einen solchen Gedanken gehabt, und lediglich als Antwort auf die gewaltigen militärischen Vorbereitungen Italiens habe der Kaiser von Abessinien „die notwendigen Maßnahmen getroffen, um die Verteidigung des Landes vorzubereiten, eine Verteidigung, die nach den klaren und unmißverständlichen Absichten, die Italien gegenüber Abessinien geäußert habe, noch unerläßlicher erscheine“.

Bremer Nachrichten mit Weser-Zeitung

Nr. 214.

**2 Millionen Sklaven in Abessinien?**

Sonderdienst der Bremer Nachrichten

**Z. London, 4. Aug.** Der Generalsekretär der englischen Vereinigung gegen die Sklaverei, Sir John Harris, erklärte im Verlauf eines vor der bekannten All People Association in Oxford gehaltenen Vortrages, daß es in Abessinien heute noch schätzungsweise 600 000 bis 2 Millionen Sklaven gebe, unter denen sich sogar britische Staatsangehörige befänden. Eine italienische Intervention in Abessinien sei dazu angetan, die Befreiung der Sklaven zu beschleunigen. Im übrigen müsse zugegeben werden, daß eine Anzahl abessinischer Übergriffe sowie Überfälle auf italienisches Gebiet Italien „ausgezeichneten Anlaß zum Einschreiten“ geboten hätten.



## Hamburger Fremdenblatt

Nr. 227

### Das Gesicht der abessinischen Sklaverei

Aus dem soeben erschienenen, sehr aktuellen Buch „Abessinien, Afrikas Unruheherd“ von Graf Ludwig Suhn - Josef Kalmex, das im Verlag „Das Bergland-Buch“ (Salzburg, Graz, Wien, Leipzig, Berlin) erschienen ist, bringen wir einen interessanten Abschnitt, der ein Problem behandelt, das allgemeine Beachtung für sich beanspruchen darf.

Ehe Äthiopien am 28. September 1923 in feierlicher Sitzung des Genfer Rates in den Völkerbund aufgenommen wurde, mußte es sich verpflichten, die Sklaverei abzuschaffen. Für die Durchführung der erforderlichen Reformen wurde dem Lande ein Zeitraum von sechzig Jahren zugestanden. Einer französischen Journalistin, die im Jahre 1933 in Addis Abeba weilte, erklärte der Negus, es würde in zwanzig Jahren in ganz Äthiopien keinen Sklaven mehr geben.

Was hat der Negus dazu getan? Er hat bisher drei Edikte erlassen, die die Sklaverei abschaffen. Das erste wurde im Jahre 1919 verkündet, zu einer Zeit, da noch nicht einmal Bemühungen im Gange waren, Abessinien nach Genf zu bringen. Dieses erste Edikt hatte den Zweck, dem Negus unter den Völkern, die zum äthiopischen Reiche zusammengeschlossen sind, Sympathien zu erwerben. Das letzte Edikt stammt aus den ersten Monaten 1935. Es wurde erlassen, weil eine interessierte Presse die Sklaverei in Abessinien zur Unterlage eines breit angelegten Diffamierungskampfes gegen den Negus nahm. Aber Haile Selassie tut wirklich alles, was er tun kann, ohne eine Revolution im Lande zu provozieren. Jeder Europäer, der länger als drei Monate in Addis Abeba geweilt hat, muß das zugeben.

Die äthiopische Sklaverei hat zwei Gesichter. Es gibt eine innere Sklaverei; jeder im Lande, er muß nicht zu den Reichen gehören, hält Sklaven. Voraussetzung ist nur die Zugehörigkeit zum herrschenden Volke der Amharen. Und es gibt Sklavenraub. In den südwestlichen Provinzen des Landes veranstalten Sklavenhändler Raubzüge, ebenso wurden solche „Razzien“ über die Grenzen des Landes hinaus unternommen. Der Zwischenfall von Dikil hatte Sklavenraub zum Ziel. Flugzeuge mußten eingesetzt werden, um die geraubten Menschen zu befreien, was auch gelang. Die abessinische Regierung bezahlte auch die von Frankreich geforderte Entschädigung von 800 000 Francs.

In dem Buche „Slavery“ der Lady Kathleen Simon, der Gattin des englischen Innenministers, sind die Raubzüge, die von Äthiopien aus in die angrenzenden Länder unternommen wurden, von Augen- und Ohrenzeugen beschrieben und aufgezählt. „Jede Form von Sklaverei existiert in Abessinien“, sagt Lady Kathleen, „von den kleinen Hausklaven der christlichen Priester bis zu den unglücklichen Nigallingen, die über das Meer verfrachtet und auf den Märkten Arabiens verkauft werden.“

Im Jahre 1922, vor Abessinien's Aufnahme, hat der Völkerbund von Lord Lugard eine Untersuchung über die Sklaverei in Äthiopien anstellen lassen. Der Bericht muß Entsetzliches gemeldet

haben, denn die Sklavereikommission des Völkerbundes hat darauf verzichtet, ihn zu veröffentlichen, — nur aus den Verhandlungen dieser Kommission ist einiges bekannt geworden. Lugard zieht den Schluß, daß eine Abschaffung der Sklaverei ohne Wandlung der Gesamtstruktur Äthopiens unmöglich sei.

Während der Vorbereitungen zum Eintritt Abessinien's, das ohne Frankreichs Unterstützung in den Völkerbund nicht aufgenommen worden wäre, langte beim Sekretariat des Völkerbundes — diese Filanterie soll nicht verschwiegen werden — eine Denkschrift der französischen Behörden ein, in der über Sklavenkarawanen berichtet wurde, die sich im Norden des Golfes von Adschura einfanden, um über die Insel Dumeirah, die seit her den Italienern übergeben worden ist, den Trajekt ihrer „Ware“ nach Arabien zu bewerkstelligen.

Im Juli 1922 wurden in Addis Abeba zwei Sklavenhändler hoch und kurz gehängt, aber dieses Exempel schreckte nicht ab, denn der Sklavenhandel wird fortgesetzt. Zehn Jahre später, 1932, erklärten die Lords Burton und Polwarth nach einem Besuch in Addis Abeba, es habe sich, was die herrschende Sklaverei betrifft, nichts geändert. Tatsächlich waren die Sklaven durch ein Edikt inzwischen befreit worden, aber damit wären sie auch dem Hungertode preisgegeben gewesen. Keinem Sklaven war es möglich, die Familie seines Herrn zu verlassen, weil sein Besitzer sich damit begnügen konnte, eine Diebstahlsanklage gegen den Flüchtling auszusprechen. Die Häsher führten den Sklaven zu seinem Herrn zurück, der den Entlaufenen so lange anketten und behalten durfte, bis der durch den angeblichen Diebstahl verursachte Schaden abgearbeitet war. War die Sache aber einmal so weit gediehen, so stand es im Belieben des Sklavenhalters, diesen Zustand willkürlich zu verlängern. Der Sklave, der offiziell kein Sklave mehr war, konnte nie mehr damit rechnen, freizukommen.

Der andere Weg, den befreiten Sklaven als Lohnarbeiter in seinen Diensten zu behalten, steht dem Äthiopier nicht offen, weil die Arbeit des Sklaven nicht mehr wert ist, als seine Nahrung. Um aber dem kaiserlichen Edikt zu entsprechen, erhalten die Sklaven allwöchentlich einen freien Tag, an dem sie für ihre Rechnung arbeiten dürfen. In manchen Gegenden können sie Holz sammeln und damit einige Pfaster verdienen. In anderen nützen sie den freien Tag, um zu stehlen und das Gestohlene zu verkaufen. Monfreid, der fünfundsiebenzig Jahre in Abessinien gelebt hat, ertappte Sklaven bei der Plünderung seiner Kaffeeplantage. Andere, die ihrem Herrn entflohen waren, hatten sich Briganten angeschlossen, die Karawanen überfielen und sogar selbst

Wenden!

Skavenraubzüge veranstalteten. Ein arabischer Skavenhändler, dem die Überwachung der Bucht von Tadschura durch englische, französische und italienische Küstenpolizei die Ausübung seines Gewerbes verleidete, hat einem ägyptischen Journalisten im Gespräch erklärt, in Äthiopien selbst sei der Skavenraub keineswegs so gefährlich, da die von der Regierung ergriffenen Maßnahmen nicht ausreichend seien, ihn zu verhindern. Die Skavenjäger und ihre Banden haben Schlupfwinkel genug in den Bergen, die es ihnen möglich machen, die in Abessinien, Kenja oder dem englischen Sudan geraubten Menschen durch das ganze Land zu bringen. Die Menschenräuber schleppen nur junge Männer und Mädchen oder Kinder mit. Sie sind Mitglieder der gleichen Familie im selben Konvoi. Nächst zum Beispiel ein Junge auf, so wird ihm mit der Tötung des Vaters gedroht. An Nahrung erhalten die Geraubten auf ihrem Zuge durch Äthiopien gerade so viel, daß sie nicht marode gehen. Sie müssen aber immer hungern, weil der Hunger jede Rebellion verhindert.

Die besten Skaven kommen aus dem Ausflußgebiet des Weißen Nils. Die Neger sind stark, die Mädchen schön. Die meisten Skaven kommen nach dem Yemen, dessen Imam sich, ebenso wie der Negus, zur Abschaffung der Sklaverei und der Unterbindung des Skavenhandels verpflichtet hat. Das hindert die Yemeniten nicht, in allen Städten an der Küste regelrechte Skavenauktionen abzuhalten, zu denen allerdings kein Weißer zugelassen wird. Bei diesen Versteigerungen erfolgt der Zuschlag oft genug zu ungewöhnlich hohen Preisen. Der oben erwähnte Erzähler selbst verkaufte vier Mädchen aus dem Sudan um je 300 ägyptische Pfund und erhielt als Anerkennungsgehalt einen mit Edelsteinen verzierten yemenitischen Dolch. Der normale Preis aber schwankt zwischen 10 und 50 Pfund für Männer und 60 bis 100 Pfund für Frauen. Vor fünfzig Jahren noch kostete in Abessinien selbst ein zum Export bestimmter Sklave (hauptsächlich Galla) im Alter von 20 bis 24 Jahren nicht mehr als 15 Taler. Für eine schöne Jungfrau wurden durchschnittlich 30, in Ausnahmefällen 40 Taler bezahlt. Eine alte Frau war schon für 4 Taler, ein Kind von einem Meter Größe um 8 Taler zu bekommen. In Schoa, das bessere Verbindungen zur Küste und auch einen größeren Hausbedarf hatte, konnten die Preise doppelt so hoch erstellt werden. Das Geschäft blieb dennoch großartig, denn die Skaven, die von den Schoanern nach Tadschura geschafft wurden, erzielten hier schon im Zwischenhandel für Dobeida das Reinsache der im Hochland gezahlten Beträge. Am billigsten waren Skaven in Dschimma, wo man ein altes, noch rüstiges Weib um einen Taler kaufen konnte.

Der Kampf, den die Küstenbehörden und die Seepolizei führen, hat die Verdienste der Skavenhändler sehr geschmälert. Die wenigen, die heute noch in Dschibuti, Berbera, Zella und Tadschura dem Skavenhandel obliegen, betreiben nach außen hin das Geschäft von Häutehändlern. Gegen den Handel mit toten Häuten haben die Volkstribunen keine solche Abneigung wie gegen den mit lebendigen.



## Hamburger Fremdenblatt

Nr. 228

### Die Bedeutung der Sklaverei in Abessinien

In unserem Abendblatt vom 17. August veröffentlichten wir einen Abschnitt aus dem soeben erschienenen aktuellen Buch „Abessinien, Afrika's Unruheherd“, von Graf Ludwig Suiden — Josef Kallmer aus dem Verlag „Das Berglandbuch“ (Salzburg, Graz, Wien, Leipzig, Berlin). Nachstehend ein weiterer Abschnitt des Wertes.

Im Innern Abessiniens hat der Sklavenhandel trotz der bestehenden Vorschriften immer noch nicht aufgehört. Die Häuptlinge haben — das Kaiserhaus macht hierin keine Ausnahme — Erbklaven. Seit Generationen sind die Leibeigenen in der Familie, sie sprechen den Herrn Abba (Vater) an und werden von ihm als Lid-schotisch (Kinder) bezeichnet. Sie werden auch nicht schlechter behandelt als die eigenen Kinder, können aber ebensowenig wie diese Subjekte einer Rechtsbehandlung werden. Stiehlt ein Sklave, so muß sein Herr den Schaden ersetzen. Der Sklave nimmt, nach dem Herrn, an der Mahlzeit teil. Sein Essen ist im allgemeinen nicht schlechter als das der Besitzerfamilie und immer ausreichend. Sein Lager ist allerdings die nackte, nur mit einer Decke versehene Erde. In größeren Familien haben die Sklaven ihre eigenen Behausungen, in kleineren schlafen sie im Zukul des Herrn.

Sklaven der Abessinier sind meist Neger. Die Schankalla, wie alle Schwarzen im Lande genannt werden, gehören zum mittelafrikanischen Negertypus, einem der häßlichsten von ganz Afrika. Männer und Weiber sind kohlschwarz, haben dicke, aufgeworfene Lippen, flache Nasen und hervorspringende Backenknochen. Ihre Intelligenz ist gering und sie sind mit ihrem Schicksal meist zufrieden. Sie versuchen nur selten, zu entfliehen oder sich im Sklavenbefreiungsamt, das Haile Selassie in Addis Abeba errichtet hat, freischreiben zu lassen, solange sie die Möglichkeit haben, als „Familienmitglieder“ auf den Höfen der Besitzer zu leben. Daß es unter diesen auch solche gibt, die die Manna, die allgemein bei den Nagaobis übliche Milcherzeugnisse, schnell bei der Hand haben, ist kaum tragischer zu nehmen, als bei uns in Europa ein brutaler Vater, der bei den eigenen Kindern das häusliche Zuchtungsrecht überschreitet. Die Konstitution eines Schankalla ist zäh und kann einige Hiebe vertragen. Natürlich gibt es gegen sadistischen Mißbrauch der Weisheit kein Mittel. Die Anrainer eines vornehmen Äthiopiens in Addis Abeba wurden oft durch das jämmerliche Wehklagen einer jungen Sklavin aus dem Schlafe geweckt, die von ihrem Herrn als Liebeslohn alltäglich eine Tracht Prügel bekam.

Die Sklaverei gehört zur sozialen Struktur des Landes, soweit es von Amharen bewohnt wird. Bei einer Gesamtbevölkerung von zwölf Millionen, von der höchstens ein Drittel auf das Herrschervolk entfällt, muß eine Zahl von etwa zwei Millionen Sklaven angenommen werden. Der Sklave, der im Lande ist, gehört meist zur Kategorie der Erbklaven. Nur die wenigen, die zum Verkauf kommen, haben den Verlust der Heimat oder gar einer ausgerotteten Familie zu beklagen. Und auch neu angekaufte Sklaven haben das Recht, ihre Befreiung zu verlangen, denn nach dem Gesetz Haile Selassies ist jeder, der seine Freiheit beansprucht, frei. Jedenfalls aber wird der Sklave beim Ableben seines Herrn zum freien Mann. Daß er mit seiner Freiheit nichts anfangen kann, gehört allerdings in dieses Kapitel.

Das Land ist kapitalarm. Das Nationalvermögen beträgt rund fünfzig Millionen Taler. Eine Entlohnung des befreiten Sklaven ist unmöglich. Er ist an Hausarbeit gewöhnt. Seit Jahren oder Jahrzehnten hat er den Acker bebaut und das Vieh gehütet; sein Weib oder seine

Tochter hat in mühseliger Arbeit zwischen zwei Steinen Getreide zerrieben um Inäschera dackin zu können. Das sind Sklavenarbeiten. Sie sind hart, aber da fast ausnahmslos nur Neger Sklaven sind, bei denen Muskelkraft den Mangel an Intelligenz ersetzt, empfinden sie die Arbeit nicht als hart. Der beste Beweis dafür ist, daß befreite Sklaven, nur an Haus- und Feldarbeit gewöhnt, die konsequente, pausenlose Arbeit in Industriebetrieben (etwa in Sägewerken) nicht aushielten und es vorzogen, sich wieder einer Familie anzuschließen.

Zum Unterschied von mohammedanischen Ländern, wo Sklavinnen zu Frauen genommen werden, ziehen Amharen nur den Arbeitswert der Sklaven in Betracht. Selbstverständlich kommen Ausnahmen vor. Der Herr hat auch auf den Körper der Sklavin ein Recht. Der Soldat, der in

den Krieg zieht und sich eine Sklavin mitnimmt, teilt mit ihr sein Lager. Aber der Sklave ist und bleibt ein Wertobjekt, das durch seiner Mühseln Arbeit Nutzen bringt, dessen Arbeitsunfähigkeit oder Tod für seinen Herrn einen Verlust bedeutet. Darum hat der Sklave seine Hütte, die ihn vor Sonne und Regen schützt, darum bekommt er ein Stück Baumwolle, um seine Blöße zu bedecken, darum wird er entsprechend genährt. So wie wir einen Kutscher verachten, der sein Tier ohne Grund schlägt, so steigt auch hier keiner in der allgemeinen Achtung, der von seinen Sklaven zu viel Arbeit verlangt. Das ließe auch der patriarchalischen Ordnung zuwider: Im Haushalt eines Amharen gibt es nur einen Hausherrn und Vater, der für alle zu sorgen hat, und die Diener. Jeder ohne Unterschied muß sich dem Befehl des Pater familias fügen, mag es sich um die Frau, den Sohn oder den Sklaven handeln.

Aber die Frau ist, obwohl sie dem Manne untersteht, doch Herrin der Sklavinnen, mit denen sie den Haushalt besorgt. Je größer die Familie, desto härter die Arbeit, denn in diesem Lande ohne Industrie und Geld muß jedes Bedürfnis im Rahmen des eigenen ländlichen Bestandes befriedigt werden. Nicht bloß das Mehl muß bereitet werden. Das Spinnen der Baumwolle zu Fäden, die dann von Männerhand gewebt werden, ist Sache der Frauen. Die Bereitung des Talla-Biers, des Leisch-Weines, die Versorgung mit Wasser — all dies obliegt den Frauen und ihren Sklavinnen. Stundenweit muß das Wasser oft herangeschleppt werden, wenn in der Trockenzeit die nächste Quelle versiegt. Auch die Kontrüge, die Gombos, müssen zu Hause hergestellt werden.

Nur dann werden im Sprachgebrauch aus den Lid-schotisch tieferstehende Bariaas (Sklaven), wenn diese „Kinder“ ein Verbrechen begangen haben. Andererseits bestehen keine Hindernisse für sie, sich durch eigene Tüchtigkeit hochzuarbeiten. Es gibt Fälle genug, wo der intelligente Sklave lesen und schreiben lernte, indessen der dümmere Sohn des Hauses das Vieh auf die Hutweide trieb. Unter den höheren Beamten des kaiserlichen Ghebbi in Addis Abeba gibt es viele, die auf der Schläfe eine freisrunde Narbe haben. Sie stammt von der Patronenhülse, die irgend einmal glühend gemacht worden ist, um dem Sklavenkind das Sklavenmal einzubrennen!

Bei plötzlicher Abschaffung der Sklaverei würden die Grundlagen des äthiopischen Staatswesens ins Wanken geraten, weil das Fehlen der Arbeitskräfte, die — man kann das nicht oft genug wiederholen — nicht bezahlt werden könnten, Handel und Wandel zum Stillstand brächte. Eine Hungersnot in den amharischen Provinzen wäre die unausbleibliche Folge.

Das ist das Gesicht der äthiopischen Sklaverei.

## Die Sklaverei in Abessinien.

Vom Grafen LUDWIG HUYN.

Im Verlag „Bergland-Buch“, Salzburg, erschien soeben ein interessantes Werk des Grafen Ludwig Huyn unter dem Titel: „Abessinien, Afrikas Unruheherd.“ Aus den Kapiteln über die Sklaverei seien die folgenden Stellen hervorgehoben, auf deren traurige Aktualität nicht erst hingewiesen werden muß.

Ehe Äthiopien am 28. September 1923 in feierlicher Sitzung des Genfer Rates in den Völkerbund aufgenommen wurde, mußte es sich verpflichten, die Sklaverei abzuschaffen. Für die Durchführung der erforderlichen Reformen wurde dem Lande ein Zeitraum von sechzig Jahren zugestanden. Einer französischen Journalistin, die im Jahre 1933 in Addis Abeba weilte, erklärte der Negus, es würde in zwanzig Jahren in ganz Äthiopien keinen Sklaven mehr geben.

Was hat der Negus dazu getan? Er hat bisher drei Edikte erlassen, die die Sklaverei abschaffen. Das erste wurde im Jahre 1919 verkündet, zu einer Zeit, da noch nicht einmal Bemühungen im Gange waren, Abessinien nach Genf zu bringen. Dieses erste Edikt hatte den Zweck, dem Negus unter den Völkern, die zum äthiopischen Reiche zusammengeschmitten sind, Sympathien zu erwerben. Das letzte Edikt stammt aus den ersten Mai-tagen 1935.

Die äthiopische Sklaverei hat zwei Gesichter. Es gibt eine innere Sklaverei; jeder im Lande, er muß nicht zu den Reichen gehören hält Sklaven. Voraussetzung ist nur die Zugehörigkeit zum herrschenden Volke der Amharen. Und es gibt Sklavenraub. In den südwestlichen Provinzen des Landes veranstalten Sklavenhändler Raubzüge, ebenso wurden solche „Razzien“ über die Grenzen des Landes hinaus unternommen. Der Zwischenfall von Dikkil hatte Sklavenraub zum Ziel. Flugzeuge mußten eingesetzt werden, um die geraubten Menschen zu befreien, was auch gelang. Die abessinische Regierung bezahlte auch die von Frankreich geforderte Entschädigung von 800.000 Francs.

In dem Buche „Slavery“ der Lady Kathleen Simon, der Gattin des englischen Innenministers, sind die Raubzüge, die von Äthiopien aus in die angrenzenden Länder unternommen wurden, von Augen- und Ohrenzeugen beschrieben und aufgezählt. „Jede Form von Sklaverei existiere in Abessinien“, sagt Lady Kathleen, „von den kleinen Haussklaven der christlichen Priester bis zu den unglücklichen Jünglingen, die über das Meer verfrachtet und auf den Märkten Arabiens verkauft werden.“

Im Jahre 1922, vor Abessinien Aufnahme, hat der Völkerbund von Lord Lugard eine Untersuchung über die Sklaverei in Äthiopien anstellen lassen. Der Bericht muß Entsetzliches gemeldet haben, denn die Sklavereikommission des Völkerbundes hat darauf verzichtet, ihn zu veröffentlichen, — nur aus den Verhandlungen dieser Kommission ist einiges bekannt geworden. Lugard zieht den Schluß, daß eine Abschaffung der Sklaverei ohne Wandlung der Gesamtstruktur Äthiopiens unmöglich sei.

Im Juli 1922 wurden in Addis Abeba zwei Sklavenhändler gehängt, aber dieses Exempel schreckte nicht ab, denn der Sklavenhandel wird fortgesetzt. Zehn Jahre später, 1932, erklärten die Lords Burton und Polwarth nach einem Besuch in Addis Abeba, es habe sich, was die herrschende Sklaverei betrifft, nichts geändert. Tatsächlich waren die Sklaven durch ein Edikt inzwischen befreit worden, aber damit wären sie auch dem Hungertode preisgegeben gewesen. Keinem Sklaven war es möglich, die Familie seines Herrn zu verlassen, weil sein Besitzer sich damit begnügen konnte, eine Diebstahlsanklage gegen den Flüchtling auszusprechen. Die Häscher führten den Sklaven zu seinem Herrn zurück, der den Entlaufenen so lange anketten und behalten durfte, bis der durch den angeblichen Diebstahl verursachte Schaden abgearbeitet war. War die Sache aber einmal soweit gediehen, so stand es im Belieben des Sklavenhalters, diesen Zustand willkürlich zu verlängern. Der Sklave, der

offiziell kein Sklave mehr war, konnte nie mehr damit rechnen, freizukommen.

Der andere Weg, den befreiten Sklaven als Lohnarbeiter in seinen Diensten zu behalten, steht dem Äthiopier nicht offen, weil die Arbeit des Sklaven nicht mehr wert ist, als seine Nahrung. Um aber dem kaiserlichen Edikt zu entsprechen, erhalten die Sklaven allwöchentlich einen freien Tag, an dem sie für ihre Rechnung arbeiten dürfen. In manchen Gegenden können sie Holz sammeln und damit einige Piaster verdienen. In anderen nützen sie den freien Tag, um zu stehlen und das Gestohlene zu verkaufen. Monfreid, der fünfundzwanzig Jahre in Abessinien gelebt hat, ertappte Sklaven bei der Plünderung seiner Kaffeepflanzung. Andere, die ihrem Herrn entflohen waren, hatten sich Briganten angeschlossen, die Karawanen überfielen und sogar selbst Sklavenraubzüge veranstalteten. Ein arabischer Sklavenhändler, dem die Überwachung der Bucht von Tadschura durch englische, französische und italienische Küstenpolizei die Ausübung seines Gewerbes verleidete, hat einem ägyptischen Journalisten im Gespräch erklärt, in Äthiopien selbst sei der Sklavenraub keineswegs so gefährlich, da die von der Regierung ergriffenen Maßnahmen nicht ausreichend seien, ihn zu verhindern. Die Sklavenjäger und ihre Banden haben Schlupfwinkel genug in den Bergen, die es ihnen möglich machen, die in Abessinien, Kenya oder dem englischen Sudan geraubten Menschen durch das ganze Land zu bringen. Die Menschenräuber schleppen nur junge Männer und Mädchen oder Kinder mit. Nie sind Mitglieder der gleichen Familie im selben Konvoi. Muckt zum Beispiel ein Junge auf, so wird ihm mit der Tötung des Vaters gedroht. An Nahrung erhalten die Geraubten auf ihrem Zuge durch Äthiopien gerade so viel, daß sie nicht zugrunde gehen. Sie müssen aber immer hungern, weil der Hunger jede Rebellion verhindert.

Die besten Sklaven kommen aus dem Flußgebiet des Weißen Nils. Die Männer sind stark, die Mädchen schön. Die meisten Sklaven kommen nach dem Yemen, dessen Imam sich, ebenso wie der Negus, zur Abschaffung der Sklaverei und der Unterbindung des Sklavenhandels verpflichtet hat. Das hindert die Yemeniten nicht, in allen Städten an der Küste regelrechte Sklavenauktionen abzuhalten, zu denen allerdings kein Weißer zugelassen wird. Bei diesen Versteigerungen erfolgt der Zuschlag oft genug zu ungewöhnlich hohen Preisen. Der oben erwähnte Erzähler selbst verkaufte vier Mädchen aus dem Sudan um je 300 ägyptische Pfund und erhielt als Anerkennungsgeschenk einen mit Edelsteinen verzierten yemenitischen Dolch. Der normale Preis aber schwankt zwischen 10 und 50 Pfund für Männer und 60 bis 100 Pfund für Frauen. Vor fünfzig Jahren noch kostete in Abessinien selbst ein zum Export bestimmter Sklave (hauptsächlich Galla) im Alter von 20 bis 24 Jahren nicht mehr als 15 Taler. Für eine schöne Jungfrau wurden durchschnittlich 30, in Ausnahmefällen 40 Taler bezahlt. Eine alte Frau war schon für 4 Taler, ein Kind von einem Meter Größe um 8 Taler zu bekommen. In Schoa, des bessere Verbindungen zur Küste und auch einen größeren Hausbedarf hatte, konnten die Preise doppelt so hoch erstellt werden. Das Geschäft blieb dennoch großartig, denn die Sklaven, die von den Schoanern nach Tadschura geschafft wurden, erzielten hier schon im Zwischenhandel für Hodeida das Zehnfache der im Hochland gezahlten Beträge.



## Die Wahrheit über das Sklaventum in Abessinien.

(Von besonderer Seite.)

Budapest, 28. August.

Das System des Slaventums, das in längstvergangenen Zeiten oft mit tragischen Leiden für die davon betroffenen Menschen verbunden war, ist im Jahre 1833 offiziell aufgehoben worden; der erste Feldzug zugunsten der Aufhebung der Sklaverei ging von England aus. In den von den europäischen Mächten beherrschten Kolonialgebieten wurde die Sklaverei in Zwangsarbeit umgewandelt, weil es notwendig war, den Boden urbar zu machen und die Mineralschätze gründlich auszunutzen. Später wurde dann in den Kolonien das System der freien Arbeit eingeführt.

Aber abgesehen von der Evolution, die das Arbeitssystem in den Kolonialgebieten durchgemacht hat, ist die Sklaverei heute in vielen Ländern — in allen Formen, sei es als Besitz von Sklaven, als Sklavenhandel oder Sklavenaustausch — weitaus verbreitet. Wenigstens fünf Millionen Individuen befinden sich heute in Sklaverei, in einer Sklaverei, die in der Praxis alle alten Übel wieder aufleben läßt: es gibt auch heute Gemetzel, die auf Streifzüge folgen und Leiden und Todeskämpfe begleiten den Weg, der zum Sklavenmarkte führt; heute wie früher kann man dieselbe Gefühlslosigkeit der Sklavenhändler und den gleichen Grad der Erniedrigung beobachten, in die der Mensch verfällt, der Eigentum eines anderen wird.

Unter den sklavenhaltenden Ländern nimmt Abessinien den ersten Platz ein. Die Zahl der rein abessinischen Bevölkerung übersteigt nicht drei Millionen und besetzt nicht mehr als ein Drittel des ganzen Gebietes; der Rest des Landes ist von zahlreichen Stämmen eingenommen, die von „Ras“ regiert werden, die eher Verwalter, Gebieter dieser ungeheuren Menschenmasse sind. Diese übermächtigen Häupter fürchten die zentrale Regierung durchaus nicht und kümmern sich auch äußerst wenig um die von dieser aus dem fernen Addis Abeba erlassenen Edikte.

In diesem weit ausgedehnten Gebiet finden wir in außergewöhnlichem Gemisch alle Epochen der Geschichte vor, und die Sklaverei treffen wir natürlich in allen möglichen Formen an: sie ist mit dem sozialen Leben der Nation eng verbunden. In dieser Beziehung steht uns eine Reihe Zeugenaussagen zur Verfügung; vor allem natürlich die Erzählungen der Forschungsreisenden, dann die zahlreichen Weißbücher und die offiziellen Berichte der verschiedenen Regierungen, die mit dem abessinischen Kaiserreich

Beziehungen unterhalten; dann aber auch die vom Völkerbund veröffentlichten Berichte und schließlich die offene und freie Erklärung der abessinischen Regierung selbst. Überall in der Welt verleugnet man das Bestehen der Sklaverei oder man versucht zum wenigsten, sie zu entschuldigen und zu beschönigen. In Abessinien hingegen gibt man frei und offen zu, daß die Sklaverei im ganzen Lande besteht. Die Regierung hat sie bisher als eine notwendige Lebensbedingung hingestellt und ruhig behauptet, daß auf ihr allein die Wirtschaft des ganzen Landes beruht, dessen Ausdehnung diejenige Italiens um das Dreifache übertrifft.

Eines der größten Hindernisse, dem man bei dem Studium der Sklaverei begegnet, besteht darin, daß man der öffentlichen Meinung die wichtigsten Dokumente entzogen hat. Der Völkerbund setzte 1922 die Erforschung dieser Frage ins Werk und ernannte zu diesem Zwecke eine Kommission, die aus den bekanntesten Kolonialsachverständigen zusammengesetzt war. Lord Lugard, dem erfahrenen Sachverständigen auf kolonialem Gebiet, fiel die höchst delikate Aufgabe zu, den Bericht über das Sklaventum in Abessinien auszuarbeiten. Lord Lugard wurden alle gebührenden Ehrenbezeugungen erwiesen, die Kommission erklärte jedoch — aus ihr allein bekannten Gründen —, daß ein Dokument wie ihr Bericht der öffentlichen Meinung unmöglich im ganzen Umfang unterbreitet werden könne — höchstens seien geringe Teile davon zur Veröffentlichung geeignet. Trotzdem brachte selbst diese Teilveröffentlichung wirklich erschreckende Episoden ans Licht, während sie andererseits bestätigte, daß die Sklaverei in ihrer ärgsten Form betrieben wird, trotz aller Verbote und den von Edikten und Gesetzen gezogenen Grenzen.

Diese Gesetze, die das Ziel verfolgen sollten, der Sklaverei langsam, aber sicher ein Ende zu bereiten, werden keineswegs respektiert und die Zahl der Sklaven wird, statt abzunehmen, von Tag zu Tag größer, und zwar dank einer systematischen Sklavenjagd, die noch immer unter dem Vorwande, Aufstände zu unterdrücken oder nicht einkassierte Steuern einzutreiben, ausgeübt wird.

Lord Lugard hat berichtet, daß „es ganz unmöglich wäre, zu leugnen, daß jährlich mehrere tausend Sklaven — man könnte ohne Übertreibung zehntausend schreiben — im Zentrum und im südlichen Teil des Landes angesammelt werden, um von den Sklavenhändlern nach Nordwest getrieben zu werden, wo sie ganz öffentlich auf den Märkten feilgeboten werden“.

Der Sklavenhandel wird meistens geheim betrieben; gewöhnlich trifft man nachts und auf wenig befahrenen Wegen diese menschlichen Herden an, die von den Menschenfleischhändlern vor-

wärtsgetrieben werden. Zum größten Teil sind diese Unglücklichen für die Höfe der Oberhäupter oder der Kriegsführer bestimmt; aber die bedeutendste Zahl wird in langen Märschen an die Küste getrieben und nach Arabien eingeschifft. Die Unglücklichen, die von diesem Schicksal betroffen werden, sind zum größten Teil junge, für den Harem bestimmte Mädchen oder auch ganz junge Männer, die vor der Einschiffung einer ganz besonderen grausamen Operation unterzogen werden.

Im Jahre 1931 organisierte der Exkriegsflieger im französischen Heer Joseph Kessel eine Expedition nach Abessinien und Arabien, um dieses schreckliche, trostlose Phänomen mit eigenen Augen zu untersuchen. Unter tausend Schwierigkeiten und Gefahren gelang es ihm, in die ungastlichsten Gebiete der betreffenden Länder vorzudringen und unter den Sklaven mit größtem Mut Nachforschungen anzustellen, die er dann später in seinem Buch „Marchés d'esclaves“ veröffentlicht hat.

Die Sklaverei stützt sich sogar auf die Religion. Der Klerus, der sich als Hüter der von Moses gegebenen Gesetze erklärt, bäumt sich gegen die Aufhebung der Sklaverei auf, da die Sklaverei nach ihrer Aussage, von Jehova eingesetzt sei. Kein Herrscher könnte gegen die überwältigende Macht des Glaubens ankommen.

Auf Befehl der Regierung hin unternehmen die italienischen Beamten alles, um die Sklaven zu befreien, die italienischen Boden betreten. Die italienische Regierung hat die Aufmerksamkeit des Völkerbundes auf den an der Küste zwischen Rahelta und Obok abgewickelten Sklavenhandel zu lenken versucht, und hat in einer Note vom Jahre 1923 über den Fall von 150 Sklaven berichtet, die von Händlern an die Meeresküste geschleppt und dort in der Gegend von Adals und dem Somaliland von Männern aus der Provinz Haussa überfallen worden sind, deren Oberhäuptern die Sklavenhändler den Tribut von 30 Talern pro Sklave verweigert hatten.

Auch von britannischer Seite liegen diesbezüglich Berichte vor; England besitzt sogar das vollständigste Aktenmaterial über den Sklavenhandel in Abessinien. 1925 wurde darüber das erste britische Weißbuch veröffentlicht. Daraus können wir die Zahl der abessinischen Sklaven leicht berechnen. Kapitän Cochrane, Kommandeur des Hafens von Moyale, schreibt folgendes: „Jeder Abessinier an der Grenze verfügt mindestens über einen Sklaven. Wenn wir die Ziffer von zwei Millionen erwachsener abessinischer Männer als richtig annehmen und bei jedem von ihnen einen Sklaven voraussetzen, ergibt sich schon eine Zahl von zwei Millionen Sklaven. In dieser Zahl von zwei Millionen ist weder die ungeheure Menge von Sklaven inbegriffen, die das Eigentum der Gouverneure und Oberhäupter bilden,

noch die Bewohner, die nicht rein abessinischer Rasse sind.“

In einem von Beamten europäischer Mächte verfaßten Bericht wird die Sklavenbevölkerung mit „einem Fünftel der ganzen Bevölkerung“ angesetzt. Und da die abessinische Bevölkerung im allgemeinen auf weniger als 10 Millionen geschätzt wird, bleibt die Minimalziffer von zwei Millionen Sklaven auch anderweitig bestätigt.

(B) 5 Aussagen von ganz besonderer Bedeutung sind die von Major Darley und Dr. Dyce Sharp. Der erste wurde vom Foreign Office zum Mitglied der Kommission für die Festsetzung der Grenzen von Abessinien ernannt; er hat zusammen mit Dr. Sharp, der über praktische Erfahrungen verfügte, die beste Gelegenheit gehabt, um an Ort und Stelle alle Einzelheiten bezüglich der Sklaverei studieren zu können. Sie haben die erlangten Resultate in der Westminster Gazette im Januar 1922 veröffentlicht. In ihrem Bericht stellen sie fest, daß es in Abessinien unermessliche Bodenstriche gibt, die früher bebaut waren, heute jedoch öd und verlassen daliegen und die reiche Ernte geben könnten, falls die Männer, die sie bebauen könnten, nicht getötet oder zu Sklaven gemacht worden wären; und die Berichtersteller behaupten sogar, daß selbst dem Negus Sklaven als Geschenk dargebracht worden sind.

Das Grausamste jedoch erhellt aus der Beschreibung der Hetzjagden, die veranstaltet werden, um das nötige Menschenmaterial zu sichern.

Die britische Regierung hat eine Übersicht der Streifzüge und der von den abessinischen Sklavenhändlern in den Jahren 1913 bis 1927 in den Kolonien von Kenya und dem Sudan verübten Grausamkeiten veröffentlicht. Darin werden 139 Fälle behandelt, man darf jedoch logischerweise annehmen, daß diese Ziffer weit hinter der Wirklichkeit zurückbleibt, da man ja keineswegs alle Streifzüge in Erfahrung bringen konnte. Ein anderes Buch, das über die Sklaverei in Abessinien Zeugnis ablegt, ist das von Lady Simon, Gattin des früheren englischen Außenministers.

Die verschiedenen Mächte sind immer auf große Schwierigkeiten gestoßen, wenn sie Berichte über die von der abessinischen Regierung getroffenen Maßnahmen zur Aufhebung der Sklaverei verlangten; dem Völkerbund gelang es 1927 erst nach starkem Drängen, einen Bericht zu erhalten, der die „Namensliste der befreiten Sklaven und die Aufzählung der Personen enthalten sollte, die wegen Umgehung der betreffenden Bestimmungen verurteilt worden sind“; aus diesem Bericht ging jedoch einzig die Unzulänglichkeit der getroffenen Maßnahmen hervor. Denn tatsächlich sind in einem ganzen Jahr nicht mehr als tausend Sklaven befreit worden.

Abessinien, das in den Völkerbund aufgenommen wurde, unterzeichnete den Pakt vom 28. September 1923 und die Assemblée nahm es einstimmig in den Bund auf, unter der Bedingung jedoch, daß es die Verantwortung auf sich nehme, „die völlige Ausrottung jeglicher Sklaverei in jedweder Form vorzunehmen, sowie den Sklavenhandel im Lande und auf dem Meere zu untersagen“.

Bis heute hat es das damals gegebene Versprechen nicht eingehalten; daher wären alle Sanktionsmaßnahmen, die man gegen dieses Land ergreifen könnte, mehr als berechtigt; ebenso, wie die heutige Stellungnahme Italiens diesem Barbarenlande gegenüber als vollauf berechtigt anzusehen ist.

---

Gottes Hand, Gottes offene Hand, denkt man angesichts dieser überreichen Landschaft, der leicht



4. Sep. 1935

The Manchester Guardian  
27761  
Nr. ....

CHARGES AGAINST  
ABYSSINIA

Minister's Reply

AN APPEAL FOR  
JUSTICE

From our London Staff

FLEET STREET, TUESDAY.

Addressing members of the Nile Society to-day Dr. Martin, the Abyssinian Minister in London, said: "If the worst came to the worst my people would rather be under the just and impartial administration of Great Britain than under that of Italy." Speaking of the coming struggle he said: "If we do not succeed we shall not live to be anyone's slaves."

Dr. Martin dealt in turn with the various allegations made against his country by Italy. The Ual Ual incident, he said, was no more than a pretext for encroachment. Italy said that she needed room for expansion, but was that a real excuse? She had a population of only 341 to the square mile as against Great Britain's 500. And in any case, why did she not seek territory from those who had colonies and to spare? He denied that the Abyssinians were savages. They merely had wild tribes on their frontiers. "Give us twenty years of peace and a loan of, say, £20,000,000 and we will be as advanced as anyone could wish."

Slavery

Referring to the allegation that Abyssinia practised slavery, Dr. Martin asked whether Italian citizens differed in any

way from the definition of a slave in Chambers's dictionary as "one wholly under the power of another, one who has lost all power of resistance." Nor had Abyssinia denied Italy trade facilities. There were hundreds of Italians working there without hindrance and valuable mining concessions had already been granted to an Italian.

The eyes of all Africans were fixed on the League of Nations to see what it was going to do. All that Abyssinia wanted was impartial justice and permission to get means for defence against aggression. She did not want other nations to become embroiled on her behalf. Given a fair fight she felt confident of defeating anybody who tried to rob her of her independence.

Mr. Vyvyan Adams, the Conservative member for West Leeds, said: "I have always felt that the personal slaves of Abyssinia are a good deal less to be pitied than the political serfs of Mussolini." What was at stake was the reign of law among the nations. If Mussolini was allowed to defy it successfully we should be thrown back into the Dark Ages.

Lord Sempill, who took the chair, said that this country should take direct action without waiting for others to join it.

Mr. Kyriakos Mikhail, an Egyptian member of the society, said that Italian anti-British propaganda was now active in Egypt, but that the Egyptians having already 70,000 Italians in Egypt had seen enough of their methods both there and in Tripoli to make them prefer British friendship and influence. Miss Asma Fahmy and Mr. Riahi, Moslems from Egypt and Palestine respectively, said that all those of their faith were in sympathy with the Abyssinians.

The following resolution, moved by Sir Denison Ross, director of the School of Oriental Studies, was carried:— "Abyssinia appeals to the British Empire and to the civilised world to maintain the sanctity of treaties and her guaranteed integrity."

16. Sep. 1935

## The Manchester Guardian

Nr. 27771

ADDIS ABABA, AUGUST 22  
(VIA CAIRO).

One of the greatest problems confronting such an "emancipator" as Signor Mussolini were he to gain control of Abyssinia would probably be that of persuading the slave population of this country to accept his "emancipation proclamation."

On our short ride to the local court this afternoon we passed three men rocking along on muleback, each with a group of four or five slaves padding behind him. Yet when we finally arrived at the slave court we found no more clamour for freedom than that provided by three sober judges, a gathering of some fifteen men of leisure, and two solitary persons from the distant countryside who were there to secure their certificates of manumission.

There was Desta, a coal-black Galla girl of twenty-five, who had come all the way from Harar to complain that her master had been beating her. Born a slave, she had served her master until he hit her. Then she had decided to go free.

### The Three Judges

The case was considered by three judges—Ate Tafera Lawiti, a mighty man with the head of a Greek god, Fitauro Mashasha, a pleasant man with the countenance of an African Nero, and Kanyasmach Abbebe, a tall, quiet man with thoughtful eyes.

There seemed to be no question as to whether the girl could be given her freedom; it was only a matter of waiting eight days and bringing her master into court to answer for his conduct. If he failed to appear in that time the slave girl would automatically go free. If he did appear and the charges were proved she would probably go free and he to prison.

Also among those present was Zeleka, from Soddu Garienu, a skinny little black aged fifty, who had just secured freedom for himself, his wife, and his son. His young master, one Idetti, had refused him permission to keep the house and the land which his old master, Idetti's father, had given him. Idetti had set him free to be rid of him, and now Zeleka was seeking to regain the land which he had received as a slave. As far as he was concerned, it was purely a matter of a business quarrel and had nothing to do with any desire for freedom as such.

### The Law of 1934

Ate Tafera explained the situation: "Under the law of March 31, 1934, every slave automatically becomes free on the death of his master, and no slave can be deeded, willed, or sold. But in 1933 only 1,427 slaves were freed, the following year only 3,647, and so far

this year only 2,987 have received official manumission certificates.

"The answer is that many of the slaves have land and animals, and it makes little difference to them whether they are slaves or free men. In the city, likewise, they are fed and clothed by their masters and at the same time are protected by law from ill-treatment. Many slaves who are freed by the death of their masters refuse to leave their established homes and continue to serve the heirs of their former owners. They are legally free, but they do not bother to obtain certificates, and consequently they are not shown in the statistics.

"All children of slaves are born free, but they naturally remain with their parents until school age. Then they are sent to school, often at the expense of their parents' master—otherwise by the State."

Since the subject of slavery in Abyssinia became a world issue the authorities have been particularly severe in punishing those caught dealing in slaves, a first offence being punished by ten years' imprisonment and a fine of 500 thalers, while a second offence brings a life sentence.

We were taken to a section in the back of the wooden court building to view two dozen courtly looking Abyssinians with the fine features of pure Amharans chained together in pairs. They were described as the latest victims of the anti-slavery drag-net. Another dozen such sinners were lodged in a wooden shed flanking the muddy courtyard, waiting for a hearing. They bowed low to the clank of their leg-fetters as we marched in to look at them.

### Security in Bondage

Ate Tafera's explanation of the slow disappearance of slavery is more or less commonly accepted. The Abyssinian of slave class appears to be principally interested in food and a place to sleep, both of which he receives from his master; he prefers the security of servitude to an insecure freedom. Another thing to be said for slavery in Abyssinia is that slaves often do not "slave," thanks to the fact that every rich man has more than enough retainers for the work.

There are undoubtedly cases of human bondage at its worst in the provinces, but under present conditions Hailé Selassié can do little more to correct the situation. The law at least is there, and the good work has begun. The sudden forced emancipation of all the country's slaves could not be effected immediately in the remoter parts of the country, and even though it could be carried out it would have the unfortunate effect of causing a social "earthquake." The Emperor has the American post-Civil War experience to justify him in his cautious policy.

[Copyright in the U.S.A. by the "Chicago Daily News"]

A SLAVE COURT IN ADDIS ABABA

Reasons for the Emperor's Cautious Policy  
of Emancipation

From our Special Correspondent



Deutsche Allgemeine Zeitung (Berlin)

Nr. 441

## Besuch eines Sklavengerichtshofs in Addis Abeba

### Warum die Sklavenbefreiung nur schrittweise vor sich geht

Der „Manchester Guardian“, ein Blatt, das stets leidenschaftlich für die Beseitigung der Sklaverei eingetreten ist, zeigt in dem nachstehenden Bericht seines Korrespondenten in Addis Abeba die Schwierigkeiten auf, die der schnellen Abschaffung der Leibeigenschaft in Abessinien im Wege stehen.

Eines der größten Probleme, dem ein „Sklavenbefreier“ wie Mussolini gegenüberstehen würde, sollte er die Kontrolle über Abessinien erringen, wäre wahrscheinlich das, die Sklavenbevölkerung dieses Landes zur Annahme seiner „Befreiungsproklamation“ zu überreden.

Auf unserem kurzen Ritt zu einer lokalen Gerichtssitzung begegneten wir drei Männern, die auf ihren Manteln saßen, jeder gefolgt von einer langsam hinterhertrappenden Gruppe von vier oder fünf Sklaven. Als wir endlich den Sklavengerichtshof erreichten, fanden wir ein größeres Bedürfnis nach Freiheit vor, als es eben bei der Anwesenheit von drei ehrbaren Richtern, einer Ansammlung von etwa 15 arbeitslosen Menschen und zwei abseits stehenden Personen zu vernehmen ist, die sich aus einer entfernt gelegenen Gegend eingefunden hatten, um sich ihre Freilassungsbefcheinigungen ausstellen zu lassen.

#### Wunsch nach Freiheit

Unter ihnen befand sich Desta, ein kohlschwarzes Gallamädchen von etwa 25 Jahren, das weither von Harrar gekommen war, um sich darüber zu beklagen, daß ihr Herr sie geschlagen habe. Als Sklavin geboren, hatte sie ihrem Herrn so lange gedient, bis er sie mißhandelte. Daraufhin beschloß sie, „frei zu werden“. Der Fall wurde von drei Richtern behandelt: Ate Tazera Vorviti, einer kräftigen Gestalt mit dem Kopf eines griechischen Gottes, Titauri Masheha, einem vergnügt aussehenden Mann mit der Haltung eines afrikanischen Nero, und Kanyasmach Abbebe, einer großen schlichten Erscheinung mit klugen Augen. Daß dem Mädchen die Freiheit gegeben werden müsse, erschien außer Frage. Es war nur die Einhaltung einer achtstägigen Wartezeit und die Herbeischaffung ihres Herrn vor Gericht erforderlich, damit er sich wegen seines Verhaltens verantworten. Wenn er es unterläßt, sich innerhalb dieser Zeit einzufinden, wird das Sklavemädchen automatisch frei werden. Erscheint er jedoch und die Anklagen können bewiesen werden, so würde sie wahrscheinlich die Freiheit erhalten und er ins Gefängnis kommen.

#### Frei aber ohne Heim

Unter den Anwesenden befand sich auch Zeleta aus Sodu Varienu, ein magerer, kleiner Schwarzer im Alter von 50 Jahren, der gerade seine Freiheit für sich, seine Frau und seinen Sohn erlangt hatte. Sein junger Herr, Idetti, hatte ihm die Erlaubnis verweigert, das Haus und das Land zu behalten, das ihm von seinem alten Herrn, Idettis Vater, zugewiesen worden war. Idetti hatte ihn in Freiheit gesetzt, um ihn loszuwerden, und jetzt war Zeleta bemüht, das Land, das er als Sklave erhalten hatte, wieder zurückzugewinnen. In dieser Angelegenheit handelte es sich also lediglich um eine geschäftliche Auseinandersetzung, die mit einem Wunsch nach Freiheit als solcher nichts zu tun hatte.

#### Die nicht frei sein wollen

Ate Tazera erläuterte uns die Sachlage: „Nach dem Gesetz vom 31. März 1934 wird jeder Sklave automatisch frei beim Tode seines Herrn, und kein Sklave kann verschenkt, testamentarisch hinterlassen oder verkauft werden.

Im Jahre 1933 wurden jedoch nur 1427 Sklaven befreit, im folgenden Jahr nur 3657, und in diesem Jahr haben bisher 2987 Sklaven die offizielle Bestätigung ihrer Freilassung erhalten. Die Erklärung für diese geringen Zahlen ist die, daß viele Sklaven Land und Vieh besitzen und daß es für sie nur einen geringen Unterschied ausmacht, ob sie Sklaven oder freie Männer sind. Ebenso werden sie in der Stadt von ihrem Herrn versorgt und gekleidet; gleichzeitig schützt sie das Gesetz vor schlechter Behandlung. Viele Sklaven, die durch den Tod ihrer Herren freigeworden sind, weigern sich, ihre Wohnstätten zu verlassen, und fahren fort, den Erben ihrer früheren Eigentümer zu dienen. Sie sind nach dem Buchstaben des Gesetzes frei, aber sie kümmern sich nicht darum, das Zertifikat der Freiheit zu erhalten, und infolgedessen sind sie auch nicht in den Statistiken der Freilassungen aufgeführt. Alle Kinder der Sklaven sind frei geboren; aber sie bleiben natürlich bei ihren Eltern bis zum schulpflichtigen Alter. Dann werden sie in die Schule geschickt, oft auf Kosten der Herren ihrer Eltern, im anderen Falle trägt der Staat die Ausgaben.

#### Scharfe Bestrafung von Sklavenhändlern

Seitdem die Frage der Sklaverei in Abessinien zu einem Weltgespräch geworden ist, sind die Behörden besonders streng in der Bestrafung von Personen gewesen, die beim Sklavenhandel gefaßt wurden. Ein erster Verstoß gegen die Gesetzesbestimmungen wird mit zehn Jahren Kerker und mit einer Geldstrafe von 500 Talern gesühnt. Im Wiederholungsfalle wird der Angeklagte zu lebenslänglichem Gefängnis verurteilt.

Wir wurden dann in einen Raum geführt, der im rückwärtigen Teil des hölzernen Gerichtsgebäudes lag, um zwei Duzend Abessinier mit den feinen Gesichtszügen der reinen Amharas zu besuchen, die zu zweiten aneinandergepfesselt waren und uns höflich begrüßten. Sie wurden als die letzten Opfer der Sklavenhändler-Mazzia bezeichnet. Ein weiteres Duzend solcher Sünder war in einem Holzschuppen untergebracht, der seitlich des morastigen Hofes lag, und wartete auf ihre Vernehmung. Sie verbeugten sich so tief, daß ihre Fußfesseln klirrten, als wir die Hütte betraten.

#### Sicherheit in der Leibeigenschaft

Die Erklärung, die Ate Tazera für das langsame Verschwinden der Sklaverei gab, wird mehr oder weniger allgemein anerkannt. Der Abessinier der Sklavenklasse scheint hauptsächlich an Nahrung und an einem Schlafplatz interessiert zu sein, die er beide von seinem Herrn erhält. Er zieht die Sicherheit der Leibeigenschaft einer unsicheren Freiheit vor. Ein anderer Faktor, der für die Sklaverei in Abessinien angeführt werden kann, ist die Tatsache, daß die Sklaven oft nicht „sklavisch schuften“, weil jeder reiche Mann mehr als genug Diensteute für die Arbeit hat.

Es gibt zweifellos Fälle von Menschenklaverei schlimmster Art, besonders in den Provinzen. Unter den gegenwärtigen Verhältnissen aber kann Haile Selassie nicht viel mehr tun, um die Lage zu bessern. Das Gesetz wenigstens ist vorhanden, und das gute Werk hat begonnen. Die plötzliche erzwungene Befreiung aller Sklaven in Abessinien könnte nicht sofort in den entfernt gelegenen Teilen des Landes durchgeführt werden, und selbst wenn sie vorgenommen würde, hätte sie die unglückliche Wirkung, ein soziales „Erdbeben“ zu verursachen. Der Kaiser kennt die Erfahrung, die man in Amerika nach dem Bürgerkrieg damit gemacht hat, und sie berechtigt ihn zu seiner vorsichtigen Politik.

The Manchester Guardian

Nr. 27779

ABYSSINIAN SLAVES

To the Editor of the Manchester Guardian

Sir,—In the article from Addis Ababa upon slavery and slave courts in Abyssinia which you published on September 16 there is an interesting but vital omission.

It will not be denied that the main trend of this article was that the system of slavery in Abyssinia is of a mild, almost innocuous, character; indeed the writer says: "He (the slave) prefers the security of servitude to insecure freedom." As a statement applying to individual cases this is probably true. As a general proposition it is characteristic of a superficial examination of the custom. It is equally and undeniably true, although your correspondent nowhere says so, that large numbers of slaves in Abyssinia are the victims of the greatest cruelty. Your correspondent quotes the report of 1933-4 which says that 3,647 slaves were freed in that year, but he omits the eloquent and striking fact that 773 of these slaves obtained their freedom by fleeing from the hardships of their lot to the frontiers (British). Nobody would gather this important fact from the article.—

Yours, &c.,

JOHN HARRIS.

Geneva, September 21.

[The article stated: "There are undoubtedly cases of human bondage at its worst in the provinces, but under present conditions Haile Selassie can do little more to correct the situation. The law at least is there, and the good work has begun."—ED. "GUARD."]



The Manchester Guardian

Nr. 27781

AN AMERICAN NEGRO'S "MISSION"  
IN ADDIS ABABA

Buying Slaves to Set Them Free

From our Special Correspondent

ADDIS ABABA, SEPTEMBER 6.

On the outskirts of Addis Ababa lives a 75-year-old American negro, with an accent that still suggests Missouri, who came here in 1908 because he had seen in the Chicago Public Library a picture of Menelik II.

The mother of this man, whose name is David Alexander, had been born and had died in slavery. He himself became a free man, and in his reading—all done in the Chicago public library after he had become a porter in the city—he learned of the conditions of slavery in Abyssinia. In his own words he "determined to do something about it," and in his own way, too, he has, for since he came here he has obtained the freedom of ten people who were slaves.

SIXTY DAYS' WALK

David Alexander, then over forty, reached Dire-dawa early in 1909 and began walking to Addis Ababa with a group of natives. It took them sixty days, and many fell ill. "In those days," he told me, "when a man was ill you dragged him by the legs to the nearest tree and left him there with some dried grain and a bottle of water."

Once in Addis Ababa David Alexander showed great business resource. He set up a blacksmith's shop, and within a few days was making twenty thalers a day. That was not enough, so he turned from business to pleasure, buying a shooting gallery and some dart guns from a Greek. This brought in a further twenty thalers a day.

Even this was not enough, so he set up a quoit board, which, according to David Alexander, became the rage of Addis Ababa. From the profits of that he bought "three good pieces of property." At the same time he had

not forgotten his main reason for coming to Abyssinia and began buying slaves (as well as property) in order to set them free. His first act of emancipation was to purchase an entire slave family of two parents, a son, and a daughter for a total of three hundred thalers.

"I didn't give them their freedom right away because I was afraid they would go wild," he said. "Finally I offered the father his freedom, and he refused to leave me. The mother was stolen in the market during the Lej Jasu rebellion, but I set the son and daughter free and sent the daughter to Japan to attend a mission school."

"Then there was the girl I bought when I was in the country of Bayo Bagusa just after he had made war with the Yambos. I found a poor woman working in his garden and finally persuaded him to sell her to me for eighty thalers. I bought her a new dress and sent her to see her mother, and after two weeks she ran away."

BOUGHT FOR GUN

"Then there was the boy that Bayo's nephew traded me for a gun—a miserable little fellow about thirteen years old. When he grew up I gave him his freedom."

"Another girl I bought I found grinding meal in Bayo's front yard. I tried to persuade Bayo's wife to let me have her. I finally joked her into it, but I had to settle with Bayo, and he finally took seventy-five thalers for the woman, but she ran away."

There were also Gabro, a slave boy given him by a hunter, whom he sent to school, and Wadagio, a boy now fourteen years old, who came to him a baby when he was in the western country.

[Copyright in the U.S.A. by the Chicago  
"Daily News"]

The Times (London)

Nr. 47204

## SLAVERY IN ETHIOPIA

### EXISTENCE "IN A NARROW SENSE"

The existence of a form of slavery in Ethiopia was mentioned yesterday during Foyle's Literary Luncheon at Grosvenor House, Park Lane, by Mr. R. P. Zaphiro, Secretary of the Ethiopian Legation in London. About 800 persons were present, and Sir Basil Thomson presided.

Mr. ZAPHIRO said Ethiopia, often erroneously called Abyssinia, had been a free nation for over 5,000 years. Persians, Arabs, Turks, and Italians had each in their turn unsuccessfully tried to subject them. The Ethiopian peoples fully realized that greater intercourse with their neighbours and the world generally would not only be in their own interests, but to the ultimate benefit of all.

"There exists," he admitted, "in a narrow and dictionary sense, slavery. But it is a state in which the servant is at least assured of a home and sufficient food, together with those little comforts which raise life above a mere existence and which, from that aspect alone, compares favourably with the plight of some two unhappy millions of your own countrymen, not to mention those masses of every nation who are slaves in all but name to that hardest of masters, industry. On these counts, then, we cannot altogether feel regret at not so far enjoying the benefits of civilization—modern style."

After a review of the circumstances and incidents preceding the present position, Mr. Zaphiro said Ethiopia asked no one to fight her battles, nor to incur sacrifices in any form on her behalf; but she felt it her bounden duty, as well as her desire, in the interests of all minor States and in the cause of peace generally, to make clear the true circumstances of the case. They regretted that the war had been started, and hoped that the League of Nations would be able to impose sanctions or to find some settlement that would be satisfactory to all parties. They hoped for a peaceful settlement, which was still possible.

LORD ALLENBY expressed the thanks of the gathering to Mr. Zaphiro and to Miss Rosita Forbes and Grey Owl, the other speakers.

Those present included:—



## Bulletin Quotidien (Paris)

Nr. 245.

ETHIOPIE

### La situation des esclaves.-

La libération des esclaves du Tigré par les autorités italiennes met à l'ordre du jour la question de l'esclavage en Ethiopie.

Pour un Abyssin imprégné de préceptes hébraïques, l'esclavage trouve son explication naturelle dans le Lévitique chapitre XXV, verset 44. Il s'est trouvé au début de la conquête de l'Ethiopie en contact avec la descendance de Cham, dont Noé condamna l'un des fils à être l'esclave des fils de Sem. Par ailleurs, les Abyssins des Hauts-Plateaux vivent depuis longtemps en contact avec des populations musulmanes pratiquant largement l'esclavage.

Dès le XIII<sup>ème</sup> siècle, cette institution a été réglementée par le Fatha Naguast, code où les principes mosaïques s'allient aux coutumes musulmanes et au droit romain.

La partie de ce code qui traite de la question a été profondément remaniée par le Ras Taffari en 1923 et en 1924. Deux textes ont été proclamés à ces époques concernant d'une part la traite, d'autre part la libération des esclaves et les conditions de leur vie. Nous reviendrons plus tard sur ces textes et sur leurs effets. Nous nous contenterons d'étudier aujourd'hui la condition de l'esclave telle qu'elle était fixée par l'ancien code. Ceci a un intérêt du fait que, comme tous les textes de loi, celui des édits récents n'est pas toujours parfaitement observé.

L'esclave, s'achetant comme un objet, était la chose de son maître, qui en disposait comme bon lui semblait. Il existait cependant une exception à cette règle: l'esclave devenait théoriquement incessible quand il se convertissait à la religion chrétienne (pratiquement les infractions à cette loi étaient nombreuses: il suffisait de baptiser "don" ce qui constituait une vente réelle.)

Il n'avait pas de personnalité: en conséquence, le propriétaire était tenu, en principe, de payer une indemnité pour tous les dommages causés par lui. Il en était de même pour un crime: le maître devait payer le prix du sang ou subir la peine du talion, au gré des ayants-droit. Dans ce dernier cas, le maître pouvait s'affranchir de cette responsabilité en abandonnant son esclave à la partie lésée qui se faisait justice. Le maître pouvait également livrer son esclave en garantie du remboursement d'une dette, du paiement des intérêts ou en compensation d'un dommage.

wenden

L'enfant appartenait de droit au maître de la mère au moment de l'accouchement, même si le père était un homme libre; celui-ci avait la possibilité de le racheter.

Un enfant issu de l'union d'une femme libre et d'un esclave était esclave lui-même, il appartenait à celui qui avait des droits sur la femme : soit aux parents s'il s'agissait d'une femme vivant dans sa famille, soit au mari s'il s'agissait d'une femme adultère.

L'esclave n'avait aucun recours contre les sanctions que lui infligeait son maître; la plus courante était la correction qui pouvait aller jusqu'à la bastonnade. L'enchaînement était très souvent pratiqué. Actuellement, une atténuation, a été apportée à cet état de choses. Théoriquement, l'exécution sommaire est interdite et le coupable est poursuivi par l'autorité civile. Pratiquement, cette dernière est désarmée, la coutume ne faisant pas du crime une affaire publique. La procédure, en effet, ne peut être entamée que par ceux qui sont fondés à réclamer le prix du sang, c'est-à-dire par les parents quand il s'agit d'un homme libre, ou par le propriétaire quand il s'agit d'un esclave, puisque celui-ci fait en quelque sorte partie de la famille qu'il sert. Le maître meurtrier de son esclave réunit donc les deux qualités de demandeur et de défendeur, ce qui rend l'action impossible.

On serait tenté de croire, d'après toutes ces données, que la vie de l'esclave abyssin n'était qu'une suite de souffrances. Il est juste de dire que la situation de fait ne correspond nullement à la situation de droit. Ceci résulte en premier lieu de sa condition même de chose, et de chose précieuse. Parmi les objets usuels, il est de beaucoup celui dont la valeur est la plus grande, puisqu'elle peut dépasser 100 thalers (environ 700 francs) dans certaines provinces. Elle est supérieure la plupart du temps à celle de la totalité de la récolte donnée par les terres du maître. Ce dernier a donc un grand intérêt à conserver intact et à développer un capital si important.

En second lieu, la simplicité de la vie abyssine est un facteur de nivellement; mêlé intimement à la vie de la famille, dépendant comme elle de la bonne ou mauvaise récolte, mangeant la même nourriture, couchant sous le même toit, l'esclave s'intègre rapidement au foyer qu'il n'a pas choisi, quand il n'en fait pas déjà partie à sa naissance. On peut se demander si la vie qu'il mènerait, libre, dans son pays serait très différente de celle qu'il mène en captivité. Il est vrai qu'on s'est posé la même question lors de l'abolition de l'esclavage dans tous les pays.

---



6125 9 M.16  
30. Okt. 1935

The Times (London)

Nr. 47208

## SLAVERY IN ETHIOPIA

### A PATRIARCHAL LIFE TO THE EDITOR OF THE TIMES

Sir,—In view of General de Bono's, Lord Mottistone's, and Mr. Zappiro's recent statements with regard to Abyssinian slavery, reported in *The Times*, it might be of interest to consider the actual conditions implied by a word so elastic in interpretation.

By traditional law which runs in Shoa, Tigre, Lasta, and Simyen a slave bought or captured must within 40 days be baptized, and once a Christian neither man nor woman can legally be sold. Every slave has the right of appeal in court, and proof of ill-usage gives instant freedom. It has long been customary for a man to give dowries to his bondwomen, but they can only marry with his consent. It is equally usual for a landowner or merchant to free his favourite slaves and to leave them property in the shape of beasts, money, or goods, but never land, which is sacred to the family. With a surfeit of hired manual labour in the towns and the communal system in the country, by which each peasant family works as much of the village land as is required for its own needs, the slaves automatically freed by the deaths of their masters (according to the edicts of 1924 and 1932) are apt to find a career of brigandage the only one open to them. Consequently they connive with the heirs-at-law to evade the freedom which the Government would thrust upon them.

For, in effect, the Abyssinian slave is a member of the family by whom he is owned. No difference is made between the bondsman and the free labourer. Their work, food, and clothes are the same, and in all but the chiefs' houses all three are identical with those of the master. Generally slave-girls claim the privileges of daughters. If they are majors they cannot be married without their own consent, and they are entitled to maintenance both from their master and his heirs. By Islamic law the rights of "slaves" (the "abid" or "abd" translated as "servant" in the Christian Bible) are as rigorously protected as those of women and children, but in Abyssinia the family is sufficiently patriarchal for the head of it to be able to dispossess any particular child, although he cannot alienate the land from all his stock. Should he die intestate, by traditional law the slave-born children inherit equally with the free.

Since 1927 there has been very little slave-raiding, but every year the poorer and more prolific tribes of the south-west, such as the Shankalla, Gouragay, Wallama, and Sidamo sell the children they cannot hope to feed on account of drought and bad crops to Aragouba middle-men. These hide their charges in their fortified stone villages until they can arrange with Arab merchants to take them across the Dankali desert, through Italian Eritrea to one of the small Italian ports between Eid and Massawa, from where, running the gauntlet of British sloops, they are shipped in salt fish and pearl dhows to the markets of Arabia. The trade is dwindling owing to the efforts of the younger Abyssinian

officials, following the Emperor's lead, and it only exists at all because boys and girls are anxious to escape the starvation of their villages for a servitude in which they will be able to eat as much as they please. I have seen a whole caravan disappear into the forest of Kunni in S. Abyssinia, displaying the agility of monkeys, when warned of the approach of a local official. I have watched the crew of a dhow anchored off the Dahalak Isles, near Massawa, walk across the tarpaulin supposed to be covering their merchandise or provisions and known that, under it, huddled half a dozen slaves terrified lest they should be discovered by a patrol and thus robbed of the "promised land."

In fact slavery could not continue were it not that the four classes of which it is composed, eunuchs, warriors, concubines, and domestic servants all regard it not only as a natural but a profitable institution. It is the "gabar" system, by which free men mortgage their labour when they cannot pay the requisite taxes in crops or kind, thus ensnaring themselves and sometimes their children, in return for none of the security and comfort of domestic slavery, that accounts for the poverty and misery seen in some of the Abyssinian provinces, and these "gabars" are often mistaken for slaves.

Yours, &c.,

ROSITA FORBES.

28, Great Cumberland Place, W.1,  
Oct. 28.

Signatur

C 125 p. 16/16

Datum

17. Nov. 1935

# Kölnische Zeitung

Nr. 584 - 85

## Abessinien's Antwort

up Addis Abeba, 15. November.

In einer Äußerung der abessinischen Regierung zu der italienischen Einpruchsnote gegen die Sanktionen, wird die Behauptung, daß in der Provinz Tigre 18 000 Sklaven befreit worden seien, als offensichtlich falsch bezeichnet: in ganz Tigre hätten sich niemals so viele Sklaven befunden. Auf die italienische Behauptung, daß die abessinische Bevölkerung die Italiener als Befreier bewillkomme, wird erwidert, daß die fortwährenden Bombardements abessinischer Ortschaften als Beweis genügen, daß die Bevölkerung den Italienern keineswegs freundlich gesinnt, noch auch gewillt sei, zu den Italienern überzugehen.



„Ein ungleicher Krieg.“

Abessinien's Antwort auf die italienische Protestnote.

können. Die abessinische Regierung erklärt zum Schluß, daß sie auch bei dieser Gelegenheit nachdrücklich gegen jeden Versuch einer Regelung auf der Grundlage der Kriegskarte Einspruch erhebe.

Genf, 21. Nov. (DPA) Der abessinische Gesandte in Paris hat an den Generalsekretär des Völkerbundes eine sechs Schreibmaschinenseiten umfassende Gegenerklärung gegen die italienische Protestnote vom 11. November zur Weiterleitung an die Mitgliedsstaaten gerichtet. Darin heißt es, die italienische Note behaupte, daß die Ereignisse seit dem Einmarsch der italienischen Truppen in abessinisches Gebiet eine Rechtfertigung des von Italien unternommenen Kriegs darstellten. Die abessinische Regierung erkläre hierzu, daß die Kulturmission Italiens bisher darin bestanden habe, geleistete Unterschriften zu verleugnen und das friedliche und waffenlose abessinische Volk mit Flugzeugangriffen auf schutzlose Städte heimzusuchen. Dieser ungleiche Krieg gehe Hand in Hand mit den Versuchen, durch Geld Verräter zu kaufen, die die abessinischen Heerführer bestechen sollten, um sie gegen die rechtmäßige Regierung zu verwenden. Die abessinische Regierung könne mit Stolz feststellen, daß mit Ausnahme des Ras Gugia kein Führer sich habe bestechen lassen. Die italienische Regierung wolle ihre Untertanen schonen, indem sie gegen das abessinische Volk seine Brüder von gleicher Rasse und Farbe führe. Das sei die Kultur, die die italienische Regierung Abessinien zu bringen vorgebe. Mit Hilfe des allmächtigen Gottes werde die Regierung und das Volk von Abessinien bis zum Tode kämpfen, um die italienische Fremdherrschaft abzuwenden. Sie habe Vertrauen in die Unterstützung des Völkerbundes.

Zu den italienischen Mitteilungen über freiwillige Unterwerfung der Zivilbevölkerung erklärt die abessinische Note, Abessinien habe bisher kein Gebiet gegen den Angreifer nicht verteidigt. Daher habe die Zivilbevölkerung vorläufig das Joch des Feindes auf sich nehmen müssen. Die abessinische Note weist sodann die italienischen Vorwürfe wegen des Fortbestehens der Sklaverei zurück und betont, es handle sich um eine „heuchlerische Geste“, die nur diejenigen täuschen könne, denen die sozialen Verhältnisse in Ostafrika und die Unmöglichkeit, mit einem Schlag eine jahrhundertalte Einrichtung zu beseitigen, unbekannt seien. Auch die italienische Regierung habe die Sklaverei in ihren eigenen afrikanischen Kolonien noch nicht beseitigen

**Afrika**  
**Orientalische Rundschau (Hamburg)**

Nr. 8 . . .

**Die Sklaverei in Abessinien und ihre gesetzliche Aufhebung**

Von Dr. Fr. von Schmidt, Berlin

Die Behauptung der italienischen Regierung, den Krieg gegen Abessinien hauptsächlich deshalb zu führen, um die dort bestehende Sklaverei zu beseitigen, legt eine Betrachtung darüber nahe, welche Maßnahmen die abessinische Regierung zur Beseitigung der Sklaverei bisher ergriffen hat.

Auf der 12. Tagung der internationalen Arbeits-Konferenz in Genf im Jahre 1929 wurde festgestellt, daß das Los der im Hause ihrer Herren beschäftigten sogenannten Haussklaven erträglich sei. Nach Berichten von Kennern des Landes haben die Haussklaven vielfach ein recht angenehmes Leben, da es bei den großen Herren üblich ist, zahlreiche Haussklaven zu halten, und da diese deshalb zu wenig zu tun haben. Ihre hauptsächlichste Beschäftigung besteht zum Beispiel darin, daß sie in großer Anzahl ihren Herrn auf dessen Ausgang zu begleiten haben. Es soll deshalb hier nur von der weit überwiegenden Zahl der in der Landwirtschaft beschäftigten Sklaven berichtet werden.

Abessinien hat eine feudale Verfassung, ähnlich wie sie bis zur Französischen Revolution in Europa fast überall bestand. Der König ist hiernach absoluter Herr über seine Untertanen und kann über deren Person und Güter verfügen. Der Grund und Boden gehört ihm. Jeder Untertan, der eine staatliche Funktion ausübt, sei sie ziviler oder militärischer Art, erhält, da es eine europäisch geartete Geld- und Finanzwirtschaft noch nicht gibt, wie es in Abessinien heißt, „zum Essen“ ein Stück Land. Ebenso werden auch Pensionen an Soldaten durch Überweisung von Land gewährt. Zu jedem solchen Stück Land gehören eine Anzahl Sklaven (abessinisch: Gabars), die ungefähr eine ähnliche Stellung haben, wie in der Zeit vor der Aufhebung der Leibeigenschaft in Europa die auf dem Lande wohnenden Hörigen oder Hintersassen. Sie sind glebae adscripti; sie besitzen also vor allen Dingen keine Freizügigkeit. Wenn in dem Bericht der Arbeits-Konferenz gesagt wird, diese Hörigen säßen auf eigenem Grund und Boden, so scheint dieser Ausdruck für das erbliche Verwachsensein mit der Scholle doch wohl nicht ganz zutreffend. Tatsächlich gleicht ihre Stellung dann schon mehr der eines Pächters. Sie bearbeiten die ihnen zugewiesenen Äcker nach eigenem Ermessen, und eine Ertragssteigerung fällt ihnen zu. Die an den Herrn zu leistenden Abgaben und Arbeiten sind in den einzelnen Landesteilen verschieden; sie bestehen im wesentlichen aus folgenden:

1. Sie haben den Zehnten der Naturalproduktion zu entrichten;
2. außerdem bestimmte Naturalleistungen wie Vieh, Baumwollstoff und Holz;
3. als persönliche Arbeitsleistung haben sie jeden vierten Tag für ihren Herrn zu arbeiten;
4. außerdem besteht die Pflicht, hohen Beamten oder Militärs, welche durch das Dorf kommen, Dienst zu leisten und Nahrungsmittel zur Verfügung zu stellen (sogenannte dergo).

Seit dem Jahre 1923 hat die Regierung gesetzliche Vorschriften über die Aufhebung der Sklaverei getroffen; und zwar sind die grundlegenden Gesetze vom 15. September 1923 und 31. März 1924 von der Kaiserin Zauditu erlassen worden, die ganz unter dem Einfluß des jetzt regierenden Kaisers stand. Durch das erste Gesetz wird das Veranlassen von Sklavenjagden mit dem Tode bedroht, und die Statthalter, die die Ausfuhr von Sklaven dulden, haben Strafen bis zu 1000 Th zu

zahlen. Noch wichtiger ist aber das zweite Gesetz. Es geht von dem Grundsatz aus, daß eine sofortige Freilassung sämtlicher Sklaven eine große wirtschaftliche Störung hervorrufen könnte, ähnlich der Sklavenbefreiung in Amerika. Es sind deshalb die Bestimmungen so getroffen, daß eine sofortige Befreiung nur da erfolgt, wo eine besondere Bedrückung in körperlicher oder moralischer Hinsicht vorliegt, oder wo ein besonderer Umstand eine sofortige Befreiung rechtfertigt. Im einzelnen bestimmt das Gesetz, daß die Freilassung in folgenden Fällen erfolgen soll:

1. bei grausamer Behandlung;
2. beim Übertritt zum Christentum;
3. für Personen, die genügend Kenntnisse besitzen, um Priester werden zu können;
4. für Sklavinnen, die mit ihrem Herrn oder dessen Söhnen Geschlechtsverkehr gehabt haben, auch wenn keine Schwangerschaft dadurch entstanden ist;
5. für entflohene Sklaven, die am Grenzamt angehalten und von ihrem Herrn nicht zurückgefordert werden;
6. beim Tod des Herrn; der Sklave muß dann aber noch sieben Jahre im Hause des Erben bleiben;
7. für Sklaven, die ihren Herrn aus Lebensgefahr gerettet haben.

Außerdem führt jede entgeltliche oder unentgeltliche Übertragung auf einen anderen Herrn zur Freilassung. Damit ist also theoretisch jeder Handel mit Sklaven unterbunden. Ebenso ist jeder Sklave frei, wenn er mit Genehmigung seines Herrn Soldat wird.

Ein Kollegium von drei Richtern untersucht, ob ein Fall zur Freilassung vorliegt, und erteilt die nötigen Bescheinigungen über die Freilassung. Es sind sehr zahlreiche solcher Gerichte im ganzen Lande eingesetzt; hierüber sowie über die Zahl der freigelassenen Sklaven gibt ein an die Antisklaverei-Kommission des Völkerbundes eingesandter Bericht der abessinischen Regierung Kenntnis; der Bericht ist in dem Protokoll über die Tagung von 1935 veröffentlicht. Die eingesetzten Gerichte werden durch besondere Kommissare, die umherreisen, alle sechs Monate kontrolliert und angehalten, genaue Statistiken über die Zahl der Freilassungen und den Grund der Freilassung zu führen.

Die Gesetzgebung zur Freilassung der Sklaven ist den Verhältnissen entsprechend als umfassend genug zu bezeichnen. Die Anordnung, daß beim Tode des Herrn nach einiger Zeit die Freilassung erfolgt, müßte in nicht allzu langer Zeit die Freiheit sämtlicher Sklaven herbeiführen. Wenn trotzdem nach der von der Antisklaverei-Kommission des Völkerbundes im Jahre 1935 veröffentlichten Statistik nur wenige tausend Sklaven freigelassen sind, so dürfte dies auf den Mangel gesetzlicher Fürsorge für die Freigelassenen zurückzuführen sein. Die Berichte aller Kenner des Landes (so zum Beispiel auch die im Jahre 1926 nach Abessinien entsandte französische Studienkommission des Ministeriums für Kunst und Volksaufklärung) stimmen darin überein, daß die Sklaven gar nicht frei werden wollen, und daß Freigelassene ihre Freiheit oftmals nur dazu benutzen, ihren Herrn zu wechseln.

Es mag darauf hingewiesen werden, daß, als in Preußen die Leibeigenschaft aufgehoben wurde, die zu gleichberechtigten Bürgern erklärten Personen Äcker ihrer Herren zugeteilt erhielten. Um die Herren nicht zu schädigen, mußten die Freigelassenen eine Rente nebst einer Amortisationsrente zahlen, und erst in etwa 50 Jahren wurde der Besitz hiervon frei. In Preußen

*Wenden!*



wurden dann zugleich auf Grund dieser Rentenverpflichtung vom Staat garantierte Rentenbriefe ausgegeben, wodurch der durch Landabgabe Geschädigte sich in den Besitz von Kapital setzen konnte. Die Ausgabe solcher Rentenbriefe dürfte in Abessinien naturgemäß nicht möglich sein. Dafür aber hat Abessinien noch unerschlossene Ländereien, auf denen die Freigelassenen angesiedelt werden könnten. Jetzt im Kriege, wo wahr-

scheinlich auch viele Sklaven Kriegsdienste leisten und dadurch frei werden, dürfte die Frage ihrer späteren Belohnung akut werden, und zweckmäßig sollten ihre Herren bei der Landentschädigung nicht zu engherzig vorgehen, sondern bedenken, daß bei einem italienischen Siege bei der Verteilung des Grund und Bodens weniger Rücksicht auf die jetzigen Besitzverhältnisse genommen werden dürfte.

7. Dez. 1935

The Manchester Guardian

Nr. - 27842

LORD LUGARD AND  
ABYSSINIA

Fantastic Untruths

*To the Editor of the Manchester Guardian*

Sir,—I have been shown a brochure by Professor G. C. Baravelli, of the Rome University, entitled "The Last Stronghold of Slavery," which I understand is being circulated in great numbers throughout the country (a friend received four separate copies).

I am not concerned to minimise the atrocious conditions of slavery and slave-raiding which existed in Abyssinia (though I am convinced that the Emperor was doing his utmost to suppress them), but I feel it is incumbent upon me to contradict the following statement to which my attention has been called:

(P. 7.) Meanwhile, as an urgent remedy, it was proposed to force the Negus to accept British control. Sir Frederick Lugard was to take control of the government and administration of Ethiopia, as counsellor to the Negus. In the event of opposition from the other Powers, which was more than probable, it was planned to appoint a committee representing France, Italy, England, and America, whose members were to visit Ethiopia and gather evidence of conditions denounced in the British press. With facts to hand, the four Powers represented on the committee were to take a collective step with the Ethiopian Government, announcing that if slave-trading and slave-raiding did not cease immediately Ethiopia would have to lose its independence.

The statement referring to myself in the first sentence is absolutely without any foundation whatever, and, so far as I am aware, the remainder of the paragraph is equally fantastic and devoid of any vestige of truth.—Yours,  
&c., LUGARD.

Abinger Common, December 5.



Signatur

6125 9 N. 16

Datum

7. Dez. 1935

The Times (London)

Nr. 47241

AN ITALIAN BROCHURE

TO THE EDITOR OF THE TIMES

Sir,—I have been shown a brochure by Professor G. C. Baravelli, of the Rome University, entitled "The Last Stronghold of Slavery," which I understand is being circulated in great numbers throughout the country (a friend received four separate copies).

I am not concerned to minimize the atrocious conditions of slavery and slave-raiding which existed in Abyssinia (though I am convinced that the Emperor was doing his utmost to suppress them), but I feel it is incumbent upon me to contradict the following statement to which my attention has been called:—

(P. 7.) Meanwhile, as an urgent remedy, it was proposed to force the Negus to accept British control. Sir Frederick Lugard . . . . was to take control of the Government and Administration of Ethiopia, as Counsellor to the Negus. In the event of opposition from the other Powers, which was more than probable, it was planned to appoint a committee representing France, Italy, England, and America, whose members were to visit Ethiopia and gather evidence of conditions denounced in the British Press. With facts to hand, the four Powers represented on the committee were to take a collective step with the Ethiopian Government, announcing that if slave-trading and slave-raiding did not cease immediately Ethiopia would have to lose its independence.

The statement referring to myself in the first sentence is absolutely without any foundation whatever, and so far as I am aware the remainder of the paragraph is equally fantastic and devoid of any vestige of truth.

I am, Sir, yours faithfully,

Abinger Common, Dec. 5. LUGARD.

Pester Lloyd (Budapest)

Nr. 281

Der Liberale Lord Mottistone teilte grauerregende Einzelheiten über die Schrecken des abessinischen Sklavenhandels mit. Die eine Hälfte der Sklaventransporte sterbe noch während der Verschiffung, aber auch die am Leben bleibende Hälfte, darunter Frauen und Kinder, müssen die entsetzlichsten Qualen erdulden. Es sei die ärgste Hypokrise, den abessinischen Verbrechern Waffen zu liefern und gegen Italien Sanktionen zu beschließen.



26. Dez. 1935

Great Britain and the East (London)

Nr. 1284 - -

Italians and Slavery.

It is to be hoped that your readers have taken at its proper value the Italian proclamation freeing all the slaves in Tigré. It is generally agreed that the real difficulty in the emancipation of slaves is not the legal abolition of slavery, or even the actual setting of them free, but the finding of occupation afterwards for so many men who have not been trained in any occupation that would support them, or learned the habit of self-reliance. It was that consideration that led the Anti-Slavery Commission, which came here in 1932,

to agree to Ethiopian proposals which would lead to the gradual extinction of slavery after twenty years.

From this point of view it would appear that the Italian proclamation is mere propaganda, meant to impress the anti-slavery enthusiast who has more enthusiasm for the subject than knowledge of it. The estimate of two million slaves which used to be current has apparently been revised, as Sir John Harris, in the *Listener* of July 24, 1935, page 139, says: "The most conservative estimate is that they are nearly, if not more than, a million men, women and children." But, taking the most conservative estimate, do the Italians really intend to set free, if they conquer this country, nearly a million slaves quite unprepared to look after themselves? The idea suggests that they will be preparing a great deal of trouble for themselves in repressing an increase of robbery and brigandage.

## Great Britain and the East (London)

Nr. 1284 - -

### Do Slaves Appreciate Liberty?

This sudden enthusiasm for the suppression of slavery, for which Italy was not previously noted, is explained by a message from a Rome correspondent of a London daily, according to which the freed slaves have been put to work on the construction of roads behind the Italian lines. That is certainly one way of supplying the lack of native labour which has so much troubled the Italians since they began sending troops and munitions to Eritrea; it also suggests a way of keeping busy in useful employment the remainder of the million slaves *when* the country has been conquered. But it would be interesting to know the opinion of the freed slaves on their change of occupation; and it will be more interesting to see whether these free labourers are at liberty to leave their employment when they like, or whether they have exchanged slavery for forced labour which will be in most cases more arduous than their former occupation.



The Manchester Guardian

Nr. 27872

ABYSSINIA & SLAVERY

Statements About Lord  
Lugard

To the Editor of the Manchester Guardian

Sir,—In a recent issue of your paper Lord Lugard flatly denied certain statements contained in my pamphlet "The Last Stronghold of Slavery." I trust you will allow me to produce the evidence on which I based those assertions.

1. That in 1922 it had been proposed to appoint Lord Lugard Counsellor to the Negus is not an invention of my own. It was definitely stated in the well-known English review "West Africa," and quoted from that publication in Pierre Alype's book "L'Empire des Negus" (Paris, Plon, 1925) on page 192.

2. Lord Lugard adds that my statement concerning the proposal for joint action by the four Powers (France, Great Britain, Italy, and the United States) towards the Abyssinian Government, informing it that if it did not abolish slavery it would lose its independence, is "equally fantastic and devoid of any vestige of truth." This again was asserted in an article in the same review "West Africa" and quoted in Pierre Alype's above-mentioned book on pages 193-194.

I may add that the statements contained in Alype's book, which was issued ten years ago, have never been contested by anyone, nor in particular by Lord Lugard.—Yours, &c.,

G. C. BARAVELLI (Professor  
of the Rome University).

Rome, January.

Signatur

125 9 N° 16

Datum

16 Jan. 1936

## La Dépêche Coloniale (Paris)

Nr. 10844

### L'esclavage en Ethiopie

On parle beaucoup, dans les journaux, en raison des événements actuels, de l'esclavage en Ethiopie, mais peu de personnes ont pris la peine de demander aux documents une réponse claire et objective aux questions soulevées par l'existence indéniable de cet esclavage.

D'où vient-il ? Quels engagements a pris le Gouvernement éthiopien vis-à-vis de la Société des Nations, pour en assurer la suppression ? Dans quelle mesure ces engagements ont-ils été tenus ? Pourquoi ne le furent-ils pas complètement ? Où sont les responsabilités dans la continuation de la traite et de la razzia ?

Tels sont les points sur lesquels Mgr Beaupin, directeur du Comité Catholique des Amitiés Françaises, s'efforce d'apporter des informations objectives, au cours d'une étude sur l'esclavage en Ethiopie, publiée dans le dernier numéro des *Etudes missionnaires*.



14. Feb. 1936

Datum

The Manchester Guardian  
Nr. 27899 -1

SLAVES FREED IN  
ABYSSINIA

The Work Continues

The Anti-Slavery and Aborigines Protection Society has received the following letter from the Foreign Office addressed to Sir John Harris, the secretary:—

Sir,—The Secretary of State feels that your society may be interested to learn that, according to a telegraphic report received from his Majesty's Minister in Addis Ababa on 13th January, the dispute with Italy has not so far led to the suspension of the Emperor's efforts to combat slavery. In March of last year the Slavery Inspector arrived at Maji, and in July that province was placed directly under the Crown. In August the Gabar system was at last abolished in the province to the great delight of the population.

2. In August also a Slavery Inspector was sent to Gore in the person of Grazmach Masfin, an official who had worked in Chercher under Dr. Martin. Sir Sidney Barton had warned Grazmach Masfin before his departure that some improvement having been produced in Maji it was necessary to start tackling the situation in Gore, where conditions were almost equally as bad as they had been in Maji. In November last 108 slaves were publicly freed at Gore in the presence of his Majesty's Consul and of thirty-five slave dealers in chains, and in December last a further forty-three were freed, although considerable local antagonism to these emancipations had made itself felt.

3. Since then the war has naturally starved all reform work; at the same time it has, through the mobilisation of local sedentary soldiery—men who have been the mainstay of slave trade in the western provinces—provided an opportunity which the Emperor has not been slow to utilise, and it is perhaps significant that the improvements in Maji and Gore have coincided with the departure of the garrisons.

4. Sir Sidney Barton added that there is reason to hope that there will be further promising developments in the not too far distant future.—I am, &c.,

MAURICE PETERSON.

## The Manchester Guardian

Nr. 27948

### ENDING SLAVERY IN ABYSSINIA

#### The Emperor's Efforts

Mr. Emmanuel Abraham, secretary to the Abyssinian Legation in London, speaking at a League of Nations Union meeting at Bristol yesterday referred to slavery in Abyssinia. "There exists a form of slavery in Abyssinia," he said, "but it should be remembered that this institution, being almost as ancient as our history, cannot be abolished with a stroke of the pen."

"The so-called slaves are treated as members of the family to which they belong. Our Emperor has made a promise to the Anti-Slavery Society to bring the institution to an end in twenty years, and to-day there are sixty-two slavery bureaux dealing with thousands of slaves who gain their freedom annually."